



Ormesson



Weixdorf



Dourtenga



Foto: Fuser/Saba/Thinkstock

**Bericht Gemeinderats-  
sitzung und die Stellung-  
nahme der Fraktionen** ab S. 2



### Jubiläum SV Rohrhof

Der SV Rohrhof wurde am  
27. Juli 1921 gegründet S. 22



Foto: Samjoo/Foto/Getty Images/Plus

### Corona-Testzentrum

bis Ende August  
in der Brühler Festhalle S. 8



Foto: Lichtiger/Lef-Henrich/ Pichowski

**Informationstext  
zur Warn-App NINA**

S. 14

## „To-go-Impfaktion“

am Dienstag, 3. August 2021, vor dem Brühler Freibad

Der Rhein-Neckar-Kreis, der inzwischen über ausreichend Impfstoff verfügt, hat eine neue Art der Vor-Ort-Impfung eingeführt, um eine vierte Welle möglichst niedrig zu halten. In einer „To-go-Impfaktion“ wird am **Dienstag, 3. August**, ein mobiles Impfteam seine Zelte morgens **vor dem Brühler Freibad, Schrankenbuckel 11**, aufschlagen und dort zwischen **11.00 und 15.30 Uhr Impfungen** durchführen.

Gegen das Coronavirus können dort alle Interessierten, und zwar unabhängig vom Wohnort und ohne Terminvergabe, geimpft werden. Voraussetzungen gibt es fast keine, man muss nur seinen Personalausweis oder Reisepass dabei haben. Wer ein Impfbuch besitzt, sollte es ebenfalls mitbringen.

Das mobile Impfteam des Rhein-Neckar-Kreises wird zwei Vakzine mitbringen: Verimpft wird zum einen Johnson&Johnson, bei dem nur eine Impfung nötig ist und bei dem der Patient bereits zwei Wochen später, also am 17. August, als geimpft gilt und somit z. B. eine Urlaubsreise antreten könnte. Hier müssen die Patienten das 18. Lebensjahr vollendet haben.

Das mobile Impfteam bringt aber auch den Impfstoff von BioNTech mit, bei dem eine Zweitimpfung entweder in Brühl oder in einem Impfzentrum nötig wird. Auch mit diesem Impfstoff können sich alle impfen lassen, die das noch tun möchten, um eine vierte Welle zu verhindern.

Auch Schülerinnen und Schüler über 12 Jahre können damit geimpft werden. Bei 16- und 17-Jährigen genügt eine formlose Einverständniserklärung der Eltern, bei den 12- bis 15-Jährigen müssen Erziehungsberechtigte bei dem obligatorischen Arztgespräch und bei der Impfung mit dabei sein. Bei entsprechender Nachfrage am 3. August findet vier Wochen später ein weiterer Impftermin statt, an dem auch die Zweitimpfungen angeboten werden.

„Uns ist ein Erfolg der Impfkampagne wichtig“, betont Brühls Bürgermeister Dr. Ralf Göck, „deswegen spendiert die Gemeinde allen, die sich an diesem Tag vor dem Brühler Freibad impfen lassen an diesem Tag freien Eintritt in unser herrliches Freibad, um sich dort auszuruhen und womöglich noch eine Runde zu schwimmen.“

Weitere Informationen zu den Impfaktionen bei Institutionen, Vereinen und Firmen im Rhein-Neckar-Kreis sind unter [www.rhein-neckar-kreis.de/impfaktionen](http://www.rhein-neckar-kreis.de/impfaktionen) abrufbar.

**DRANBLEIBEN BW**

## Dranbleiben Brühl

To-Go-Impfung mit Johnson & Johnson sowie Biontech (ab 12 J.)!

**03. August 2021  
11.00 Uhr bis 15.30 Uhr  
VOR dem BRÜHLER FREIBAD  
Am Schrankenbuckel 11**

Ohne Terminbuchung!  
NACH dem Impfen ist am selben Tag ein **KOSTENLOSER** Besuch des Freibads unter Vorlage des Impfnachweises möglich!

Mehr Informationen zur Corona-Schutzimpfung:  
[dranbleiben-bw.de](http://dranbleiben-bw.de)

Weitere Impfaktionen auf [dranbleiben-bw.de](http://dranbleiben-bw.de)

BRÜHL FREIBAD BRÜHL

Baden-Württemberg  
MINISTERIUM FÜR SOZIALES, GESUNDHEIT UND INTEGRATION

Foto: [www.dranbleiben-bw.de/plakat-generator/download](http://www.dranbleiben-bw.de/plakat-generator/download)

## Aus dem Gemeinderat

Der Bebauungsplan Schrankenbuckel stand im Mittelpunkt der letzten Sitzung des Gemeinderates vor der Sommerpause. Aber auch mit den beschlossenen Maßnahmen zur Verbesserung der „Innenraumlufthygiene“ in den Brühler Kindergärten und Schulen setzt Brühl Maßstäbe.

Zur Corona-Lage in Brühl hatte Bürgermeister Dr. Ralf Göck zu Beginn ausgeführt, dass es nach drei Wochen ohne jeglichen Fall auch in der Hufeisengemeinde „wieder losgehe“. Allerdings seien seit Samstag nur 5 Quarantäne-Fälle und noch keine Infizierten gemeldet worden. Das Testzentrum in der Festhalle laufe mit reduzierten Öffnungszeiten nun doch auch im August weiter und geimpft werde nicht nur bei den Hausärzten, sondern auch im Rahmen einer „To-go-Impfaktion“ am 3. August von 11.00 bis 15.30 Uhr vor dem Brühler Freibad.

### Bekanntgabe der in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse

Die Zustimmung des Gemeinderats zur Vergabe der Fahrleistungen beim öffentlichen Nahverkehr in der Region ab 1. Januar 2022 sei erfolgt, aus juristischen Gründen nicht öffentlich und ohne Kenntnis des Bieters, der den niedrigsten Preis geboten hatte. Dieser wurde aber vor wenigen Tagen dann bekannt gegeben, es ist das Bus-Touristik-Unternehmen Baumann aus Waghäusel-Wiesental, das den BRN dann ablösen wird.

### Die Finanzlage ist erfreulicher als erwartet

Normalerweise kommt stets vor der Sommerpause der Jahresabschluss für das vorangegangene Jahr und nach der Sommerpause der Zwischenbericht zum laufenden Haushaltsjahr. Doch dieses Jahr läuft es in der Hufeisengemeinde umgekehrt, weil die Schlussrechnung für 2020 noch nicht ganz fertig ist. Klar scheint aber, so viel verriet Bürgermeister Dr. Ralf Göck, dass das Ergebnis für 2020 deutlich besser ausfallen dürfte als erwartet. Das erwartete Minus von 950.000 Euro wird sich wohl in ein Plus von 900.000 Euro wandeln. Eine Ergebnisverbesserung von immerhin 1,8 Millionen Euro.

Für 2021 steht ein dickes Minus im Plan. Im Ergebnishaushalt sind es rund 2,3 Millionen Euro und im Finanzhaushalt rund 4,4 Millionen Euro. Doch auch hier zeichne sich schon ab, so der Bürgermeister in seinem kurzen Bericht, dass es nicht ganz so schlimm wie erwartet komme. So stehe die Gewerbesteuer mit 2,5 Millionen Euro erfreulich gut da und es gebe Hinweise, dass sich der Ertrag hier weiter deutlich verbessern könne. Planmäßig entwickelten sich dagegen die Personalkosten, auf der Seite der Aufwendungen mit 9,9 Millionen Euro der dickste Posten. Im ersten Halbjahr liegt die Gemeinde bei 4,5 Millionen Euro. Bei den liquiden Mitteln ging es für die Gemeinde im ersten Halbjahr steil nach unten. Zum Jahreswechsel fanden sich hier noch 5,2 Millionen Euro und zum 30. Juni noch lediglich 1,8 Millionen Euro. Dies sei jedoch nicht so überraschend, da die Liquiditätskurve im ersten Halbjahr stets stark abfalle und sich anschließend dank der Finanzausgleichszahlungen und Steuereinnahmen wieder erhole. Die Lage sei derzeit, so Göck, nicht besorgniserregend, sodass eine Kreditaufnahme nachzeitigem Stand nicht nötig sei, erhoffe man sich doch die 14 Millionen Euro Einnahmen aus dem Verkauf des ehemaligen FV-Geländes in 2022. Wie im Brühler Gemeinderat üblich wurde der Zwischenbericht für das laufende Jahr ohne Aussprache zur Kenntnis genommen.

### Erweiterung des Sonnenschein-Kindergartens schreitet voran

Die Sache mit den drei rund 321.000 Euro schweren Auftragsvergaben für die Erweiterung des Kindergartens Sonnenschein war am Ratstisch unstrittig. Dabei markieren die Vergabe der Heizungsanlage (knapp 53.000 Euro), die Sanitäreanlagen (knapp 70.000 Euro) und die elektrotechnischen Anlagen (fast 200.000 Euro) wichtige Meilensteine für das Projekt. Im September 2022 sollen hier drei Krippengruppen für unter Dreijährige Platz finden.

Von Wolfgang Reffert (CDU) und Heidi Sennwitz (FW) bis zu Gabriele Rösch (SPD) und Peter Frank (GL) ließ niemand Zweifel an diesen Investitionen aufkommen. Hinzu kämen dann, vorbehaltlich eines Beschlusses zu fest installierten und mobilen Luftfilter-

anlagen an allen Schulen und Kindergärten, noch rund 80.000 bis 100.000 Euro für sogenannte raumluftechnische Anlagen für die Verbesserung der Innenraumluft. Diese fest installierten Lüftungsanlagen böten laut Umweltbundesamt einen hohen Schutz vor Viren.

### Vereinsheim des FV Brühl weiter auf gutem Weg

Gegen fünf Enthaltungen aus den Reihen der Grünen und der Freien Wähler wurde mit großer Mehrheit auch die knapp 75.000 Euro teure Zustimmung zur Auftragsvergabe des FV Brühl für die Trockenbauarbeiten für das neue Vereinsheim des FV Brühl im Sportpark Süd beschlossen. Für die Zustimmung zu der Vergabe der Schlosserarbeiten gab es eine Ermächtigung für den Bürgermeister, denn die Ausschreibung musste aufgehoben werden und wird im Verhandlungswege freihändig vergeben.

### Bebauungsplan Schrankenbuckel geht bald in die Offenlage

Vor mehr als fünf Jahren, im Frühjahr 2016 begann das Verfahren für den Bebauungsplan „Am Schrankenbuckel“, die Gegenfinanzierung für den Sportpark Süd, die neuen Anlagen des Hundevereins sowie Erweiterungen bzw. Sanierungen beim Turnverein und beim SV Rohrhof. Dabei wird im Süden der Gemeinde der Sportpark Süd entwickelt, die neue Heimstätte des FV Brühl, und das frei werdende Vereinsareal wird zum Wohngebiet, für dessen Gestaltung sich der Gemeinderat ein Pflichtenheft gegeben hat, das in einem Investorenauswahlverfahren von 2017 bis 2019 umgesetzt wurde. Der Siegerentwurf wurde an einem runden Tisch mit Anwohnern, Bürgern und Architekten, Klima-, Verkehrs- und Lärmgutachtern weiterentwickelt.

Zunächst, so Bürgermeister Dr. Ralf Göck, komme der Aufstellungsbeschluss noch einmal auf den Ratstisch, um ihn zu aktualisieren. Zum einen werde damit zum Ausdruck gebracht, dass das Projekt ein Vorhaben der Innentwicklung ist und nach dem beschleunigten Verfahren nach § 13a Baugesetzbuch verfahren wird. Zum anderen wird das Plangebiet um ein Gebiet in der Nähe des Friedhofs ergänzt, um Flächen für die Ansiedlung von Eidechsen vom derzeitigen Sportgelände zu gewinnen.

Im zweiten Teil gehe es um die Inhalte des Bebauungsplans, der baldmöglichst offengelegt werden soll. Davor steht neben einer Zustimmung des Gemeinderates auch die Zustimmung der Höheren Naturschutzbehörde für die Umsiedlung der Eidechsen auf eben diese Fläche am Brühler Friedhof. Sobald diese Genehmigung vorliege, würden die entsprechenden Details in den Bebauungsplan übernommen, der dann - womöglich Ende August, Anfang September - in die Offenlage gehe.

In seinen einführenden Worten betonte der Bürgermeister, dass rund um die Interessen der Anwohner, der Gemeinde und des Investors für das Neubaugebiet belastbare Kompromisse erreicht worden seien. Unterm Strich stünden weniger Gebäude-, mehr Grünflächen, verbesserte Verkehrsinfrastruktur und weniger versiegelte Flächen. Ziel sei ein attraktives Wohngebiet mit einem Mix aus Häusern, Wohnungen für alle Generationen. Nicht aufgelöst werden konnte der Streit, das räumte Bürgermeister Göck ein, um das Seniorenzentrum, das in den Augen vieler Anwohner und auch einiger Ratsmitgliedern viel zu groß ist. Mit Michael Tills (CDU) Stellungnahme wurde erstmals deutlich, wie viele Veränderungen erreicht wurden und zahlreiche Streitpunkte als erledigt gelten dürfen. Im Kontext der Dimension des Seniorenzentrums erklärte der CDU-Mann, dass die Größe angesichts des Abstandes von 35 Metern zum nächsten Wohngebäude vertretbar sei. Wichtig sei das Vorhaben Seniorenzentrum auch, „weil wir genau diese Wohnform aufgrund unserer alternden Gesellschaft dringend brauchen werden“. Deswegen ließ die CDU auch das Ansinnen einer Zurücknahme eines Stockwerks beim Seniorenzentrum fallen. Etwas anders fiel die Einschätzung von Claudia Stauffer (FW) aus. Es stimme, dass in gemeinsamer Arbeit viele Verbesserungen rund um Stellplätze, Verkehrsführung bis hin zur insektenfreundlichen Außenbeleuchtung erreicht worden seien. Nicht nachvollziehbar sei dagegen das Festhalten an den Gebäudehöhen und zwar in den Randbezirken des Planbereiches und vor allem des Seniorenzentrums. Letzteres führte dazu, dass die Freien Wähler den Beschluss zur späteren Offenlage ablehnten. „Das teilweise siebenstöckige Seniorenzentrum ist überdimensioniert.“ Und, so Stauffer weiter, sie glaube für Brühl nicht an den

Bedarf eines Seniorenzentrums dieses Ausmaßes. Eine Sicht, die Roland Schnepf (SPD) nicht zu teilen vermochte. Es wurde viel Arbeit von allen Seiten investiert und natürlich habe keine Seite ihr maximales Ziel erreicht. Aber genau deswegen konstatierte er „eine vernünftige Lösung“, die ja jetzt noch einmal ins Beteiligungsverfahren komme, wo etwaige Änderungswünsche geprüft und gegebenenfalls eingearbeitet würden. Ulrike Grüning (GL) kritisierte die Massivität der Bebauung grundsätzlich. Die Vergleiche zur Erörterung klimatischer Effekte hielt sie für schief. Wurden als Bezugsrahmen doch Flächen gewählt, die ähnlich bebaut seien. Dabei müsste man doch den Status quo als Ausgangspunkt nehmen. Und wenn man das tue, sei der Klimateffekt durchaus beachtlich. Über dem Sportplatz gebe es „eine Art Kalt-See“, der sich kühlend auf die Umgebung auswirke. „Dieser wird zerstört“. Natürlich sei Innentwicklung im Vergleich zu Bebauung im Außenbereich gut, aber sie dürfe nicht auf Kosten der ansässigen Bevölkerung gehen. Am Ende ging der neue Aufstellungsbeschluss bei drei Nein- mit 17 Jastimmen durch den Gemeinderat. Und die Zustimmung zum Bebauungsplan plus Offenlage wurde mit zwölf gegen acht Stimmen goutiert.

### Gemeinde installiert ein Energiemanagement

Die Installierung des Energiemanagements für kommunale Liegenschaften steht bereits im Klimaschutzkonzept der Gemeinde. Und jetzt wird es Wirklichkeit. Dabei sollen die Verbrauchsdaten für Energie und Wasser für alle kommunalen Gebäude kontinuierlich erfasst und ausgewertet werden. Am Ende, so drückt es Bürgermeister Dr. Ralf Göck aus, könnten Energieeinsparvolumen von zehn bis 20 Prozent unterm Strich stehen.

Dafür müsse die Gemeinde jedoch eine Energiecontrolling-Software installieren, die die verschiedenen Verbräuche liste und genau lokalisieren. Laut Verwaltungsvorlage würde das einmalig zur Einrichtung des Programms 476 Euro kosten. Hinzu kämen neben den Schulungskosten von 178 Euro je Schulungseinheit und 30 Euro für die Grunderfassung pro Liegenschaft vor allem die monatlichen Lizenzkosten von rund 500 Euro im Monat. Gefördert werde das Ganze mit einer Quote von 50 Prozent. Thomas Gaisbauer (CDU) findet, dass es hier ein erhebliches Plus auf Klimaschutzseite bei vergleichsweise geringen Kosten gebe. Und auch Thomas Zoepke (FW) sieht hier einiges Potenzial, um Verbräuche zu senken. Eine Sicht, die auch Hans Hufnagel (SPD) und Peter Frank (GL) teilten. Die Daten seien eine gute Basis, um eventuelle Einsparpotenziale ausschöpfen zu können.

### Sicherer Schulbetrieb für den kommenden Herbst und Winter

Die Gemeinde will vorbereitet sein. Und es bestand am Ratstisch Einigkeit darüber, dass die Gemeinde als Schul- und Kindergartenträger alles tun sollte, um einen möglichst sicheren Schul- und Betreuungsbetrieb gewährleisten zu können. Das heiße, in allen Klassen- und Gruppenräumen solle das Ziel verfolgt werden, fest installierte raumlufttechnische Anlagen (RLT) zu verwirklichen. Da dies jedoch kaum bis zum Schulstart im Herbst möglich sei, ermächtigte der Gemeinderat den Bürgermeister einstimmig dazu, mobile Luftfilteranlagen für sämtliche Klassenzimmer und Kinderbetreuungsräume anzuschaffen, allerdings nur mit vom Land förderbaren Geräten und bei Zustimmung der Einrichtungsleitungen.

Die RLT-Anlagen für die 24 Klassenzimmer an Brühler Schulen und neun Gruppenräumen der kommunalen Kindergärten würden dabei Kosten von knapp 750.000 Euro verursachen. Diese Kosten, so steht es in der Vorlage, würde mit 80 Prozent bezuschusst. Es gäbe also eine Förderung von fast 600.000 Euro. Auch für 21 Gruppenräume in den evangelischen und katholischen Kindergärten würde die Gemeinde die 20 Prozent Eigenanteil übernehmen. Da dies jedoch nicht bis zum Schulstart im Herbst zu schaffen sei, sollen mobile Luftfilter die Zeit bis dahin überbrücken. Eine Strategie, die auf Michael Tills (CDU) Unterstützung traf. „Unsere Kinder zu schützen ist das Gebot der Stunde.“ Dabei seien die RLT-Anlagen und jetzt die mobilen Luftfilter absolut zielführend. Und zum Glück würden die Maßnahmen mit 80 beziehungsweise 50 Prozent gefördert. Anders wäre die Investition auch kaum zu stemmen. Unterm Strich seien 60 mobile Luftfilter vonnöten, was die Gemeinde abzüglich des Zuschusses rund 105.000 Euro kosten würde. Bei den RLT-Anlagen läge der Eigenanteil bei 285.000

Euro. Auch Klaus Pietsch (FW), Pascal Wasow (SPD) und Dr. Peter Pott (GL) positionierten sich klar hinter dem Vorhaben. Die mobilen Anlagen bedeuteten ein klares und vor allem kurzfristiges Plus für die Gesundheit unserer Kinder. Es herrschte Einigkeit darüber, dass alles nur Mögliche getan werden müsse, um einen sicheren Schul- und Betreuungsbetrieb zu gewährleisten. Kindergärten, Schule und Bildung seien einfach zu wichtig, so Pott, als dass man leichtfertig weitere Schulschließungen riskieren könne. Hans Hufnagel (SPD) ergänzte noch, dass über ein Aufstellen in den Klassenräumen die Schulen und Kindergärten sich vor einer Bestellung entscheiden sollten. Und das wichtigste Instrument zum Schutz der Kinder sei das Impfen der Erwachsenen. Dadurch würde ein „Cordon sanitaire“, ein Schutzring um sie entstehen. Trotzdem ließ auch er keinen Zweifel daran, dass die mobilen Luftfilter und auch die RLT-Anlagen ein weiterer Baustein im Schutzkonzept für die Kinder sei.

### Informationen des Bürgermeisters

Zunächst wies Göck auf den neuen Verwaltungsbericht 2019/2020 hin, der die positive Entwicklung der Gemeinde zeige - weitere Exemplare seien beim Rathaus erhältlich.

Außerdem ging er kurz auf das zurückliegende zweite Hochwasser 2021 ein, das ein „zehnjährliches“ gewesen sei. Sein Dank galt dem Verwaltungsstab aus Vertretern des Ordnungsamtes, der Feuerwehr, des Bauhofs und der Polizei, der die Lage stets im Blick hatte und die vorgesehenen Maßnahmen (Informationen an die betroffenen Vereine, Straßen- und Wegesperrungen, Abdichten der Schließen usw.) zeitgerecht umsetzte. Insbesondere die freiwillige Feuerwehr sei wieder gefordert gewesen, dankte Göck den ehrenamtlich tätigen Wehrleuten, die auch samstags und sonntags Dienst taten. Aufgrund einzelner Nachfragen wies er auf die Stabilität der Dämme hin, die 2003 (Brühl und Rohrhof bis Rheinfeld) und 2014 (Rohrhofer Rheinfeld) für ein sogenanntes 100-jährliches Hochwasser neu errichtet bzw. grundsaniiert worden seien.

Schließlich wies er auf die Öffnung der Grillhütte unter Pandemiebedingungen ab 1. September hin.

Eine Straßenkerwe mit mehreren Tausend Besucherinnen und Besuchern auf engem Raum gebe es auch 2021 nicht. Man überlege sich mit Kerweborscht, Schaustellern und Veranstaltern, ob es eine Art „kleine Lösung“ geben könne, denn man wolle die Kerwe nicht ganz in Vergessenheit geraten lassen.

### Fragen und Anregungen der Gemeinderätinnen und -räte

GR Till regte im Namen von GR Gothe an, die Öffnungszeiten des Freibads zu verlängern. Bei einer Öffnung von 8.00 bis 20.00 Uhr seien auch die Eintrittspreise besser nachzuvollziehen.

Der Bürgermeister sieht die dadurch verursachten Mehrkosten kritisch und ergänzte als Antwort auf eine Anregung von Hans Hufnagel (SPD) aus der letzten Sitzung, die Kinder mehr zu fördern, dass im Rahmen des Kinderferienprogramms die Teilnehmer den ganzen Tag freien Eintritt hätten, wenn sie an einer Aktion im Bad teilnähmen.

GR Reffert fragte, wie es mit der Dammsanierung bei der Fasane rie aussehen würde.

Dr. Göck antwortete, dass man mit der Gewässerdirektion beim Regierungspräsidiums im Gespräch sei. Aktuell sei beschlossen worden, eine Spundwand hinunterzuführen. Dafür müsse jedoch ein dort befindliches Biotop weichen und eine Ausgleichsfläche hierfür geschaffen werden. Diese habe die Gemeinde bereitgestellt, aber das Land müsse nun die nächsten Schritte tun in Absprache mit den Naturschutzbehörden. Erst wenn das Biotop umgesiedelt sei, gehe es mit den Bauarbeiten weiter.

GR Wasow fragte wegen der Spurrillen in der Fahrbahn am Schrankensbuckel. Dr. Göck sagte, dass hier die Fahrbahndecke in Kürze eingebaut werde.

GR'in Rösch erkundigte sich, ob in der Frankfurter Straße neue Stellplätze entstehen könnten. Hier sei man aufgrund der Überlastung des Bauamts noch nicht dazugekommen, antwortete Ortsbaumeister Haas.

Des Weiteren fragte sie, ob es eine Stabsstelle im Katastrophenfall gibt. Dr. Göck bejahte dies und erläuterte, dass - wie auch jetzt beim Hochwasser - ein Stab, bestehend aus Bürgermeister, Ordnungsamt, Bauamt, Bauhof, Feuerwehr und Polizei, zusam-

menkomme und die Information der Bevölkerung, kurz- und mittelfristige Maßnahmen und deren Dokumentation plane und umsetze.

GR Hufnagel fragte wegen der Bismarckstraße 36 an. Hier sei wohl die Baurechtsbehörde tätig, antwortete Ortsbaumeister Haas. Seine zweite Frage war, inwieweit die Kanalisation dem Starkregen gewachsen sei. Die Kanalisation hat für bisherige Starkregen ausgereicht, so der Bürgermeister. Seit einigen Jahren gebe es Entsiegelungsmaßnahmen, die zu einem besseren Ergebnis bei einer Überrechnung des Kanals geführt hätten und manche Sicherungsmaßnahme überflüssig gemacht hatte. Dennoch werde man das Kanalnetz in 2022 erneut überrechnen lassen. Im Haushalt würden Mittel für eine Überprüfung bereitgestellt, so Bauamtsleiter Haas.

#### Fragen und Anregungen der Sitzungsbesucher

Herbert Seitz monierte, dass im Bebauungsplan Schrankenbuckel Mindestabstände nicht eingehalten und Baugrenzen überschritten würden. Er fragte, warum Ausnahmen gemacht würden und der Gemeinderat nicht richtig informiert würde.

Dr. Göck wies auf den Mindestabstand zwischen den „Schmalseiten“ der Mehrfamilienhäuser hin, der nicht unterschritten werde. Wenn Seitz anderer Ansicht sei, möge er das in der Offenlage zu Papier bringen. Wie auch alle anderen Einwände während der vierwöchigen Offenlage noch eingebracht werden können.

Zum gleichen Thema sagte Rüdiger Lorbeer, dass sich das Seniorenzentrum nicht in die Umgebung einfüge und dass dies auch bei Bebauungsplänen gelte.

Die Gemeinde bewege sich hier auf baurechtlich dünnem Eis. Er sagte, dass es möglich sei, 1.000 Euro pro qm zu verlangen, aber man für 750 Euro pro qm auch ein akzeptables Ergebnis bei weniger massiven Bauten erhalten würde. Dr. Göck entgegnete, dass solche Summen nur für erschlossenes Bauland zu erzielen seien. Beim bisherigen FV-Gelände handele es sich jedoch um unerschlossenes Gelände, das der Investor zusätzlich zum Grundstückskaufpreis auf seine Kosten erschließe. Dabei gehe um hohe Aufwendungen für Planungen und Gutachten, für den Abriss bisheriger Gebäude und Anlagen sowie für die Schaffung der vielfältigen Infrastruktur eines Wohngebietes, etwa für Tiefgaragen, Kanäle, Straßen und Gewege, Grünanlagen und Spielplätze.

Koller-Bauer Hartmut Erny beklagte Millionenschäden für die Landwirtschaft durch das Hochwasser und berichtete von seinem Schreiben an die Fraktionen, in dem er seinen eigenen Schaden auf über 100.000 Euro taxierte.

Er bat die Gemeinde, die Schäden auf der Kollerinsel mittels Drohne festzuhalten. Außerdem bat er darüber nachzudenken, ihn zu entschädigen oder jedenfalls die Senkung der Grundsteuer A zur Unterstützung der Landwirtschaft in Erwägung zu ziehen.



## Aus den Fraktionen

### CDU

#### Stellungnahmen der CDU-Fraktion zur GR-Sitzung vom 26.7.2021

##### TOP 5 u 6 Bebauungsplan „Am Schrankenbuckel“

Die CDU-Fraktion hatte von Anfang an den Anspruch, dass auf dem bisherigen Gelände des Fußballvereins ein **attraktives neues Wohngebiet** mit Mietwohnungen im Herzen unserer Gemeinde in unmittelbarer Nähe zu unserem Haus der Kinder, zum zukünftigen Kinderbildungszentrum Schillerschule, zu den Schwimmbädern und den Einkaufszentren entsteht, so **GR Till**. Mit der Arbeitsgemeinschaft aus FWD und Conceptaplan wurde vom Gemeinderat im Zuge eines aufwendigen Investorenauswahlverfahrens ein Konsortium ausgewählt, das die Entwicklung dieser Fläche vornehmen soll.

Die **Qualität der städteplanerischen Entwürfe**, die von den Bewerbern vorgelegt wurden, **war hoch**. Wir haben uns sehr intensiv mit jedem Einzelnen beschäftigt und immer wieder unsere Ideen und Verbesserungsvorschläge in den Verhandlungsprozess eingebracht. Der **CDU war von Anfang an sehr wichtig, dass die Öffentlichkeit in den weiteren Prozess eingebunden und intensiv an der Detailplanung beteiligt wird**. Wir sahen noch viel Spielraum für eine weitere Verbesserung, beispielsweise in Sachen Germaniastraße, waren aber nicht zuletzt wegen der positiven Erfahrungen in der Zusammenarbeit mit dem Unternehmen optimistisch. **Die 4 Sitzungen des runden Tisches** ermöglichten diese **Bürgerbeteiligung in noch nie dagewesener Form** und Intensität, ist sich **GR Till** sicher und so wurde schon vor Eintritt in das förmliche Bebauungsplanverfahren sehr viel erreicht:

- Es wird einen **guten Mix aus verschiedenen Wohnformen für jedes Alter auf dem Gelände geben**.
- Es wird an dieser Stelle einen **Ersatz für das FV-Clubhaus** geben, das heute ein wichtiger **Treffpunkt unserer Gemeinde** ist.
- Es werden **genügend Stellplätze** geschaffen und diese kommen weitgehend unter die Erde. Eine Tiefgaragenzufahrt über die Germaniastraße ist vom Tisch.

Beim Thema **sozialer Wohnungsbau ist uns wichtig**, als Gemeinde so wie in der Rohrhoferstraße 34 selbst tätig zu werden und ein **eigenes Mehrfamilienhaus in der Albert-Einstein-Straße 1** zu errichten, in dem wir preisgünstige Wohnungen selbst vergeben können.

Zusammenfassend sind wir der Auffassung, dass durch den **runden Tisch** und die nachfolgenden weiteren **positiven Veränderungen am Bebauungsplanentwurf** viele Streitpunkte geklärt werden konnten und die Diskussion erheblich versachlicht wurde. Insofern ist die **CDU-Fraktion geschlossen** dazu bereit, den erstellten Bebauungsplan heute in die Offenlage zu bringen und die Träger öffentlicher Belange zu beteiligen.

##### TOP 8 Anschaffung von Lüftungsanlagen

**Aerosolpartikel** spielen eine wichtige Rolle bei der Verbreitung von **SARS-CoV-2 Viren**. Angesichts der aktuellen Entwicklung stellt sich die Frage nach Maßnahmen zur Verminderung der Übertragung des Virus an Schulen und in Kinderbetreuungseinrichtungen, zumal für Kinder unter 12 Jahren in absehbarer Zeit kein Impfstoff zur Verfügung steht.

**Unsere Kinder zu schützen ist jetzt das Gebot der Stunde**, so **GR Till**. Im Brühler GR gibt es darüber einen großen und starken Konsens. Vom Bund können wir 80 % bekommen für den Einbau von sogenannten raumlufttechnischen Anlagen, kurz RLT-Anlagen oder Lüftungsanlagen.

Das **Umweltbundesamt** sieht sie als **nachhaltigste Maßnahme zur Verbesserung der Innenraumlufthygiene** im Innenraum. Allerdings geht das nicht so schnell, da man hier einen Ingenieur für die Planung braucht, die Anlagen ausgeschrieben und zu guter Letzt eingebaut werden müssen. Das Förderprogramm gibt es erst seit dem 11. Juni 2021.

Wir haben also nichts versäumt, sondern sind sehr zeitig dran. **Ohne die 80 Prozent Bundesförderung könnte sich keine Gemeinde diese Investition leisten**. Zur kurzfristigen Verbesserung der Raumluft sollen mobile Luftreiniger für alle Klassenzimmer der Klassen 1 bis 6 angeschafft werden.

Zum Einsatz sollen mobile Luftreiniger kommen, die auf der vom Landesumweltministerium angekündigten Liste als förderfähig (50 %) ausgewiesen sind.



**FW**

**Stellungnahmen der Freien Wähler im Gemeinderat am 26.7.21**

**- Sportpark Süd – Neubau Vereinshaus**

**Gemeinderat Gredel** freute sich, dass die bisherigen Vergaben mit 20.715,33 € unter der Kostenschätzung von 3,1 Mio € liegen. „Um die veranschlagten Gesamt-Kosten von 12 Mio € einzuhalten werden **die FW weiterhin sehr genau jede Ausgabe mit Sorgfalt überprüfen**“ so **Gredel**. Die FW stimmten den Auftragsvergaben zu, mit Ausnahme der **Gemeinderäte Pietsch u. Stauffer**.

**- Erweiterung KiTa Sonnenschein**

3 Gruppen für Kinder unter 3 Jahren sollen ab Sept. 22 in dem neuen Erweiterungsbau betreut werden. **Gemeinderätin Sennwitz** prognostizierte eine 20%-ige Preisexplosion der Gesamtkosten – nicht nur wegen zusätzlicher Brandschutzmaßnahmen, hofft aber auf die Zuschüsse aus dem Guten-KiTa-Topf des Bundes. Die FW stimmten zu.

**- Umsetzung der Maßnahme „Energiemanagement kommunaler Liegenschaften“**

Übersichtlich erklärte **Gemeinderat Zoepke** die geplanten Maßnahmen des Klimaschutzkonzeptes:

- Für alle kommunalen Liegenschaften werden Energie- u. Wasserverbrauchsdaten kontinuierlich gesammelt u. an zuständige Behörden übermittelt.
- Ziel: Einsparpotentiale von 15 - 20%, entsprechend Verringerung der CO<sub>2</sub>-Emissionen.
- Überschaubare Kosten, werden teilweise zu 50% gefördert.

Die FW stimmten zu.

**- Anschaffung von Lüftungsanlagen/mobiler Luftreiniger in Grundschulen/Kinderbetreuungseinrichtungen:**

Trotz kontroverser öffentlicher Diskussion u. uneinheitlichem Vorgehen in Kommunen sollte der Fokus auf den bestmöglichen Gesundheitsschutz der Kinder unter 12 Jahren gelegt werden, so **Klaus Pietsch** mit Hinweis auf die erwartete 4. Coronawelle.

Die Geräteauswahl sollte die Empfehlungen der Landesregierung, Leistungsfähigkeit, Betriebslautstärke u. Wartungs-Folgekosten beachten. Zielsetzung sei, alle 54 Klassen u. Gruppenräume mit fest installierten RLT-Anlagen auszustatten. **Pietsch** betonte, ohne feste Förderzusagen des Bundes sei das Vorhaben nicht leistbar. Die FW stimmten zu.

**- Entwurf Bebauungsplan Schrankenbuckel**

Die Stellungnahme von **Gemeinderätin Stauffer** ist ungekürzt nachzulesen auf <https://bruehl-rohrhof.freiewaehler.de/>

**Stauffer** stellte als **positive Punkte des B-Plans** vor, die von FW immer gefordert wurden: Erhalt der Stellplätze am Schrankenbuckel, genug Besucherparkplätze, Verkehrsreduktion in Römer- u. Germaniastraße, Verlegung der Tiefgaragenzufahrten, Wegfall der Riegelbebauung im Westen u. Osten, größere Abstände zwischen Hochhäusern u.a.

Die Maßnahmen gegen **Niederschlagswasser** (Versickerung über Rigolen, Begrünung der Dachflächen, wasserdurchlässiges Material bei Wegen, Verbot von Schottergärten), hofft **Stauffer**, dass sie bei heftigem Starkregen reichen.

**Stauffer führte sodann aus, weshalb die FW den B-Plan mehrheitlich ablehnen:**

- Die **Abstandsflächentiefen** sind im Plan auf 0,3 im WA1-Bereich u. 0,2 im WA2-Bereich reduziert statt 0,4 der Wandhöhe gem. § 5 LBO. Der Mindestabstand beträgt 6,5 m statt 7 m - so beim Runden Tisch beschlossen.

- Die **Gebäudehöhen an den Randbezirken:** im Gemeinderat 2017 beschlossen war die Anpassung an die Umgebung und Höhenbegrenzung auf 4 Geschosse. Die Unterschiede betragen bei Brahmstr. über 1 m, Lortzingstr. über 3 m u. Römerstr. über 9 m!

- Die **Massivität des Seniorenzentrums** mit Gebäudelängen von 50 u. 56 m u. 5 – 7 Stockwerken, der Hauptgrund für die mehrheitliche Ablehnung des Planentwurfs.

**Stauffer** erinnerte, dass auch der Runde Tisch empfohlen hatte, die Geschossigkeit des Gebäudekomplexes **zu reduzieren**, selbst der Investor hatte nur 3 bis 5 Stockwerke vorgeschlagen.

Die FW vertreten die Ansicht: **Keine Wohnungsbebauung um jeden Preis!**

**SPD**

**GR-Sitzung 26.07.2021**

**TOP 3** behandelt die Vergabe von Arbeitsaufträgen zur **Erweiterung des KITA Sonnenschein**. **GRtin RÖSCH** ist erfreut, dass eine Brühler Firma den Zuschlag für den Auftrag der Elektrotechnischen Anlagen erhalten hat. Außerdem sind die Aufträge für Heizungsanlagen und Sanitäranlagen vergeben worden. Durch die flächendeckende Brandmeldeanlage steigend die Kosten um 46.000 € auf **insgesamt 321.312,42 €**.

In **TOP 4** sind Aufträge für den **Neubau Vereinsheim FV Brühl** zu vergeben. **GR SCHNEPF** bekräftigt, dass die SPD-Fraktion hinter dem **Bauprojekt Sportpark Süd** steht. Das Vereinsheim befindet sich im Kostenrahmen der Schätzung, gleichzeitig sind auch schon sehr viele Arbeiten vergeben.

Die intensiv diskutierten **TOPs 5 und 6** behandeln den **Bebauungsplan „Am Schrankenbuckel“**. **GR SCHNEPF** erinnert sich an den Prozess der vergangenen zehn Jahren. Von allen Seiten ist viel Arbeit investiert worden, um Interessen und Änderungswünsche vorzutragen und einzuarbeiten. In einer guten Art der Bürgerbeteiligung am Runden Tisch, umgesetzt durch **Bürgermeister RALF GÖCK**, wurde viel gute Arbeit geleistet.

Keine der beteiligten Parteien haben ihr Maximal erzielt. Vielmehr empfindet **GR SCHNEPF** die jetzige Version des Bebauungsplans als gute Lösung. Bürger\*innen können ihre Einwände im Rahmen des Offenlegungsverfahrens vortragen. **GR HUFNAGEL** stimmt für die Fraktion bei **TOP 7** zu.

Die Umsetzung als Teil des **Klimaschutzkonzeptes der Gemeinde Brühl** ist auch eine Digitalisierung der Verwaltung. Durch das Energiecontrolling-System können Daten über Energie- und Wasserverbrauch gesammelt werden, wodurch durch nicht-investive Energiesparmaßnahmen der Verbrauch, die Kosten und entsprechenden CO<sub>2</sub>-Emissionen eingespart werden können. Ergänzt wird das Controlling-System durch eine webbasierte Facility Management-Software. **TOP 8** befasst sich mit dem **Einbau von RLT-Anlagen** und der **Anschaffung von mobilen Luftfilteranlagen**. **GR WASOW** plädiert für eine aktive Rolle der Gemeinde in der Pandemiebekämpfung.

Durch die Förderprogramme des Bundes und des Landes ist es der Gemeinde Brühl möglich, die außerplanmäßige Investition zu tätigen. Gleichzeitig kritisiert **GR WASOW** die Landesregierung für das immer noch nicht fertig ausgearbeitete Förderprogramm für mobile Luftfilter.

Der Einbau von RLT-Anlagen wird nicht vor Sommer 2022 zu realisieren sein. Um kurzfristig den Schutz der Kinder und Erwachsenen in Brühler Bildungseinrichtungen zu erhöhen, sollen mobile Luftfilter angeschafft werden.

**Mobile Luftfilter ersetzen keine Hygienemaßnahmen. Außerdem kann eine gewisse Geräuschkulisse durch den Betrieb der mobilen Luftfilter entstehen.**

**Die mobilen Luftfilter sind als Teil eines Maßnahmenpaketes, nicht als Einzelmaßnahme zu bewerten und ergänzen das regelmäßige Lüften. Nur RLT-Anlagen können das Lüften ersetzen.** **GR HUFNAGEL** ergänzt, dass mit den jeweiligen Schulleitungen vorab der Einsatz der Luftfilter abgesprochen werden soll.

Als Anfrage erinnert **GR RÖSCH** an die **Parkplätze in der Frankfurter Straße**. Hier hat es seit ca. 1,5 Jahren keine Entwicklung gegeben. **GR WASOW** fragt, ob die tiefen Kerben durch die fertiggestellte Baustelle Am Schrankenbuckel **Höhe Feuerwehr** noch ausgebessert werden.

## GLB

**Bebauungsplan für das neue Quartier am Schrankenbuckel**

Der Bebauungsplan für das Areal des FVB am Schrankenbuckel war Thema der letzten Gemeinderatssitzung. Die Offenlegung wird erst möglich sein, wenn die Naturschutzbehörde zustimmt, dass **die geschützten Zauneidechsen auf ein externes Flurstück ausgesiedelt werden, das schon Ausgleichsfläche für den Sportpark ist.** Leider haben dort nur wenige Tiere den Umzug überlebt und die Gemeinde möchte die Population aus dem Körberstadion dort zusätzlich ansiedeln, was sonst nicht möglich ist.

Der BBP sieht eine sehr **dichte Bebauung mit Seniorenzentrum, Mehrfamilienhäusern und Doppelhäusern** vor. Beim Beteiligungsverfahren ‚runder Tisch‘ wurden positive Veränderungen des ursprünglichen Entwurfs erreicht, doch gibt es weiterhin kontrovers diskutierte Punkte wie Höhe und Massivität des Seniorenzentrums und anderer Gebäude.

**Die Grüne Liste Brühl stimmt deshalb dem Plan nicht zu.**

Die geplanten ca. 300 Wohneinheiten + 65 im Seniorenzentrum sind eine Maßnahme der **Innenentwicklung**, die grundsätzlich begrüßenswert ist und sich in die bestehende Umgebung einfügen sollte.

Hier steht im Vordergrund die **Finanzierung des neuen Stadions.**

Der Plan wurde vom GR mehrheitlich akzeptiert; die GLB wird darauf achten, dass zumindest eine naturnahe Begrünung und ökologische Gestaltung des Areals realisiert wird, um die massive Bebauung lebenswerter zu gestalten.

Weitere Auswirkungen:

Die Versickerung des Regenwassers ist eine Herausforderung durch Unterbauung mit Tiefgaragen und häufigeren Starkregenereignissen, in der Kessellage können hier große Regenmengen zulaufen.

Die klimatische Situation wird sich ändern: statt Kaltluftsee, der in Sommernächten Kühle für die Umgebung bringt, mehr Flächen, die sich aufheizen.

Flächenverbrauch: wir wissen, dass wir den Flächenfraß stoppen müssen für den Klima- und Artenschutz. Warum sterben die Insekten, Vögel u.a.?

Wir müssen lernen, anders zu denken als in der Wirtschaftswunderzeit.

Innenentwicklung ja, aber dafür wird beim SPS Fläche zusätzlich bebaut und versiegelt, Tiere vergrämt und erfolglos umgesiedelt. Ein Argument für ein so verdichtetes Quartier im Innenbereich wäre der dauerhafte **Stop von Baugebieten im Außenbereich und die ökologische Aufwertung von Flächen.**

Leider sehen wir auch hier immer noch genau das Gegenteil. Mit dieser Flächennutzungsolitik in Brühl ist die GLB nicht einverstanden.



## Amtliche Bekanntmachungen

*Liebe Mitbürgerinnen, liebe Mitbürger,*

niemandem ist das große Leid entgangen, das die Menschen in den Flutgebieten in Rheinland-Pfalz und Nordrhein-Westfalen ereilt hat. Die Schwetzingener Zeitung hat für die Stadt Sinzig im Landkreis Ahrweiler in Rheinland-Pfalz eine Spendenaktion initiiert, für die wir Bürgermeisterinnen und Bürgermeister der Sprengel Hockenheim und Schwetzingen die Schirmherrschaft übernommen haben. Die Stadt Schwetzingen wird den Eingang der Spendengelder überwachen und diese umgehend an die Stadt Sinzig weiterleiten. Dort wird Bürgermeister Andreas Geron sicherstellen, dass dieses Geld unmittelbar und unbürokratisch den in Not geratenen Menschen zukommt. Damit wollen wir helfen, die große Not zu lindern.

Spenden können auf folgende Konten der Stadt Schwetzingen mit dem Vermerk „**Verwendungszweck Fluthilfe 2021**“ überwiesen werden:

**Sparkasse Heidelberg, DE08 6725 0020 0025 0104 42**

oder

**Vereinigte VR Bank Kur- und Rheinpfalz eG, DE78 5479 0000 0005 0650 03**

Ich würde mich freuen, wenn auch viele Brühlerinnen und Brühler mit einer Spende beitragen würden. Auch ich habe das getan. Jede Spende zählt und hilft den Menschen vor Ort.

Haben Sie herzlichen Dank für Ihre Unterstützung!

*Dr. Ralf Göck*

Dr. Ralf Göck

Bürgermeister



Fotoquelle: Stadt Sinzig

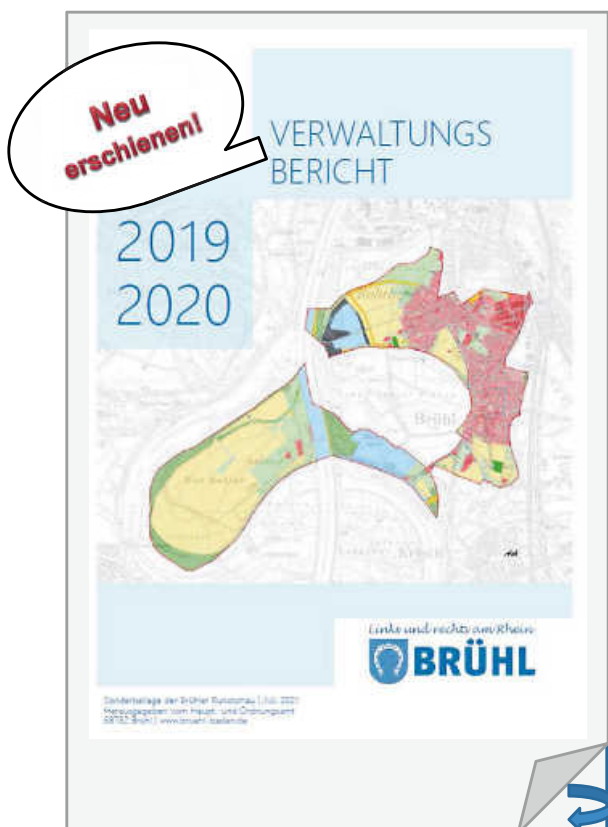
## Brühler Zwei-Jahres-Bilanz vorgelegt

Wieder ganz in Farbe und in frischem Layout, aber weiter auf umweltfreundliches Zeitungspapier gedruckt, so erschien jetzt der von der Gemeinde herausgegebene „Verwaltungsbericht 2019/2020“, der übersichtlich und auf 56 Seiten komprimiert die Arbeit von Gemeinderat und Gemeindeverwaltung der letzten zwei Jahre 2019 und 2020 in Wort und Bild darstellt. „Alle Haushalte in Brühl und Rohrhof haben ihr Exemplar erhalten, aber auch Menschen, die nicht mehr in Brühl wohnen, sich aber für die Entwicklung unserer Gemeinde interessieren, werden kostenlos eines erhalten“, dankt Bürgermeister Dr. Ralf Göck auch allen Inserenten, die immer wieder den Druck ermöglichen.

Von den Gemeinderats-Sitzungsthemen über die Bevölkerungsentwicklung bis hin zu zahlreichen Zahlen und Statistiken über Betreuungsplätze, Finanzen, Gewerbe und vieles andere mehr wird ebenso berichtet wie über die bauliche Entwicklung und das Gemeinschafts- und Kulturleben am Ort und mit den Partnergemeinden.

Auch die „erste Welle“ von Corona wird thematisiert. Jochen Ungerer vom Brühler Ordnungsamt hat den Bericht mit Unterstützung vieler Kolleginnen und Kollegen im Rathaus und in den Außenstellen zusammengestellt.

„Trotz der teilweise schwierigen Situation wegen Corona und mehrerer Wahlen ist so vieles erreicht worden“, freut sich Bürgermeister Dr. Ralf Göck über die Weiterentwicklung Brühls, „die in diesem Bericht gut nachzuvollziehen ist“. Wer noch keinen Verwaltungsbericht erhalten hat, oder einen zusätzlichen haben möchte, kann ihn an der Rathauspforte abholen oder von der Internetseite [www.bruehl-baden.de](http://www.bruehl-baden.de) herunterladen.



Titelseite „Verwaltungsbericht 2019/2020“

**Ist Ihre Hausnummer gut erkennbar?**

Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!



## Neu geschaffene Stelle im Rathaus zu besetzen

Die Gemeinde Brühl sucht für das Ordnungsamt im Bereich Kultur und Standesamt zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen engagierten und qualifizierten

### Sachbearbeiter (m/w/d)

für die Aufgabenbereiche Veranstaltungsmanagement (Kultur, Seniorenfeiern, Kinderferienprogramm), Städtepartnerschaften und Trauungen.

Es handelt sich um eine Vollzeitbeschäftigung auf einem Dauerarbeitsplatz, wobei die Stelle zunächst auf ein Jahr befristet besetzt werden soll.

### Der Aufgabenbereich umfasst im Wesentlichen folgende Tätigkeiten:

- Planung, Organisation und Durchführung von Ausstellungen, Veranstaltungen und Städtepartnerschaften der Gemeinde Brühl
- Presse, Ticketing und Öffentlichkeitsarbeit
- Planung und Organisation des Kinderferienprogramms und der Seniorenveranstaltungen der Gemeinde
- Betrieb und Verwaltung der kulturellen Einrichtungen (Festhalle, Villa Meixner usw.)
- Zusammenarbeit mit Jugendkunst- und Jugendmusikschule, Volkshochschule sowie der Gemeindebücherei
- verpflichtende Durchführung von Trauungen

### Ihr Profil:

- abgeschlossenes Studium im Bereich der Öffentlichen Verwaltung bzw. im Kultur- und Veranstaltungsmanagement oder alternativ eine aufgabenbezogene Ausbildung mit mehrjähriger Berufserfahrung
- Kenntnisse in rechtlichen Grundlagen wie Versammlungsstätten-Verordnung, Künstlersozialabgaben, GEMA-Gebühren u. Ä.
- Fremdsprachenkenntnisse in Französisch und Englisch wären wünschenswert
- Kontakt-, Kommunikations- und Teamfähigkeit
- fundierte Kenntnisse in den gängigen PC-Anwendungsprogrammen (Word, Excel, Power Point etc.)
- Bereitschaft für die Ausbildung zum Traustandesbeamten, sofern noch nicht vorhanden
- Bereitschaft zur Arbeit außerhalb der üblichen Zeiten und entsprechender Flexibilität (auch am Wochenende und in den Abendstunden)
- Zuverlässigkeit, Engagement und Begeisterungsfähigkeit

Die Arbeitsbedingungen richten sich nach den Bestimmungen des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD). Die Eingruppierung erfolgt entsprechend der formalen Aufgabenübertragung und der persönlichen Qualifikation.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftigen und vollständigen Bewerbungsunterlagen. Diese senden Sie bitte bis zum 23.08.2021 an das BÜRGERMEISTERAMT BRÜHL, Hauptstr. 1, 68782 Brühl.

Alternativ können Sie Ihre Bewerbung auch gerne per E-Mail (max. 5 MB) an [personalamt@bruehl-baden.de](mailto:personalamt@bruehl-baden.de) senden.

Für Auskünfte zum Aufgabenbereich oder in fachlichen Fragen steht Ihnen ab 03.08.2021 wieder persönlich oder telefonisch unter der Rufnummer 06202/2003-32 Ordnungsamtsleiter Jochen Ungerer zur Verfügung. Bei personalrechtlichen Fragen wenden Sie sich bitte an das Personalamt (Tel.: 06202/2003-24, -25 oder -35).

Bitte beachten Sie, dass Ihnen keine Bestätigung über den Eingang Ihrer Bewerbung zugesandt wird.

Weitere Informationen über unsere Gemeinde finden Sie unter [www.bruehl-baden.de](http://www.bruehl-baden.de)



## Eiserne Hochzeit

Die Eheleute Horst und Maria Becker, geb. Elsishans, feiern am Mittwoch, 04.08.21, das Fest der „Eisernen Hochzeit“. Die kirchliche Feier findet am Samstag, 07.08.21, um 16.00 Uhr in der Schutzenselkirche Brühl statt.

Die Eheleute Hans und Waltraud Bühler, geb. Morath, feiern am Freitag, 06.08.21, das Fest der „Eisernen Hochzeit“.

## Diamantene Hochzeit

Die Eheleute Wilfried und Erika Geschwill, geb. Reisigel, feiern am Mittwoch, 04.08.21, das Fest der „Diamantenen Hochzeit“.

Die Landesregierung von Baden-Württemberg und die Gemeinde Brühl gratulieren den Jubelpaaren recht herzlich und wünschen ihnen einen wohlverdienten und sorgenfreien Lebensabend.

## Altersjubilare

31.07.	Frau Roswitha Silio geb. Schleich	80 Jahre
31.07.	Frau Elisabeth Barsch geb. Münch	101 Jahre
02.08.	Herr Claus Hassenzahl	80 Jahre
04.08.	Frau Agnes Hambalgo geb. Rödlmeier	85 Jahre
05.08.	Frau Renate Fröhlich geb. Egner	85 Jahre

## Wir gratulieren recht herzlich!

## Ende des amtlichen Teils

Für den Inhalt der in den nachfolgenden Rubriken abgedruckten Beiträge sind die jeweils einsendenden Institutionen, Parteien, Vereine und Organisationen zuständig. Die Gemeinde übernimmt für die Richtigkeit des Inhalts keine Verantwortung.



## Öffentliche Einrichtungen

## Corona-Testzentrum bis Ende August in der Brühler Festhalle



Foto: Lazarus

Das Brühler Corona-Testzentrum, das die Gemeinde in Zusammenarbeit mit der Perkeo-Apotheke aufgebaut hat, bleibt nun doch bis Ende August im Foyer der Brühler Festhalle geöffnet. Weitere Testmöglichkeiten gibt es an der OMV-Tankstelle und beim Brühler dm Markt.

Die Nachfrage nach den Schnelltests ist zwar deutlich zurückgegangen, dennoch legt Brühls Bürgermeister Dr. Ralf Göck Wert darauf, dass auch in den Sommerferien in dem Foyer der Festhalle täglich die „anlasslosen Bürgertests“ angeboten werden. Die Lei-

terin des Testzentrums, Apothekerin Katharina Weidner, erläutert, dass ihr fachlich geschultes Personal sowohl die sehr sicheren Nasen- und Rachen-Tests als auch die Nasaltests, die nur 1,5 Zentimeter in den Nasenbereich reichen, sowie die sogenannten „Spucktests“ durchführt. PCR-Tests sind gegen eine Gebühr von 89,00 € möglich. Für Reise-PCRs werden aber die entsprechenden Testzentren an den Flughäfen empfohlen.

Im August wird montags bis freitags von 16 bis 18 Uhr getestet und samstags von 10 bis 12 Uhr.

Außerdem stehen folgende Testmöglichkeiten in Brühl zu Verfügung:

OMV-Tankstelle, Mannheimer Straße 78a  
dm Markt, Mannheimer Landstraße 5b  
(Stand 27.07.21)

Bei allen Testzentren können Termine gebucht werden, zusätzlich wird auch ohne vorherige Anmeldung getestet. Wenn die persönlichen Angaben bereits zu Hause bei der Buchung ausgefüllt werden, bleibt der Aufenthalt beim Testen sehr kurz. Das Ergebnis wird eine Viertelstunde später digital zugeleitet.

## Umzugs-Unterschrift beim „Bergfest“ im Sportpark Süd



Bei der Vertragsunterzeichnung: Stefan Hoffmann, Karl-Heinz Knoll und Dr. Ralf Göck  
Foto: Gemeinde

Der Fußballverein 1918 gibt Ende dieses Jahres den Nordteil des Alfred-Körper-Stadions auf und nutzt vermehrt die beiden Kunstrasenplätze am Schrankenbuckel sowie im neuen Sportpark Süd. Das besagt die Nachtragsvereinbarung zwischen Verein und Gemeinde, die jetzt beim „Bergfest“, also nach der Hälfte der Tiefbauarbeiten im Sportpark Süd, unterzeichnet wurde. Eingeladen hatten zu dem Fest die bauausführende Firma Becker und Planer MVV Regioplan und einige Gemeinderätinnen und Gemeinderäte konnten sich vor Ort ein Bild davon machen, dass der Rasen auf dem Trainingsplatz im neuen Stadion wächst und die Befestigung für die Rundbahn schon zu sehen war.

Nach einführenden Worten der Firmenvertreter Diehl und Dr. Kuhn dankte Bürgermeister Dr. Ralf Göck für die Einladung und den Firmen für die unkomplizierte Abwicklung der Tiefbauarbeiten und gab seiner Freude auf ein zweckmäßiges aber auch sehr schönes Sportgelände zum Ausdruck. Göck lobte nicht nur die beiden Firmen und ihre fleißigen Mitarbeiter sondern auch Dirk Vehrenkamp vom Bauamt, der den Tiefbau für die Bauherrschaft begleitet und zeitweise auch im Hochbau Ansprechpartner der Gemeinde sei. Göcks Dank ging auch an Ortsbaumeister Reiner Haas, der durch Vakanzen im Bauamt ebenfalls vieles aufzufangen habe. Der Vorsitzende des Fußballvereins 1918, Karl-Heinz Knoll, dankte ebenfalls den Firmen für die gute Arbeit und der Gemeinde für das gute Miteinander. Führungen durch das Gelände schlossen sich an.

Zwischendurch setzten Bürgermeister Dr. Ralf Göck, Vorsitzender Karl-Heinz Knoll und Kassier Stefan Hoffmann ihre Unterschriften unter einen „Nachtrag“ zu dem Pachtvertrag, der im Dezember 2017 für das neue Gelände geschlossen worden war. Vereinbart ist nun, dass der Verein den Nord-Teil des Geländes freigibt, damit dort Anfang 2022 die Bauarbeiten für den „Wohnpark Schrankenbuckel“ beginnen können, aber der Südteil inklusive Kunstrasen und Clubhaus bis Ende 2022 dem Verein noch zur Verfügung steht. Für die vorzeitige Freigabe des nördlichen Stadioneils, die eine Voraussetzung für den Verkauf des Geländes und damit auch für die Auszahlung des Kaufpreises ist, hatte die Gemeinde zugesagt, dass im neuen Stadion unter anderem eine Tribünenüberdachung, eine elektronische Zeitmessung und eine blaue Rundlaufbahn zusätzlich gebaut würden, eine Win-win-Situation für beide Partner. Göcks Dank ging an Karl-Heinz Knoll und Stefan Hoffmann. Vorsitzender Knoll hat die Planung des Hoch- und Tiefbaus mitgestaltet und verfolgt die Umsetzung vor Ort fast täglich für den Verein. Kassier Hoffmann war an der Planung der Leichtathletikanlagen beteiligt und organisiert nun im Herbst den vorzeitigen Umzug seiner Abteilung.



## Bereitschaftsdienste

### Notrufe

<b>Feuerwehr/Notarzt/Rettungsdienst</b>	112
<b>Polizei</b>	110
<b>Polizeiposten Brühl, Hauptstr. 1</b>	71282
<b>Polizei-Revier Mannheim-Neckarau, Rheingoldplatz 4 (durchgehend)</b>	0621/83397-0
<b>Kreiskrankenhaus Schwetzingen, Bodelschwinghstraße</b>	84-30
<b>Giftnotrufzentrale Freiburg</b>	0761/19240
<b>Frauenhaus Heidelberg</b>	06221/831282
<b>Frauenhaus Mannheim</b>	0621/744242
<b>Hilfetelefon „Gewalt gegen Frauen“</b>	0800/0116016
365 Tage, 24 h (kostenlos und anonym) www.hilfetelefon.de	
<b>Telefonseelsorge</b>	0800/1110111
<b>Ärztlicher Akut-Dienst für Privatpatienten und Selbstzahler - PrivAD, 24h</b>	01805/304 505*
*Kosten pro Minute aus dem Festnetz: 14 Cent	

### Störungsdienste

#### Strom

#### EnBW Regional AG – Regionalzentrum Nordbaden

- Zentrale Ettlingen	07243/180-0
- Störungsmeldestelle (Strom)	0800/3629477
- Beratungsservice	
Bezirkszentrum Schwetzingen	06202/2774-0
Servicetelefon	0800/3629000

#### Gas, Wasser, Fernwärme

#### MVV Energie AG Mannheim

Service-Hotline	0800/6882255
Notfall-Hotline	0800/2901000

#### Müll

#### AVR AöR

www.avr-kommunal.de	
- Zentrale	07261/9310
- Störungen bei der Abfuhr	07261/931931

#### AVR GewerbeService GmbH

- Entsorgungslösungen für gewerbl. Abfälle	06221/878-400
--	---------------

### Tierärztlicher Notdienst

In dringenden Notfällen rufen Sie bitte Ihren Haustierarzt an.

### Ärztliche Notdienste

#### Allgemeinärztlicher Notdienst Schwetzingen:

**Notfallpraxis** (außerhalb der Öffnungszeiten der Hausarztpraxis) in der **GRN-Klinik Schwetzingen**, (Kreiskrankenhaus)

**Bodelschwinghstraße 10** Tel. 116 117  
(kostenfreie Rufnummer)

#### Die ärztliche Notfallpraxis ist dienstbereit:

##### Werktag:

Montag, Dienstag, Donnerstag,  
Freitag von 19.00 Uhr bis 24.00 Uhr  
Mittwoch von 13.00 Uhr bis 24.00 Uhr

#### Wochenende:

Samstag, Sonntag, Feiertage von 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

**Patienten können ohne Voranmeldung zu den Öffnungszeiten in die Notfallpraxis kommen!**

#### docdirekt

Montag bis Freitag 09.00 bis 19.00 Uhr

**Kostenfreie Onlinesprechstunde der KVBW von niedergelassenen Haus- und Kinderärzten (nur für gesetzlich Versicherte in Baden-Württemberg)**

0711-96589700 oder docdirekt.de

### Zahnärztlicher Notfalldienst

Im Facharztzentrum Mannheim, Collinstraße 11, Erdgeschoss links (gegenüber Theresienkrankenhaus, parallel zur AOK)

#### Wochenende:

Tag und Nacht, von Freitag, 19.00 Uhr bis Montag 06.00 Uhr

**Werktag:** Nacht, von 19.00 Uhr - 06.00 Uhr

#### Gesetzliche Feiertage:

auch tagsüber von 06.00 Uhr - 19.00 Uhr

**Eine telefonische Anmeldung für die oben genannten Sprechzeiten ist nicht erforderlich!**

### Fachärztlicher Bereitschaftsdienst

#### Rhein-Neckar-Kreis in Heidelberg:

Augen-, HNO- und Kinderärzte:  
116 117 (kostenfreie Rufnummer)

### Apotheken Notdienst

#### Sa. 31.07.2021:

St. Martin-Apotheke, Schwetzingen, Carl-Theodor-Str. 21,  
Tel.: 06202-4860

#### So. 01.08.2021:

Schubert-Apotheke, Plankstadt, Schubertstr. 41,  
Tel.: 06202-923305

Sonnen-Apotheke, Reilingen, Kolpingstr. 2,  
Tel.: 06205-4303

#### Mo. 02.08.2021:

Dreikönig-Apotheke, Schwetzingen, Mannheimer Str. 1,  
Tel.: 06202-4700

#### Di. 03.08.2021:

Sonnen-Apotheke, Brühl, Messplatz 4,  
Tel.: 06202-71288

#### Mi. 04.08.2021:

Stadt-Apotheke, Hockenheim, Heidelberger Str. 11,  
Tel.: 06205-4277

#### Do. 05.08.2021:

Luisen-Apotheke, Plankstadt, Luisenstr. 26,  
Tel.: 06202-4727

Lusshardt-Apotheke, Neulußheim, Altlußheimer Str. 8,  
Tel.: 06205-39670

#### Fr. 06.08.2021:

Mayerhof-Apotheke, Schwetzingen, Mannheimer Str. 43-45,  
Tel.: 06202-21808



## Grillhütte Brühl: Geplante Öffnung zum 01.09.2021

### Grillhütte der Gemeinde Brühl

#### Öffnungsperspektive ab 01.09.2021

Die Gemeindeverwaltung beabsichtigt, vorbehaltlich der weiteren Pandemie-Entwicklung, die gemeindeeigene Grillhütte ab **01.09.2021** für Veranstaltungen und private Feierlichkeiten wieder zur Verfügung zu stellen.

Bereits getätigte Überlassungen bzw. bestätigte Vermietungen behalten -sofern diese von den Antragstellern nicht storniert werden/wurden- ihre Gültigkeit.

Neben den gängigen Benutzungsregularien sind (Stand 27.07.2021) nachfolgende Corona-Maßnahmen, explizit mit Blick auf die zum Zeitpunkt der „Festlichkeit“ geltenden Inzidenzstufen sowie der damit einhergehenden zulässigen Anzahl an Personen (Gästen), bitte zu beachten:

Veranstaltungen Grillhütte Brühl (wie Geburtstage, Hochzeitsfeiern etc.)	Inzidenzstufe 1 Rhein-Neckar-Kreis unter 10	Inzidenzstufe 2 Rhein-Neckar-Kreis 10 - 35	Inzidenzstufe 3 Rhein-Neckar-Kreis 35 - 50	Inzidenzstufe 4 Rhein-Neckar-Kreis über 50
	  Hygienekonzept und Datenverarbeitung erforderlich!	Im Freien max. 100 Personen  In der Grillhütte max. 50 Personen  mit 	Im Freien max. 75 Personen  In der Grillhütte max. 40 Personen  mit 	Im Freien max. 50 Personen  In der Grillhütte max. 30 Personen  mit 

#### Legende

- Nachweislich geimpft, genesen oder getestet
- Datenverarbeitung erforderlich
- Hygienekonzept erforderlich

#### Grundsätzlich gilt:

- Abstand halten
- Hygiene praktizieren
- Medizinische Maske tragen
- Corona-App nutzen
- Regelmäßig lüften

Für etwaige Rückfragen, im Besonderen bezüglich „laufender Vermietungen“, steht Ihnen Herr Dirk Faulhaber telefonisch unter der Rufnummer 2003-26 (Rathaus Brühl) oder per e-mail: [dirk.faulhaber@bruehl-baden.de](mailto:dirk.faulhaber@bruehl-baden.de) gerne zur Verfügung.

Nähere Infos auch unter [www.bruehl-baden.de](http://www.bruehl-baden.de).

# Gemeindebücherei Brühl



## Modernisierungsarbeiten in der Zeit von Montag, 2. August bis Freitag, 13. August 2021

Die Bibliothek ist in dem oben genannten Zeitraum aufgrund von Modernisierungsarbeiten geschlossen. Ein Besuch der Gemeindebücherei ist nicht möglich. Ihre ausgeliehenen Medien werden über den Schließungszeitraum hinaus verlängert. Es entstehen keine Mahngebühren. Vielen Dank für Ihr Verständnis. Wir freuen uns darauf, Sie bald wieder in der neu gestalteten Bücherei begrüßen zu dürfen.

### Besuch der Bücherei ohne Testnachweis wieder möglich

Zum Besuch der Bücherei sind aktuell nur noch die Dokumentation der Kontaktdaten, die Einhaltung der AHA-Regeln und das Tragen einer Mund-Nase-Bedeckung erforderlich.

## Urlaubszeit = Lesezeit; neue Literatur in der Gemeindebücherei

Die Sommerferien sind endlich da. Jetzt ist die Zeit gekommen, um abzuschalten, sich zu erholen und die freien Tage zu genießen. Sie können jetzt endlich im Urlaub schmökern, ohne auf die Uhr schauen zu müssen.

### Neue Reiseführer in der Gemeindebücherei Brühl eingetroffen

Noch immer ist das Reisen in ferne Länder coronabedingt mit teils erheblichen Einschränkungen verbunden. Weshalb also den Urlaub nicht in der Heimat verbringen?

Neben den neuen und aktualisierten **Michael-Müller-Reiseführern** stehen in der Gemeindebücherei ab sofort zahlreiche **DuMont-Bildatlanten** zur Verfügung, die zu den üblichen Reisetipps noch jede Menge Hintergrundreportagen und Specials bieten. Sie erhalten persönliche Tipps der Autoren, Empfehlungen zu Hotels und Restaurants sowie Aktivtipps. Neu dazugekommen sind die Best-of-Seiten mit tollen Adressen und Vorschlägen für die tollsten Momente Ihrer Reise. Die Atlanten werden von einem Servicekapitel abgerundet, das praktische und allgemeine Informationen zum Alltag und für die Vorbereitung auf die Reise beinhaltet. Großformatige Karten und Fotos sowie das neue Design sorgen für eine optimale Orientierung. Die Reiseführer im Magazinformat lassen Sie bereits vor Reisebeginn tief in Ihr Reiseziel eintauchen.

### Weitere neue Literatur in der Gemeindebücherei

Auch im Kinder-, Roman- und Sachbuchbereich finden Sie zahlreiche neue Bücher. Gerne beraten wir Sie bei der Auswahl.

**Das Team der Gemeindebücherei Brühl (Baden) wünscht allen erholsame Sommerferien und einen schönen Urlaub. Bleiben Sie gesund.**

Ormessonstraße 3  
68782 Brühl  
Telefon: 06202 702983  
E-Mail: [buecherei@bruehl-baden.de](mailto:buecherei@bruehl-baden.de)  
Öffnungszeiten:  
Mo, Mi, Fr 10–12 Uhr u. 14–18 Uhr

Bilder: freepic



## Freibad Brühl



**Ferienzeit = Freibadzeit**






**Unsere Zeitblöcke:**  
09:00 – 11:00 Uhr  
11:00 – 17:00 Uhr  
17:00 – 19:00 Uhr

**Komfort-Badebetrieb unter Pandemie-Bedingungen!**

**online-tickets und Info's unter:**  
<https://bruehl-baden.baeder-suite.de>

**Eintrittskarten und alle Informationen:**

- Verfügbarkeiten (freie Tickets)
- Zeitblöcke, Eintrittspreise
- Zahlungsmodalitäten etc.

**Das Bäderteam freut sich auf Ihren Besuch!**

## Marion-Dönhoff-Realschule Brühl-Ketsch

### 74 SchülerInnen haben die Abschlussprüfung bestanden

Die Schulgemeinschaft der Marion-Dönhoff-Realschule gratuliert den 74 SchülerInnen, die am 23.07.2021 erfolgreich ihren Abschluss erworben haben. Die Entlassfeier der AbschlussschülerInnen mit der Übergabe der Zeugnisse und der Preisverleihung der Jahrgangsbesten fand am 23.07.2021 in der Schule statt.

Aus Datenschutzgründen werden die Namen der Absolventen nicht veröffentlicht.

## Volkshochschule Bezirk Schwetzingen e.V.

### Öffnungszeiten und Kontaktdaten:

Mo, Di, Do 9.00-12.00 und 15.00-18.00 Uhr

Mi und Fr 9.00-12.00 Uhr

Information und Anmeldung: 06202 2095-0

info@vhs-schwetzingen.de

www.vhs-schwetzingen.de

### VHS aktuell

#### VHS Kurse 02.-14. August

#### Bildhauer Workshop nach Shona-Art für Jugendliche und Erwachsene

Die Steingestaltung nach Shona-Art führt auf einfachem Weg an das Bildhauern heran, denn der Serpentin, mit dem gearbeitet wird, ist etwas härter als Speckstein und damit bestens für Anfänger geeignet. Die Kunst des Shona-Volks in Simbabwe ist von einzigartiger Schönheit. Der Serpentinstein verdankt seinen Namen der charakteristischen, schlangenhautähnlichen Struktur des Materials. Dieses unterschiedlich harte vulkanische Gestein ist vor etwa 2,6 Milliarden Jahren entstanden. Beeindruckend

sind seine vielen verschiedenen Farben. Sie lernen diesen Stein in Struktur und Form kennen, bearbeiten ihn mittels Zahnhammer, Feilen und Raspeln, schleifen und polieren ihn glatt, bis Ihr Kunstwerk vollendet ist. Inhaltlich wählt jede\*r sein Thema selbst, sei es eine abstrakte Figur, ein konkretes Tier, eine Wasserschale, ein Wasserspeier oder anderes.

Montag, 02.08. bis Freitag, 06.08.20, 9-13 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 12. Juli

#### EDV-Basiswissen + Windows 10

Die Teilnehmer lernen in einem relativ kurzen Zeitabschnitt mit dem PC umzugehen, unter Vermittlung von Grundbegriffen aus der EDV. Gleichzeitig erhalten sie eine praxisorientierte Einführung in typische Anwendungsgebiete und einen Einblick ins Internet. Die Kursreihe ist zeitlich so geplant, dass sie noch im gleichen Semester einen speziellen Anwendungskurs, beispielsweise Textverarbeitung, belegen können.

Montag, 02.08. bis Donnerstag, 05.08., 9-12 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 29. Juli

#### Gewusst wie: Computerschreiben in 4 Stunden

Fast jeder arbeitet heute mehr oder weniger mit dem Computer. Aber nur wenige können mit zehn Fingern blind schreiben. Mit dem System der Firma ats (Accelerated Teaching Solutions) ist es für jede/n möglich, das Tastenfeld eines Computers bedienen zu lernen - in nur 4 Stunden! Das Trainingsprogramm kombiniert Erkenntnisse aus der Pädagogik, Hirnforschung sowie Assoziations- und Visualisierungstechniken. Und das Wichtigste ist: es funktioniert bei jedem.

Montag, 02.08. bis Donnerstag, 05.08., 13-15 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 29. Juli

#### Deine eigene Fantasy-Geschichte ab 16 Jahren

Du bist in Hogwarts zuhause, findest den Weg durch Mittel Erde ohne Karte und hast bereits gegen Drachen gekämpft? Wenn du Fantasyromane künftig nicht nur lesen, sondern auch selbst schreiben möchtest, bist du hier genau richtig. In diesem Kurs legen wir die Grundlagen für deine Erzählung. Zunächst entwickelst Du mit Unterstützung durch Christopher Hönig eine zündende Idee, arbeitest diese aus, füllst sie mit Charakteren, Orten, Handlungen und Konflikten. Übungen, Gruppenarbeiten und Impulsvorträge wechseln sich hierbei ab. Am Ende des Programms hat jede\*r Teilnehmer\*in eine kleine Fantasy-Geschichte geschrieben und hat das Werkzeug, mit weiteren loszulegen. Der Kursleiter hat an der Hochschule Darmstadt über "Marketingstrategien für fiktionale Geschichten" gearbeitet und einen Fantasyroman im Selbstverlag herausgegeben.

2 x dienstags, 03.08. und 10.08., 2 x mittwochs, 04.08. und 11.08. jeweils 10-13 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 28. Juli

#### Meer, Meer, Meerjungfrau

#### Für Kinder von 7-11 Jahren in den Sommerferien

Ihr gestaltet heute schöne faszinierende Meerjungfrauen. Damit die Meerjungfrau auch hübsch aussieht verziert du sie mit passender Dekoration. Tauch auch du ab in die geheimnisvolle Welt der Meerjungfrauen.

Freitag, 06.08., 10-13 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 03. August

#### Office 2019 - Grundlagen kompakt im Büroinsatz

Die Bürosoftware Microsoft Office stellt in heutigen Büroumgebungen den De-facto-Standard dar. Ein professioneller Umgang mit den enthaltenen Programmen ist in Schule, Studium und Beruf gleichermaßen hilfreich. In diesem Kompaktkurs erhalten die Teilnehmer eine grundlegende Einführung in die praktische Nutzung des Office-Pakets. Den Schwerpunkt bildet dabei die Nutzung im Büro, also die Erstellung von Geschäftsbriefen, Protokollen, Einladungen, Dokumentationen, Aushängen, Rechnungen, Tabellen, Diagrammen und Präsentationen. Individuelle Kursschwerpunkte können gemeinsam festgelegt werden.

Montag, 09.08. bis Donnerstag, 12.08., 09-12.45 Uhr, Freitag, 13.08., 09 - 12.0 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 05. August

**Kosmetik herstellen für Mädchen von 10-14 Jahren in den Sommerferien**

Es werden verschiedene Kosmetik-Basics selbst hergestellt. Einen Lippenbalsam, einen Badeschaum, eine Badekugel, Body-Peeling und Badesalz. Farben, Formen und Duft können selbst gewählt werden. Mittwoch, 11.08., 15-17.15 Uhr in der VHS  
Anmeldung bis 06. August

**Schmuckdöschen selbst gestalten für Mädchen von 8-13 Jahren**

Die Kinder gestalten schöne, individuelle Schmuckdöschen, mit Glitzer, mit Steinen, mit Farbe, mit Stickern und weiteren verschiedenen Elementen.  
Donnerstag, 12.08., 15-17.15 Uhr in der VHS  
Anmeldung bis 09. August

**Freiwillige Feuerwehr Brühl**

**Acht neue Einsatzkräfte für Brühler Feuerwehr  
Feuerwehr Brühl und Ketsch führen gemeinsame  
Grundausbildung durch**



von links nach rechts: Timothy Faber, Mustafa Özen, Lukas Wolz, Lars Wiloth, Moritz Willer, Ron Pregartner, Nico Seibert und Leon Müller  
Foto: Feuerwehr Brühl

Bedingt durch die Pandemie mussten sich die Verantwortlichen bei der Feuerwehr Gedanken machen, wie eine Grundausbildung sicher durchgeführt werden kann. Mit einem angepassten Lehrgangskonzept konnte eine gemeinsame Grundausbildung, inklusive Funklehrgang, bei den Freiwilligen Feuerwehren Brühl und Ketsch durchgeführt werden. Teilgenommen haben acht Teilnehmer aus Brühl und drei Teilnehmer aus Ketsch.

In den vergangenen acht Wochenenden wurde unter strenger Einhaltung des Hygienekonzeptes viel Wissen vermittelt. Ein großes Augenmerk wurde auf das Thema Erste-Hilfe gerichtet. Alleine für diesen Themenblock wurden 20 Stunden Unterricht abgehalten. Des Weiteren wurden in die Grundausbildung der Funklehrgang mit Prüfung implementiert. Weitere Themen wie Rechtsgrundlagen, Technische Hilfe sowie Brandbekämpfung wurden theoretisch und praktisch gelehrt. Insgesamt wurden mehr als 90 Stunden Lehrgang abgehalten und das alles in der Freizeit und ehrenamtlich.

Abgeschlossen wurde der Lehrgang für die Teilnehmer mit einer theoretischen und praktischen Prüfung, am 24. Juli, die unsere zukünftigen Einsatzkräfte mit Erfolg ablegten. Wir freuen uns darauf mit den neuen Kammeraden in kommenden Einsätzen zusammenzuarbeiten. Der Kommandant der Feuerwehr Brühl, Marco Krupp, hat den bereits 18-jährigen Teilnehmern die Funkmeldeempfänger übergeben und sie offiziell in den Einsatzdienst berufen.

Wir möchten an dieser Stelle besonders den Ausbildern und dem Team rund um die Grundausbildung danken. Sie haben dafür gesorgt, dass wir auch zukünftig qualifizierte Feuerwehrkräfte in unseren Reihen haben. Viele Stunden der Vorbereitung und Planung wurden zum Wohle der Bürger\*innen von Brühl und Ketsch investiert und dies völlig selbstlos und ehrenamtlich, dafür zollen wir Euch großen Respekt und Dank. Denn wir alle wissen wie schwierig es ist, sich noch Zeit für ein Ehrenamt zu leisten.

Aber jetzt möchten wir die neuen Brühler Feuerwehrmänner und Feuerwehrfrauen kräftig feiern. Wir gratulieren Timothy Faber, Leon Müller, Mustafa Özen, Ron Pregartner, Nico Seibert, Moritz Willer, Lars Wiloth, Lukas Wolz zur bestanden Grundausbildung!



**Die Unfallkasse Baden-Württemberg informiert**

**Schülerinnen und Schüler sind in der Ferienbetreuung unfallversichert**

**Schutz besteht bei Angeboten der Kommune, Schule, in den Sommerschulen sowie bei Förderprogrammen**

Viele Schülerinnen und Schüler freuen sich auf die bevorstehenden Sommerferien und die damit verbundenen Betreuungsangebote, in denen gespielt, gebastelt oder Ausflüge unternommen werden. Doch was passiert, wenn sich ein Kind in der Ferienbetreuung verletzt? Schülerinnen und Schüler, die in Ferienzeiten an organisierten Bildungs- und Betreuungsmaßnahmen der Gemeinde oder Schule teilnehmen, sind über die Unfallkasse Baden-Württemberg (UKBW) automatisch und kostenfrei unfallversichert. Der Versicherungsschutz besteht auch bei einem Besuch der Sommerschulen im Land sowie bei der Teilnahme an den Förderprogrammen „Bridge the Gap – Überbrücke die Lücke“, „Lernbrücken“ oder „Lernen mit Rückenwind“ des Kultusministeriums Baden-Württemberg.

Schulkinder erhalten in der Ferienbetreuung bei einem Unfall dieselbe umfangreiche Absicherung, die sie auch bei einem Unfall während des Schulbesuchs erhalten. Diese Absicherung reicht je nach individuellem Bedarf von einer ambulanten bzw. stationären Versorgung, über Renten- und Pflege-, bis hin zu Teilhabeleistungen. Schülerinnen und Schüler sind dabei sowohl während der Teilnahme als auch auf den damit verbundenen Wegen versichert. Eltern brauchen dafür keine besondere Versicherung abzuschließen.

**Sommerschulen und Förderprogramme: Unfallversichert!**

Der gleiche Versicherungsschutz besteht auch für den Sommer-schulunterricht sowie die Teilnahme an den Lern- und Förderprogrammen „Bridge the Gap – Überbrücke die Lücke“, „Lernbrücken“ und „Lernen mit Rückenwind“ des Kultusministeriums Baden-Württemberg. Diese Angebote sollen den Schülerinnen und Schülern ermöglichen, Unterrichtsinhalte zu wiederholen und coronabedingte Lernlücken des zurückliegenden Schuljahres zu schließen, um gut vorbereitet in das neue Schuljahr starten zu können.

**Grünes Licht für Freizeitampel Baden-Württemberg**

**Neue Plattform ermöglicht digitale Besucherlenkung**

Zum Start in die Sommerferien präsentiert die Tourismus Marketing GmbH Baden-Württemberg (TMBW) eine neue Plattform, die einen entspannten und sicheren Urlaub in Deutschlands Süden garantiert. Mit der Freizeitampel Baden-Württemberg können sich Reisende und Tagesgäste vorab über das Besucheraufkommen an ihrem Ausflugsziel informieren. Je nach Auslastung besteht rechtzeitig die Möglichkeit, nach Alternativen zu suchen, die erholsame und coronakonforme Urlaubserlebnisse abseits von Menschenansammlungen versprechen. Technische Grundlage des Systems ist eine landesweite Datenbank, die gemeinsam von Tourismusschaffenden in ganz Baden-Württemberg zur zentralen Erfassung von touristischen Daten genutzt wird.

Auf dem Portal freizeitampel-bw.de geben Reisende zukünftig ihr gewünschtes Ziel ein, woraufhin eine Ampel die Live-Situation ausspielt. Bei Grün wird ein geringes Besucheraufkommen erwartet, Gelb zeigt eine erhöhte Auslastung an und das rote Signal empfiehlt, die Ausflugsplanung anzupassen.

Wer in der Freizeitampel Informationen vermisst, kann über die Plattform jederzeit einen Hinweis geben, der automatisch bei der betreffenden Stelle eingeht.

In Corona-Zeiten werden für Reiseziele zusätzlich zur Ampel die 7-Tage-Inzidenz des jeweiligen Land- oder Stadtkreises sowie aktuelle Regelungen angezeigt, damit Ausflüglerinnen und Ausflügler ideal vorbereitet am Ziel ankommen. Dazu gehören Hinweise zu Zugangsvoraussetzungen wie der 3G-Regel, zur Kontaktnachverfolgung oder die Information, ob bereits vorab ein Ticket erworben werden muss.

Die Freizeitampel Baden-Württemberg hat dabei kein Ablaufdatum mit dem Ende der Pandemie. Unter technischer Federführung der Freiburger Digitalagentur „Land in Sicht“ hat die TMBW gemeinsam mit ihren Partnern aus den Urlaubsregionen ein Digitalisierungsprojekt mit Perspektive auf die Beine gestellt. „Die Corona-Krise hat mehr als deutlich gezeigt, dass intelligentes Datenmanagement die Zukunft des Tourismus ist“, betont Andreas Braun. „Wenn wir es schaffen, unsere Gäste so zu lenken, dass alle, auch Einheimische, sich zu jedem Zeitpunkt wohlfühlen, ist das ein echter Gewinn.“

#### INFO

Die neue Freizeitampel Baden-Württemberg gibt es unter [freizeitampel-bw.de](http://freizeitampel-bw.de).

## Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau

### Rückgang der Unfallzahlen bei der Waldarbeit

Erfreuliche Entwicklung: Ein hoher Technisierungsgrad bei der Aufarbeitung von Schadholz und wohl auch die effektive Präventionsarbeit in der Branche zeigen Wirkung. In 2020 verunglückten deutlich weniger Menschen bei der Waldarbeit als im Vorjahr. Auch die Zahl der tödlichen Unfälle ging zurück. Darauf weist die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau (SVLFG) hin.

Die Unfallstatistik der SVLFG macht aber auch deutlich, wie gefährlich die Holzernte und die Schadholzaufarbeitung nach wie vor sind: 4.834 Arbeitsunfälle wurden der SVLFG gemeldet (2019: 5.257), 26 Personen verloren bei der Waldarbeit ihr Leben (2019: 36).

### Informationen für mehr Arbeitssicherheit

Auf der Internetseite der SVLFG unter [www.svlfg.de/forst](http://www.svlfg.de/forst) finden sich unter anderem Fachbeiträge zur sicheren Waldarbeit, Muster-Gefährdungsbeurteilungen, Broschüren, Lehrfilme, die App „Stockfibel to go“ zum Download und eine Liste der anerkannten Fortbildungsstätten für Motorsägenkurse.

### Fortbildung lohnt sich

Für SVLFG-Versicherte lohnt sich Fortbildung besonders: Für einen zwei- bis fünftägigen Lehrgang an einer von der SVLFG anerkannten Fortbildungsstätte gewährt die SVLFG folgende Zuschüsse:

für einen zweitägigen Kurs: 60 Euro

für einen dreitägigen Kurs: 75 Euro

für einen fünftägigen Kurs: 105 Euro

So einfach gehts: Fortbildungsteilnehmer geben bei der Anmeldung in der Fortbildungsstätte ihre SVLFG-Mitgliedsnummer an. Nach Abschluss des Lehrganges erhalten sie von dort einen Gutschein, der ausgefüllt wird und per Mail an [praevention@svlfg.de](mailto:praevention@svlfg.de) geschickt werden kann.

## Landratsamt

### 700 Personen nutzten bereits ein spontanes Impfangebot des Rhein-Neckar-Kreises / Insgesamt schon 20 Aktionen terminiert

Der Rhein-Neckar-Kreis als Betreiber von drei Impfzentren setzt zum Schutz gegen eine Infektion mit SARS-CoV-2 schon seit zwei Wochen auf niederschwellige Impfangebote. Nun liegt eine erste Bilanz vor: Es wurden bereits elf solcher „To-go-Impfungen“ durchgeführt – dabei konnten insgesamt 698 Menschen immunisiert werden. „Diese Zahl ist erfreulich und ich bin mir sicher, dass wir sie in den nächsten Wochen durch ähnliche Aktionen noch steigern können“, sagt Landrat Stefan Dallinger.

Neun weitere spontane Impfangebote stehen bereits fest. Alle Termine finden sich auf dieser Übersichtsseite, die ständig aktualisiert wird: [www.rhein-neckar-kreis.de/impfaktionen](http://www.rhein-neckar-kreis.de/impfaktionen).

Am Sonntag (25. Juli) erhielten zudem bei einem Angebot im Zusammenhang mit dem ersten Heimspiel des Fußball-Zweitligisten SV Sandhausen 76 Personen ihre Corona-Schutzimpfung (40 Dosen Johnson&Johnson, 36 BioNTech). „Gerne können Kommunen oder Veranstalter weiterhin Örtlichkeiten, Einrichtungen oder Veranstaltungen für ein Vor-Ort-Impfangebot bei uns melden“, sagt die Gesundheitsdezernentin des Kreises, Doreen Kuss. Die E-Mail-Adresse dafür lautet: [Impfen-Einrichtungen@rhein-neckar-kreis.de](mailto:Impfen-Einrichtungen@rhein-neckar-kreis.de).

### Neuer Service des Gesundheitsamts: PCR-Tests für das Test-Center in Reilingen können online selbst gebucht werden

Das Gesundheitsamt des Rhein-Neckar-Kreises, das auch für die Stadt Heidelberg zuständig ist, bietet einen neuen Service für die Buchung eines PCR-Tests im kreiseigenen Test-Center in Reilingen (Wilhelmstraße 86, 68799 Reilingen) an. Einen solchen Test können Bürgerinnen und Bürger bei entsprechender Voraussetzung ab sofort rund um die Uhr selbst online buchen.

Das Testangebot richtet sich nur an Personen mit Symptomen, die auf eine Corona-Infektion hindeuten sowie Personen, die engen Kontakt zu einer positiv auf SARS-CoV-2 getesteten Person hatten, die eine Warnung über die Corona-Warn-App erhalten haben oder deren Antigen-Schnelltest positiv ausgefallen ist. In diesen Fällen kann unter <https://www.rhein-neckar-kreis.de/selfservice> schnell und unkompliziert ein kostenloser PCR-Test gebucht werden. Dazu müssen in einem Online-Formular nur das gewünschte Datum samt Uhrzeit sowie die persönlichen Daten und der Grund der Testung eingetragen werden.

Da im Test-Center in Reilingen auch Abstriche für Kinder durch geschultes Fachpersonal möglich sind, kann auch für Kinder über sechs Jahren ein Termin im Drive-In-Bereich vereinbart werden. Für eine Terminbuchung jüngerer Kinder (unter sechs Jahre) in Reilingen muss weiterhin die Corona-Hotline des Gesundheitsamts (06221/522-1881) kontaktiert werden. Hierüber ist natürlich nach wie vor ebenfalls eine Terminvereinbarung für Erwachsene möglich.

### Informationstext zur Warn-App NINA

Die vom Bundesamt für Bevölkerungsschutz und Katastrophenhilfe entwickelte und kostenlose Notfall-Informations- und Nachrichten-App NINA wird zur amtlichen Warnung und Information der Bevölkerung in Gefahrenlagen eingesetzt. Ob Gefahrstoffausbreitung, Trinkwasserverunreinigung oder Großbrand – über NINA erhalten Sie rund um die Uhr schnelle und gesicherte Informationen über Gefahrenlagen. Darüber hinaus werden auch Unwetterwarnungen des Deutschen Wetterdienstes und Hochwasserinformationen der Hochwasservorhersagezentralen in die Warn-App eingespeist. Das Land Baden-Württemberg warnt über NINA vor Gefahrensituationen und versorgt die Bürgerinnen und Bürger mit konkreten Handlungsempfehlungen. NINA ist die App, die flächendeckend in ganz Baden-Württemberg von den zuständigen Behörden der Gemeinden, Städte, Kreise und des Landes zur amtlichen Warnung eingesetzt werden kann.

Über NINA können Sie sowohl Warnungen für bestimmte Orte erhalten, beispielsweise Ihren Wohn- oder Arbeitsort, als auch Meldungen für Ihren jeweils aktuellen Standort empfangen. Alle Warnmeldungen können auf Wunsch als Push-Benachrichtigung empfangen und mit einem Warnton versehen werden. Damit kann NINA die Menschen in allen Lebenslagen auf eine Gefahrensituation aufmerksam machen, sozusagen „wecken“. NINA ist damit die „Sirene für die Hosentasche“.

Die Warnmeldungen enthalten neben Informationen zur konkreten Gefahrensituation auch entsprechende Handlungsempfehlungen, beispielweise, dass Türen und Fenster bei einem Brand aufgrund von Rauchgasen geschlossen zu halten sind.

Neben der Warnfunktion bietet NINA auch Tipps und Empfehlungen zu richtigem Verhalten in Gefahrensituationen. Seit einiger Zeit bietet die Warn-App NINA auch aktuelle und hilfreiche Informationen zur Corona-Pandemie.



So kann sich die Nutzerin bzw. der Nutzer der App für abonnierte Orte und, sofern aktiviert, den aktuellen Standort in NINA über lokal geltende Corona-Regelungen informieren.

Weitere Informationen zur Warn-App NINA finden Sie auf der Internetseite des Innenministeriums unter [www.im.baden-wuerttemberg.de](http://www.im.baden-wuerttemberg.de) (Rubrik Sicherheit/Warnung der Bevölkerung) oder [www.bbk.bund.de/NINA](http://www.bbk.bund.de/NINA).

NINA kann in den App Stores kostenlos heruntergeladen werden.

iTunes-Store:



Google Play:



Quelle: Ministerium des Inneren, für Digitalisierung und Kommunen

## Deutsche Rentenversicherung

### Brutto für netto bei Ferienjobbern

In Baden-Württemberg beginnen die Ferien. Viele Schülerinnen und Schüler nutzen die schulfreie Zeit, um sich mit einem Minijob das Taschengeld aufzubessern oder erste Einblicke in die Berufswelt zu erhalten. Wegen der Corona-Pandemie dürfen Ferienjobber in diesem Jahr deutlich länger arbeiten, um brutto für netto zu verdienen. Das teilt die Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg mit.

Es gibt zwei Arten von Minijobs, die man als Ferienjob ausüben kann: den kurzfristigen Minijob und den geringfügig entlohnten 450-Euro-Minijob. Während bei dem geringfügig entlohnten Minijob der monatliche Verdienst auf 450 Euro begrenzt ist, kann man in einem kurzfristigen Minijob unbegrenzt verdienen. Hier ist aber die Beschäftigungsdauer eingeschränkt: Wer zwischen dem 1. März und dem 31. Oktober eine im Voraus befristete kurzfristige Beschäftigung ausübt, kann bis zu vier Monate oder 102 Arbeitstage arbeiten – und der Job bleibt sozialversicherungsfrei. Werden diese Zeiträume auch bei mehreren Beschäftigungen nicht überschritten, spielen die Höhe des Gehalts und die Anzahl der Arbeitsstunden keine Rolle.

## AVR

### Informationen zur Abfallwirtschaft für Brühl Abfuhr- und Sammeltermine auf einen Blick August 2021

#### 2-Rad-Behälter und Glasbox:

Restmüll	Biomüll	Grüne Tonne plus	Glasbox
4./18.	6./20.	11./25.	4.

**Nur nach vorheriger Anmeldung (Tel. 07261/931-310) werden abgeholt:**

Sperrmüll/Altholz	Grünschnitt
6./20.	11./25.



## Kirchliche Nachrichten

## Katholische Kirchengemeinde Brühl-Ketsch

### Kontaktdaten

Pfarramt, Kirchenstr. 15, Telefon: 7601820, Fax: 7601025  
[www.kath-bruehl-ketsch.de](http://www.kath-bruehl-ketsch.de),  
[pfarramt.bruehl@kath-bruehl-ketsch.de](mailto:pfarramt.bruehl@kath-bruehl-ketsch.de)

## Gottesdienste

### 31.07., Samstag

14:00	St. Sebastian	Taufe
18:00	St. Sebastian	Hl. Messe mit Verabschiedung unseres langjährigen Mesners und Hausmeisters Johann Hann mit musikalischer Gestaltung der Kantorei
18:00	Hl. Schutzengel	Hl. Messe (Pfr. Sauer)

### 01.08., SONNTAG 18. Sonntag im Jahreskreis

Ex 16,2-4.12-15; Eph 4,17.20-24; Joh 6,24-35		
10:30	St. Sebastian	Hl. Messe Gedenkgottesdienst für Wolfgang Meixner und Hedwig Krusche geb. Kürschner

**Auch in diesen Gottesdiensten ist die Kollekte für die Opfer der Flutkatastrophe bestimmt**

### 02.08., Montag

18:30	St. Sebastian	After-Work-Gottesdienst im Pfarrgarten
-------	---------------	--

### 03.08., Dienstag

18:00	St. Sebastian	Hl. Messe
-------	---------------	-----------

### 04.08., Mittwoch Hl. Johannes Maria Vianney (Pfarrer v. Ars) (1859)

10:00	Pro Seniore	Wortgottesdienst (fällt bei Regenwetter aus!)
10:30	Avendi	Wortgottesdienst
10:45	B & O	Wortgottesdienst
18:00	St. Sebastian	Rosenkranzgebet

### 06.08., Freitag Fest der Verkörperung des Herrn

17:30	Hl. Schutzengel	Rosenkranzgebet
18:00	Hl. Schutzengel	Hl. Messe

### Spende für die Menschen der Flutkatastrophe im Ahrtal

Die schrecklichen Bilder der Flutkatastrophe gehen uns nicht mehr aus dem Sinn. Wir wollen die Menschen im Ahrtal in unser Gebet einschließen und mit Spenden helfen.

Gerne können Sie sich an der Kollekte in den Gottesdiensten beteiligen, Ihre Spende in den Pfarrbüros abgeben oder überweisen auf die Konten:

### Kath. Kirchengemeinde Brühl-Ketsch

#### Sparkasse Heidelberg

DE 90 6725 0020 0021 0010 23 oder

#### Volksbank Kur-und Rheinpfalz

DE 56 5479 0000 0014 2005 68

Spendenbescheinigungen können ausgestellt werden.

### Afterwork – Zeit für mich - Meditation, Stille, Gebet

Einen stressigen, durchgetakteten und terminierten Alltag zu unterbrechen, das möchte die Gottesdienstform „Afterwork – Zeit für mich“.

An der Schnittstelle zwischen Arbeit und Feierabend eine kurze Pause einzulegen um Ruhe zu finden, Gedanken zu sortieren, manches im Beruflichen und Privaten neu zu verstehen, das ist Ziel dieser Reihe. Zeit ist für viele das wertvollste Gut. Sich damit selbst zu beschenken, eröffnet neue Perspektiven.

„Afterwork – Zeit für mich“ am 02.08.2021 um 18:30 Uhr im Pfarrgarten Ketsch (Schwetzinger Str. 3) bei schlechtem Wetter in der Kirche St. Sebastian Ketsch.

Herzliche Einladung an alle Interessierten!

### Kreativ in die Zukunft gehen... Sitzung des kath. Pfarrgemeinderates am 21.07.21 im Pfarrheim Ketsch

Mit meditativen Impuls „Gottes Schöpfung auf sich wirken lassen“ gestaltete Pastoralreferent Fabian Frank den Einstieg in die Sitzung. Das Thema „Gemeindeteam“ hat weiterhin hohe Priorität im Blickfeld der Pfarrgemeinderäte. Ein Miteinander von Begabungen und Kompetenzen mit guter Vernetzung in der Kirchengemeinde und mit dem Pfarrgemeinderat – so muss man sich ein Gemeindeteam vorstellen, führte Gemeindeforferentin Sigrun Gaa-deMür aus. Dienlich zur Förderung kirchlichen Lebens mit Präsenz in der Gesellschaft und vielfältigen Aufgaben, strukturell und in der Weitergabe des Glaubens. Mit Blick auf 2025

und der dazu angekündigten großen Umstrukturierung der Kirchengemeinden gilt die Bildung von Gemeindeteams in unserer Kirchengemeinde als dringliche Aufgabe – so hielt das auch Pfr. Bertsch den Räten vor.

### Gemeindeversammlung in Planung

Der PGR-Ausschuss „Gemeindeentwicklung“ plant, die Mitglieder der Kirchengemeinde authentischer über die Tätigkeiten des Pfarrgemeinderates zu informieren, allgemeine Fragen des kirchlichen Lebens zu erörtern sowie Anregungen und Vorschläge für die Arbeit der Räte einzuholen. Eine Gemeindeversammlung ist dabei gutes Mittel zum Zweck. Weiter soll über die bevorstehende Zusammenlegung der neuen großen Pfarrgemeinden informiert werden. Es gilt, ein Gespür zu geben, dass es in dieser großen Einheit wesentlich mehr auf ehrenamtliches Engagement vor Ort ankommen wird. Aufgrund des örtlichen Bezugs sind getrennte Veranstaltungen in Brühl und Ketsch sinnvoll. Die Pfarrgemeinderäte erteilen dazu einstimmig ihr Veto. Die Terminierung kann pandemiebedingt noch nicht verlässlich vorgenommen werden.

### Berichte aus den Ausschüssen

Mit einem Grillfest, das der Ausschuss „Jugend und Familie“ organisiert hatte, wurde den Leiter\*innen der Jugendgruppierungen – vornehmlich Pfadfindern und Ministranten – für ihr Engagement in der Kirchengemeinde gedankt. Ökumenische Radelkilometer hatten Elsbeth Franz und Martina Kohl zum „Stadtradeln“ im Juni beigetragen. Aus der Dekanatsratsitzung berichteten Elsbeth Franz und Maria Sauer – Thema Nr. 1 auch hier „Gemeindeteams“. Dekanatsreferent Benno Müller und Pfarrer Uwe Lüttinger begeben sich dazu nach den Sommerferien auf Besuchstour der jeweiligen PGR-Sitzungen im Dekanat. Für den Ausschuss „Kirchennutzung“ berichtete Oliver Brinkmann von Planungen zu kirchlichen Events – Konzerte, Matinees in St. Sebastian in naher Zukunft. Vom Caritasausschuss berichtete Diakon Heiko Wunderling zur Auflösung des Besuchsdienstes – zu Jubiläen und Geburtstagen – zum Ende dieses Jahres. Besonders gestaltete Karten, persönlich ausgetragen oder per Postversand werden ab 2022 die Jubilare zu besonderen Anlässen von der Kirchengemeinde grüßen.

### Prävention im Dekanat

Kirche soll ein sicherer Ort sein – besonders für Kinder, Jugendliche und Schutzempfohlene. Im Dekanatsverband wurde dazu ein institutionelles Schutzkonzept erarbeitet, für die Umsetzung wurden in den jeweiligen Kirchengemeinden Ansprechpartner benannt. Dr. Oliver Brinkmann, Präventionsbeauftragter für Brühl-Ketsch berichtete von einer proaktiven Öffentlichkeitsarbeit, ganz wichtig zu diesem brisanten Thema.

### Verabschiedung Pastoralreferent Fabian Frank

Nach den Sommerferien wird Fabian Frank in einem neuen Wirkungskreis tätig sein, mit Religionsunterricht, im Raum Karlsruhe. Er leistet damit einen kleinen Beitrag zu den großen Versorgungslücken in kirchlichen Studiengängen. PGR-Vorsitzende Marianne Faulhaber dankte Fabian Frank im Namen aller für sein Wirken, so manchen Impuls, all die bereichernden Begegnungen und natürlich mit guten Wünschen für die Zukunft.

### Ferienprogramm der Kirchengemeinde

Sigrun Gaa-deMür berichtete zum Abschluss vom eigens auf die Beine gestellten ökumenischen Ferienprogramm – zusammen mit Diakon Heiko Wunderling und der evangelischen Gemeindediakonin Stefanie Uhlig. Flyer wurden in den Schulen verteilt – die Anmeldungen laufen bereits in erfreulichem Ausmaß.

### Katholikenzahlen Brühl-Rohrhof-Ketsch

Auf Anfrage teilte Pfarrer Bertsch die aktuelle Katholikenzahl – 8.309 Personen - in der Kirchengemeinde mit. Mit einem Umtrunk auf das Wohl von Fabian Frank klang diese PGR-Sitzung zum wohlverdienten Ende aus. M.F.

## Ökumenische Nachrichten

### Afterwork – Zeit für mich - Meditation, Stille, Gebet

Einen stressigen, durchgetakteten und terminierten Alltag zu unterbrechen, das möchte die Gottesdienstform „Afterwork - Zeit für mich“.

An der Schnittstelle zwischen Arbeit und Feierabend eine kurze Pause einzulegen, um Ruhe zu finden, Gedanken zu sortieren, manches im Beruflichen und Privaten neu zu verstehen, das ist Ziel dieser Reihe. Zeit ist für viele das wertvollste Gut. Sich damit selbst zu beschenken, eröffnet neue Perspektiven.

„Afterwork - Zeit für mich“ am 2.8.2021 um 18.30 Uhr im Pfarrgarten Ketsch (Schwetzinger Str. 3) bei schlechtem Wetter in der Kirche St. Sebastian Ketsch.

Herzliche Einladung an alle Interessierten.

### Auf der Suche nach Stille

Während der Sommerferien vom 04.08. – 08.09.2021 finden **keine** Mittwochabend-Andachten statt.

Da man sich aber in den augenblicklich besonders unruhigen Zeiten nach einem Raum der Ruhe sehnt, bleibt während der Ferienzeit die Tür unserer kleinen evangelischen Kirche in Brühl, Kirchenstraße, jeden Mittwoch von 19 – 19.30 Uhr offen. Alle Menschen, unabhängig von ihrer Konfession, können in unserer „Stillen Kirche“ Abstand vom Alltag finden und im Gebet Kraft sammeln, um gestärkt in die restliche Woche gehen zu können. Ehrenamtliche Mitarbeiter sind für evtl. Fragen vor Ort. Weiterhin müssen – genauso wie bei den Gottesdiensten – auch hier die Hygiene-Vorschriften beachtet werden.

Ihr Andachtsteam wünscht eine schöne Ferienzeit.

### Mittwoch, 04.08.2021

19.00 Uhr Stille Kirche in der Ev. Kirche

## Evangelische Kirchengemeinde Brühl

### Kontaktdaten

Pfarramt Brühl, Kirchenstr. 1, Telefon 71232, Fax 780421

E-Mail: bruehl@kbz.ekiba.de

Besuchen Sie unsere Homepage:

www.evkirche-bruehl-baden.de

### Das Pfarrbüro ist besetzt:

Mo, Di, Mi 9.00 – 11.30 Uhr

Do geschlossen

Fr 8.30 – 10.00 Uhr

**Termine mit** Pfarrerin Börnig (Tel. 9479529) und Pfarrer Demal (Tel. 72618) nach Vereinbarung.

### Sonntag, 01.08.2021 – 9. So. n. Trinitatis – Israelsonntag

09:30 Uhr Gottesdienst im Gemeindezentrum  
(Pfr. Noeske, Ketsch)

### WOCHENSPRUCH 9. So. n. Trinitatis

Wohl dem Volk, dessen Gott der HERR ist, dem Volk, das er zum Erbe erwählt hat!

Psalm 33, 12

– Während der Sommerferien treffen sich unsere Gruppen und Kreise nur nach Vereinbarung –

### Mittwoch, 04.08.2021

14:00 Uhr Altentreff im Gemeindezentrum

19:00 Uhr Ökum. „Stille Kirche“ in der Evang. Kirche

### Sonntag, 08.08.2021 – 10. So. n. Trinitatis

09:30 Uhr Wandergottesdienst mit Pfarrer Demal und dem Bläserkreis, Treffpunkt: Parkplatz Friedhof Brühl



**Nachbarschaftshilfe**  
Einrichtung der ev. und kath. Kirchengemeinden Brühl

**Tel.: 1 26 25 27**

Hockenheimer Straße 3

Bürozeiten: Mo + Mi: 9.00 – 12.00 Uhr

nachbarschaftshilfe@evkirche-bruehl-baden.de





Kulturelles



Kultur  
in  
Brühl  
2021

VVK ab  
16.08.21

Sa. 18.09.2021  
20:00 Uhr – Festhalle

**THEATER**  
**HEMSHOFSCHACHTEL**  
Liebe, Frust & Schwiegermütter

Eintritt: € 19,00 - € 22,00 (TK: + € 3,-)  
Einzelplatznummerierung



Do. 30.09.2021  
20:00 Uhr – Festhalle

**SCHÖNE MANNHEIMS**  
Entfaltung

Eintritt: € 22,00 - € 25,00 (TK: + € 3,-)  
Einzelplatznummerierung



Do. 21.10.2021  
20:00 Uhr – Festhalle

**WOLFGANG TREPPER**  
Kabarett Tour 2021

Eintritt: € 22,00 - € 25,00 (TK: + € 3,-)  
Einzelplatznummerierung



Tickets unter [www.reservix.de](http://www.reservix.de)

und bei allen Reservix-Vorverkaufsstellen

 [www.facebook.de/reservix](https://www.facebook.de/reservix)





**Kultur**  
in  
Brühl  
**2021**

**VVK ab  
16.08.21**

**Do. 11.11.2021**  
**20:00 Uhr – Villa Meixner**

**RENÉ SYDOW**

**Heimsuchung**

Eintritt: € 20,00 (TK: + € 2,-)  
Einzelplatznummerierung



**Do. 18.11.2021**  
**20:00 Uhr – Festhalle**

**HANS KAMMERLANDER**

**Ski extrem**

**Vom Nordpol zum Everest**

Eintritt: € 22,00 - € 25,00 (TK: + € 3,-)  
Einzelplatznummerierung



**Do. 25.11.2021**  
**20:00 Uhr – Festhalle**

**LARS REICHOW**

**Ich**

**Konzert Kabarett**

Eintritt: € 25,00 - € 28,00 (TK: + € 3,-)  
Einzelplatznummerierung



**Tickets unter [www.reservix.de](http://www.reservix.de)**

und bei allen Reservix-Vorverkaufsstellen

 [www.facebook.de/reservix](https://www.facebook.de/reservix)



**Kultur**  
in  
Brühl  
**2021**

**VVK ab  
16.08.21**

**Mi. 01.12.2021**  
**20:00 Uhr – Villa Meixner**

## **STEFAN REUSCH**

**Reusch rettet 2021**  
Rückblick auf ein krankes Jahr

Eintritt: € 20,00 (TK: + € 2,-)  
Einzelplatznummerierung



**Do. 09.12.2021**  
**20:00 Uhr – Festhalle**

## **THOMAS BORCHERT**

**Der Vampir am Klavier**

Eintritt: € 22,00 - € 25,00 (TK: + € 3,-)  
Einzelplatznummerierung



**Do. 20.01.2022**  
**16:00 Uhr – Festhalle**

**Mitmachkonzert mit**  
**JÖRG SCHREINER**  
**Kalle Kompass in Ägypten**

Eintritt: € 6,00 (TK: + € 1,-)  
Freie Platzwahl



**Tickets unter [www.reservix.de](http://www.reservix.de)**

und bei allen Reservix-Vorverkaufsstellen

 [www.facebook.de/reservix](https://www.facebook.de/reservix)



## Parteien

### Grüne Liste Brühl

#### Die nächste Altpapiersammlung der Grünen Liste Brühl e. V. findet am Samstag, 21. August 2021 von 10 - 13 Uhr statt (auf dem Messplatz Brühl hinter Lidl)

Wir sammeln wieder Altpapier und Bücher am 21. August 2021. Unterstützt wird die Sammlung vom Elternbeirat der Schillerschule Brühl. Bitte achten Sie darauf, dass keine Fremdstoffe im Papier oder den Kartons sind.

Folgetermine sind: **18. September 2021, 16. Oktober 2021, 20. November 2021** (immer am **3. Samstag des Monats**)

Haben Sie Fragen zum Thema Altpapier oder den weiteren Sammlungen? Schreiben Sie uns an [info@grueneliste-bruehl.de](mailto:info@grueneliste-bruehl.de). Informationen finden Sie auch auf unserer Facebook-Seite Grüne Liste Brühl und der website [www.grueneliste-bruehl.de](http://www.grueneliste-bruehl.de).



## Vereine

### Jahrgänge

#### Jahrgang 1939

Wir treffen uns am kommenden Donnerstag, den 05.08.2021, um 15.00 Uhr, im TV-Clubhaus Brühl, Wiesenplätz 2, zum gemütlichen Beisammensein.

### Wassersportverein Brühl 1933 e.V.

#### Hochwasser beim WSV Brühl

Schon zum zweiten Mal in diesem Jahr hieß es „Hochwasseralarm am Bootshaus“.

Dank der jahrzehntelangen Erfahrungen mit Hochwasser am Rhein ist die Routine bei den Vorbereitungen und Aufräumarbeiten am Bootshaus vorhanden.

Zunächst ist es wichtig die Vorhersagen der Pegelstände in Maxau und Speyer genau zu beobachten, und abzuwägen, welche Maßnahmen ergriffen werden müssen.

Ist das Wasser erstmal in Brühl angekommen und alles überschwemmt, ist kein Zugang zum Bootshaus mehr möglich, um eventuell noch etwas in Sicherheit zu bringen.

Ab einem vorhergesagten Pegelstand in Speyer in Höhe von 6,80 Metern läuft das Wasser bereits auf den Parkplatz und in die etwas tiefer gelegene Garage – ab 7,30 Meter läuft das Wasser ins Bootshaus.

Bei entsprechenden Vorhersagen werden die Mitglieder vom WSV in Alarmbereitschaft versetzt und eine Helfertuppe organisiert, die das Bootshaus hochwasserfest macht.

Das Gebäude ist so konstruiert, dass das Wasser nur geringen Schaden anrichten kann, jedoch muss alles – von den Booten, über den Bootanhänger bis zum Rasenmäher – in Sicherheit gebracht werden.

Da die Boote übereinander in Regalen verstaut sind, müssen je nach angesagtem Pegelstand, die unteren und mittleren Regale geräumt werden. Die Kajaks werden in das Obergeschoss gebracht. Die sperrigen Großkanadier werden in den Gängen an Stangen festgemacht, damit diese mit dem steigenden Wasser einfach angehoben werden.

Dann heißt es nur noch abwarten und hoffen, dass das Wasser nicht so hoch steigt, rasch wieder abfließt und nichts beschädigt wird.

Dies ist auch beim aktuellen Hochwasser zum Glück der Fall gewesen, obwohl das Wasser mit einem Pegel von 8,23 Metern fast einen Meter im Bootshaus stand.

Ist das Wasser wieder in sein Flußbett zurückgekehrt, heißt es „sauber machen“ – und das möglichst schnell. Ist der Schlamm im Gebäude und auf dem Vorplatz erstmal getrocknet, ist dieser sehr schwer wegzubekommen. So war am letzten Samstag eine fleißige Helfertuppe von Mitgliedern für die Aufräumarbeiten vor Ort.



Foto: R. Schäfer

Am Abend konnte das Bootshaus wieder seiner eigentlichen Bestimmung übergeben werden. So ist wenige Tage später kaum mehr etwas vom Geschehenen zu erkennen. Nur der Boden auf dem Gelände ist noch etwas aufgeweicht.

Die Vorstandschaft dankt den zahlreichen Helfern ganz herzlich für den geleisteten Einsatz. (MS)

### Turnverein Brühl 1912 e.V.

#### Turnen

#### ZUMBA für Kinder und Jugendliche

##### Zumba Kid's Junior (für Kinder von 4–6 Jahren)

Perfekt für kleine Partylöwen & Tanzmäuse zwischen 4 und 6 Jahren!

So funktioniert's: Zumba Kids, Jr. Kurse sind unterhaltsame energiegeladene Tanzpartys voller kinderfreundlicher Choreos. Ein wenig vergleichbar mit der Kinderdisco im Club Urlaub. Wir erklären im Kurs die Schritte, machen Spiele und lernen andere Kulturen kennen.

Vorteile: Dadurch unterstützen wir die Kinder dabei, tänzerische Fähigkeiten und Rhythmusgefühl zu erlernen. Wir bringen körperliche Betätigung als natürlichen und spaßigen Bestandteil ins Leben der Kinder. Im Kurs lernen die Kinder wichtige Qualitäten wie Musikalität, Respekt, Selbstvertrauen, Teamwork und Selbstwertgefühl. Zugleich werden Gedächtnis, Kreativität, Koordination, Gleichgewicht, kulturelles Bewusstsein gefördert.

Wo: Mehrzweckraum der Gemeinde Sporthalle SÜD, Wiesenplätz

Wann: donnerstags 17.15 Uhr bis 18.00 Uhr

Start: ab 16. September 2021

Anmeldung und Infos: E-Mail: [Cordi2Dance@gmx.de](mailto:Cordi2Dance@gmx.de)

##### Zumba Kid's (für Kinder von 7–11 Jahren)

Jetzt gibt es das lebensfrohe lateinamerikanische Tanzprogramm auch für die jüngeren Zumba Fans! Kinder von 7–11 Jahren erhalten die Möglichkeit, sich körperlich zu betätigen während sie zu ihrer Lieblingsmusik tanzen. Zumba-Kids-Kurse enthalten kindgerechte, spaßige Choreos, die sich nach Original Zumba-Choreos richten. Wir erklären im Kurs die Schritte und Abfolgen und fördern somit die kognitiven sowie koordinativen Fähigkeiten. Wir üben kleine Tänze für eventuelle spätere Auftritte ein. Spielen gemeinsam und lernen rhythmisch andere Kulturen kennen.



Vorteile: Das Programm Zumba Kid´s hilft dabei, einen gesunden Lebensstil zu führen und baut Fitness in den Alltag von Kindern ein, indem sie sehen, wie viel Spaß das machen kann. Sie lernen dabei Choreos, die sie dann ganz stolz ihren Eltern und Großeltern vorführen können. Darüber hinaus beinhalten die Kurse wichtige Elemente für die Entwicklung, wie zum Beispiel Respekt, Team-Work, Selbstvertrauen, Selbstwertgefühl, Gedächtnistraining, das Übernehmen von Führungsaufgaben, Kreativität sowie Koordination und Kulturbewusstsein.

Wo: Mehrzweckraum der Gemeinde Sporthalle SÜD, Wiesenplätz  
Wann: donnerstags 18.15 Uhr bis 19.00 Uhr

Start: ab 16. September 2021

Anmeldung und Infos: E-Mail: Cordi2Dance@gmx.de

## Fußballverein 1918 Brühl e.V.

### Leichtathletik

#### Erster Platz bei BSMM-Vorkampf in Eppingen



Die männliche U12 des FV Brühl nach dem Mannschafts-Vorkampf in Eppingen

Foto: Vera Jettinger

Mit 1677 Punkten siegte die Mannschaft der männlichen U12 des FV Brühl im Vorkampf zur Qualifikation der Badischen Mannschaftsmeisterschaft.

Simon Rhein (8,42 s) und Christian Ecker (8,78 s) brachten die Mannschaft mit dem 50m-Lauf in den Wettkampf. Levi Werst (3,55 m), Simon Rhein (3,50 m) und Felix Jettinger (2,50 m) sorgten im Weitsprung für gute Leistungen. Christian Ecker (26,5 m), Levi Werst (26,5 m) und Felix Jettinger (19,5 m)

konnten im Schlagballwurf wichtige Punkte sammeln. Abschließend brachten die Athleten in der Reihenfolge Levi Werst, Christian Ecker, Simon Rhein und Felix Jettinger das Staffelholz bei der 4x50m-Staffel sicher ins Ziel. Ein Glückwunsch an die 4 Athleten für Ihre erbrachten Leistungen.

#### Badische Meisterschaften in Schutterwald

Tabea Hoffmann (U18) verbesserte ihre persönliche Bestleistung über 800 m auf 2:35,04 min. Das war der 8. Platz. Beim Speerwurf war der Athletin die starke Hitze und Schwüle anzumerken. Der Speer landete bei 27,13 m und diese Weite reichte nicht für den Endkampf.

Tatjana Hoffmann (U18) verletzte sich beim 100m-Hürdensprint und wurde am Ende mit 15,99 s noch Fünfte. Der abschließende Diskuswurf brachte Platz 6 mit 23,61 m.

### Fußball

#### Fußball-BFV Pokal SV Waldhilsbach - FV Brühl 0:4 (0:1)

Brühl war von Beginn an die überlegene Mannschaft, drängte die Gastgeber in die eigene Hälfte. In der achten Minute erspielte sich die Zimmermann-Elf die erste gute Gelegenheit, Alagie Camara passte im Strafraum quer auf Patrick Morscheid, der den Ball per Direktabnahme am Tor vorbeisetzte. In der Folgezeit versprühte der FVB nicht gerade Torgefahr, agierte vor dem gegnerischen Strafraum zu ungenau. In der 34. Minute war es dann doch so weit, einen von Patrick Morscheid getretenen Freistoß ließ SV-Keeper Christopher Franz Richtung Tor durchrutschen, Yusupha Sarr drückte ihn dann zum 0:1 über die Torlinie. Nach Wiederanpfiff war die Partie innerhalb kürzester Zeit entschieden. Der eingewechselte Alexander Cermak setzte sich im Strafraum durch und vollstreckte sicher zum 0:2 (52.). Nur eine Minute später war Matteo Dorn per Kopf zum 0:3 erfolgreich (53.). Den Schlusspunkt setzte Leon Wihler, nach einem Pfostentreffer von Cermak schaltete er am schnellsten und vollstreckte zum 0:4-Endstand (72.).

#### Fußball-Kreispokal

Auch die zweite Mannschaft war am Wochenende erfolgreich, durch einen 2:4-Erfolg in Viernheim qualifizierte sich die Elf von Trainer Michael Eisenhauer für die zweite Runde des aktuellen

Kreispokals. Das Nachsehen hatte die neu formierte 3. Mannschaft des FV Brühl. Gegen den zwei Klassen höher angesiedelten TSV Neckarau bezog die Elf von Trainer Steffen Schäfer eine deutliche 0:9-Niederlage.

vm

#### Kreispokal Halbfinale 2020/21:

##### FV Brühl 2 empfängt die SG Hohensachsen

Der vor dem Halbfinale abgebrochene Kreispokal 20/21 wird jetzt doch ausgespielt. Am **Sonntag, 1. August**, empfängt unsere 2. Mannschaft auf der heimischen Anlage am Schrankenbuckel um **16 Uhr** die SG Hohensachsen. Von 89 gestarteten Teams sind noch vier im Rennen. Jetzt schon eine großartige Leistung unserer 2. Mannschaft. „Wir brauchen eure tatkräftige Unterstützung, um ins Finale einzuziehen“, appelliert Trainer Michael Eisenhauer an die Fans des FV Brühl. vm

#### Verbands-Pokal: FV Brühl spielt in Nußloch

Durch den Erfolg in Waldhilsbach qualifizierte sich die Landesliga-Mannschaft des FV Brühl für die 2. Runde des BFV-Pokals. Die Zimmermann-Elf gastiert ebenfalls am **Sonntag, 1.8.** beim FV Nußloch. Nußloch verfügt über einen starken Kader und ließ in der 1. Runde durch einen Erfolg über den VfL Kurpfalz Neckarau aufhorchen. Der FVB steht also vor einer schweren Auswärtshürde. Anpfiff in Nußloch ist um **17.00 Uhr**.

vm

#### Jugendfußball

##### Das DFB-Mobil zu Besuch beim FV Brühl

Am vergangenen Samstag, 24.07.21, kam der DFB mit seinen Trainern an die Basis zum FV Brühl, um unsere Nachwuchstrainer weiterzubilden und mit praktischen Tipps zu unterstützen. Um 10.30 Uhr ging's los mit einer Praxiseinheit, dem Demonstrationstraining für unsere Bambini, das allen sehr viel Spaß machte! Parallel zum Training wurden unsere Jugendtrainer direkt am Spielfeldrand eingebunden und geschult. Natürlich öffnete die FVB-Fußballjugend an diesem Tag auch wieder ihre Pforten, um Eltern, Bambini-Kinder und Trainer gut zu verpflegen! Hier geht wieder ein besonderer Dank an alle fleißigen Helfer, besonders an Hubert Mitsch und Bernd Müller! Nach dem Training und gemeinsamen Mittagessen unter freiem Himmel ging es für unsere Jugendtrainer in die Theorie-Einheit, in der die DFB-Mobil-Trainer aktuelle Themen des Fußballs vorstellten. Es war ein gelungener Samstag, von dem alle profitieren konnten! Wir freuen uns schon heute auf den nächsten Besuch des DFB-Mobils beim FV Brühl! (ms)



Foto: Manuela Schubert, FV Brühl

## TIPPS FÜR UNSERE AUTOREN:

Das Einbinden von Schriften in Word können Sie wie folgt vornehmen: Im Menü von Microsoft Word unter „Extras“ -> „Optionen“ -> „Speichern“ das „TrueType Schriften einbetten“ aktivieren – danach die Datei wie gewohnt abspeichern.

## Sportverein Rohrhof 1921 e.V.

### Großes Jubiläumsvideo zum 100sten Geburtstag des Sportvereins Rohrhof am 27. Juli 2021



Fotoausschnitt aus dem Jubiläumsvideo

Foto: SV Rohrhof



**Die Idee zu dieser Aktion wurde kurzfristig in kleiner Runde geboren und Thomas Bordne, ansonsten im Jugendausschuss tätig, hatte dann die geniale Idee zum Dreh eines Videos und eines Fotoshootings – gesagt und getan. Und so trafen sich viele aktive Sportler des Vereins am Sonntag, den 18.07.2021 auf dem Vereinsgelände an der Gartenstraße. Das Video wird unter <https://www.sv-rohrhof.de/verein/aktuelles> veröffentlicht werden.**

Als Thomas Bordne von der großen, hohen Leiter mitten auf dem Sportplatz des SV Rohrhof herunterschaut, blickt er in die aufgeregten, gespannten Gesichter von fast 250 Menschen: Kinder und Erwachsene, Frauen und Männer, Fußballer und Leichtathletinnen, Turner und Skifahrer. Sie alle sind Mitglieder des SV Rohrhof. „Eine Drohne fliegt jetzt gleich los und wird euch aus der Luft filmen und fotografieren“, ruft Bordne von der Leiter herunter. Aber der Reihe nach ...

Bei bestem Wetter und strahlendem Sonnenschein versammeln sich an diesem Sonntagvormittag viele Menschen auf der Anlage in der Gartenstraße: der SV Rohrhof wird 100 Jahre alt! Bereits im Frühjahr allerdings hatte sich der Vorstand dazu entschlossen, die ganz große Feier abzusagen: Corona, Sie wissen schon ... Doch ganz ohne Feier in einem solchen Jubiläumsjahr, das geht auch nicht, gerade mit Blick auf sinkende Inzidenzen und die Möglichkeit, unter freiem Himmel wieder zusammenzukommen. Und so wird aus der Spontaneität und Not heraus eine Idee geboren, an deren Umsetzung an diesem Sonntagvormittag auch Thomas Bordne von der Leiter arbeitet: die menschliche 100 auf den Rasen zu zaubern – mit einem Hygienekonzept, versteht sich.

„Du gehst da hin, und du dahin“, dirigieren die Organisatoren auf dem Rasen ihre Mitglieder. „Das soll ein ovaler Kreis werden – wie eine Null“, ist zu hören. Und dann steigt sie in den Himmel, die Drohne. Macht die angekündigten Fotos und das Video. 250 Vereinsmitglieder zum 100. Geburtstag des Vereins. Das Ergebnis kann sich sehen lassen.

Dafür, dass die Idee spontan und die vielen Mitglieder erst kurzfristig angeschrieben wurden, zeigen sich die Organisatoren mit dem Ergebnis der Aktion in höchstem Maße zufrieden. „Wir haben als Sportverein zeigen wollen, dass wir auch in Pandemie-Zeiten noch Menschen aus Brühl, Rohrhof und Rheinau-Süd miteinander verbinden können und wir als Gemeinschaft zusammenhalten“, sagt etwa Vereinsvorsitzender Hans Hufnagel. „Das Ziel haben wir erreicht.“

## Leichtathletik

### Solide Leistungen bei den Badischen Meisterschaften



v.l. Sarah, Sven mit Maskottchen Spiky, Lara Foto: Torben Hermann

Am 25. Juli 2021 fanden im Grütpark-Stadion in Lörrach die diesjährigen BLV-Meisterschaften U16 statt. Bei sehr wechselhaftem Wetter gingen Sarah Becker und Lara Scheel vom SV Rohrhof an

den Start. Im blauen Trikot der LG Kurpfalz starteten beide in der Altersklasse weiblich W14 über 100 m Sprint, Lara noch im Weitsprung und Sarah über 80 m Hürden.

Nach mehr als zweimonatiger Verletzungspause erreichte Lara in persönlicher Bestzeit von 13,83 s Lara das Ziel. Sarah war knapp vier Zehntel schneller und erreicht in 13,46 s das Ziel. In der Gesamtwertung belegte Lara Platz 12 und Sarah Platz 6.

In ihrer Lieblingsdisziplin, 80 m Hürden, lief Sarah bei strömenden Regen in 12,83 s auf Platz 4 und blieb, wie zuletzt in Karlsruhe, unter 13 Sekunden.

Lara sprang mit 4,91 m persönliche Bestleistung für diese Saison und erreichte damit Platz vier im Weitsprung.

Bei dann strahlendem Sonnenschein starteten die beiden Rohrhöfer Athletinnen zusammen mit Angelina (TV Schwetzingen) und Charlotte (TSV Oftersheim) für die LG Kurpfalz über 4x100 m. In dieser neuen Zusammensetzung erreichte die Staffel in einer guten Zeit von 53,51 sec. das Ziel. Das bedeutete Platz fünf in der Gesamtwertung.

Mit ihren Ergebnissen sind beide Athletinnen zufrieden. Für Sarah geht es am 14./15.8.2021 in Frankfurt bei den süddeutschen Meisterschaften weiter.



## Tennisclub Brühl 1965 e.V.

### Medenspiele 24./25.07.2021

#### Samstag, 24.07.2021

##### 1. Kreisliga

#### Damen 40 ./ TSG TV Germania 1890 Großsachsen/

##### TC Schriesheim2

3:3

Nach den Einzeln stand es 2:2. Es punkteten Jutta Doll 6:2, 6:1 und Bettina Kuppinger 6:3, 6:2. Im Doppel siegten Jutta Doll/Bettina Kuppinger 6:3, 6:4. Die Mannschaft Damen 40 hat den ersten Tabellenplatz erreicht.

##### 1. Bezirksklasse

#### Herren 50 ./ SC Pfungstberg Hochstätt

6:3

Nach den Einzeln stand es 4:2. Es siegten Eckart Höfer 4:6, 6:2, 1:0 (10:7), Klaus Braune 7:5, 2:6, 1:0 (12:10), Thomas Keller 1:6, 6:3, 1:0 (11:9), Frank Renner 6:2, 7:5 und Wolfram Gering 2:6, 6:4, 1:0 (11:9). Markus Richter verlor im Match-Tie-Break 6:2, 6:7, 0:1 (3:10). In den Doppeln siegten Eckart Höfer/Thomas Keller 6:2, 7:5 und Frank Renner/Wolfram Gering 2:6, 6:1, 1:0 (10:7).

#### Sonntag, 25.07.2021

##### 2. Kreisliga

#### Damen ./ Eppelheimer TC 2

1:5

Amelie Wagner/Madeleine Kleine holten den Ehrenpunkt 2:6, 6:2, 1:0 (10:1).

##### 2. Bezirksklasse

#### Herren 40 ./ TSV 1846 Mannheim

9:0

Nach den Einzeln stand es 6:0. Es punkteten Toni Postleb 6:3, 6:2, Stefan Böhm 6:1, 6:1, Luca Kruger 6:3, 6:1, Martin Oellers 6:1, 6:0 und Dominic Rose 6:0, 6:0 (ohne Spiel). Im Doppel siegten Toni Postleb/Stefan Böhm 6:2, 6:0, Robin Bittner/Martin Oellers 6:2, 6:2 und Leon Könn/Dominic Rose ohne Spiel.

jd

## Schachfreunde 1946 Brühl e.V.

### Neustart bei den Schachfreunden

#### Schachfreunde erhalten die Klasse

Nach mehreren vergeblichen Anläufen hat der Badische Schachverband die beiden letzten noch ausstehenden Runden der unterbrochenen Spielzeit 2019/2020 am 04.07. und 25.07.2021 terminiert und damit die nun als 2019/2021 deklarierte Saison zu einem Ende gebracht. Dabei war es allen Teams freigestellt ohne Sanktionen - allerdings auch ohne Punkte - auf ein Antreten zu verzichten. Dies führte quer durch alle Ligen zu einer Menge an Absagen. Doch die Teams, bei denen es noch um etwas ging, traten meistens auch an. Die Brühler Schachfreunde waren davon nicht betroffen und kassierten „auswärts“ eine kampflose Niederlage gegen SK Mannheim II sowie einen kampflosen Sieg im Heimspiel gegen die SG Kurpfalz. Sportlich hatte man den Klassenerhalt in der Bezirksklasse ja bereits im März 2020 gesichert und landete nun im unteren Mittelfeld.

Nachdem die Saison ein einigermaßen sportlich gerechtes Ende gefunden hat, hofft man nun auf eine normale Saison 2021/2022 die im Oktober beginnen soll.

#### Interne Turniere

Inzwischen wurde der vereinsinternen Wettkampfbetrieb unter Corona-Bedingungen wieder aufgenommen. So werden derzeit nur vollständig geimpfte, genesene oder aktuell getestete Personen zum Spielbetrieb zugelassen. Die Dorfmeisterschaft 2020 musste pandemiebedingt leider komplett ausfallen. Die Jahreswertungen der Blitz- und Schnellschachturniere werden für die Jahre 2020/21 zu einer Wertung zusammengefasst.

Jeweils am ersten Freitag eines Monats steht Blitzschach auf dem Programm, der zweite Freitag ist der Disziplin Schnellschach gewidmet. Das erste Schnellturnier des Jahres konnte Norbert Blum für sich entscheiden. Auf dem zweiten Platz folgte Klaus Rühl vor den punktgleichen Matthias Kramer und Armin Bauer.

Am dritten Freitag ist die Dorfmeisterschaft 2021 terminiert. Hier wurde die erste Runde bereits gespielt. Hans Dvorak, Norbert Blum und Klaus Drobek konnten ihre Partien gewinnen. Kurioserweise konnten sich alle drei Sieger mit den schwarzen Steinen im Endspiel mit ihren Springern gegen Läufer durchsetzen. Nun hoffen die Schachfreunde, dass die Pandemielage eine zügige Abwicklung des Turniers zulässt.

## Obst- und Gartenbauverein Brühl

### Jahreshauptversammlung

Einladung zur Mitgliederversammlung (Jahreshauptversammlung) am **Sonntag, 08.08.21** um 15:00 Uhr im Gasthaus TV Clubhaus Wiesenplätze Brühl

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung und Totengedenken
2. Bericht des Vorstandsteams
3. Bericht des Kassiers
4. Stellungnahme der Kassenprüfer
5. Entlastung der Vorstandschaft und des Kassiers
6. Programm und Termine für das Jahr 2021
7. Verschiedenes
8. Ehrungen
9. Bilder der vergangenen Lehrfahrten

Anmeldungen für die geplante Lehrfahrt sind nur auf der Sitzung möglich.

Kaffee und Kuchen

Verbindliche Anmeldungen zur Sitzung sind erforderlich! Bis spätestens 3. August 2021, Tel.: 06202 74883 (J. Appel) – AB vorhanden.

Das Vorstandsteam Jutta Appel / Angelika Herm



## Sonstiges

### Tierschutzverein

#### Schwetzingen und Umgebung e.V.

Am 21.07. wurde in Brühl in der Anton-Bruckner-Straße eine Gelbwangenschildkröte gefunden. Wer vermisst seine Wasserschildkröte bzw. wer weiß wohin sie gehört? Info bitte an den Tierschutzverein Schwetzingen und Umgebung e.V. 06202/29483 oder 0173/4540254.

### Akademie für Ältere Heidelberg

#### Veranstaltungen vom 03.08.2021 bis 05.08.2021

##### Dienstag, 03. August

10:40 5205 Grundkurs: Android Smartphone und Tablet  
Brigitte Berken, > 115 1.OG

15:00 D4216 Ist das Kunst oder kann das weg? Erlebnis  
Berliner Streetart! > Kunst- & Ausstellungsfahrt  
Gastdozent, Online

##### Donnerstag, 05. August

15:40 2926 Der Einzelne im Konflikt mit Staat und Gesellschaft  
> Seminar  
Dr. Dörthe Seauve, > 304b 3.OG

**Information und Anmeldung per E-Mail unter [kurse@akademie-fuer-aeltere.de](mailto:kurse@akademie-fuer-aeltere.de) oder [unterwegs@akademie-fuer-aeltere.de](mailto:unterwegs@akademie-fuer-aeltere.de)**

### Hospizgruppe Schwetzingen

#### Die Hospizgemeinschaft Schwetzingen ist nur über Mobiltelefon erreichbar!

Aufgrund einer technischen Störung ist die Hospizgemeinschaft bis auf unbestimmte Zeit nur auf dem Mobiltelefon zu erreichen.



Sobald das Problem behoben ist, werden wir dies auf unserer Homepage [www.hospizgemeinschaft-schwetzingen.de](http://www.hospizgemeinschaft-schwetzingen.de) veröffentlichen. Auch während der Urlaubszeit vom 01.08.2021 – 22.09.2021 ist unser Büro nur unregelmäßig besetzt. Sie erreichen uns unter der Mobilnummer 0171 858 19 87 und per E-Mail [hospizgemeinschaft@web.de](mailto:hospizgemeinschaft@web.de).

## Neuapostolische Kirche

### Gemeinde Mannheim-Rheinau

Geheugraben 10, 68219 Mannheim-Rheinau,  
Telefon: 0621/ 87 99 578  
Unsere Homepage: [www.nak-ma-rheinau.de](http://www.nak-ma-rheinau.de)

#### Sonntag, 1. August

09:30 Uhr Gottesdienst

#### Mittwoch, 4. August

20:00 Uhr Gottesdienst

#### Sonntag, 8. August

09:30 Uhr Gottesdienst

#### Mittwoch, 11. August

20:00 Uhr Gottesdienst

#### Sonntag, 15. August

09:30 Uhr Gottesdienst

#### Mittwoch, 18. August

20:00 Uhr Gottesdienst

#### Sonntag, 22. August

09:30 Uhr Gottesdienst

#### Mittwoch, 25. August

20:00 Uhr Gottesdienst

#### Sonntag, 29. August

09:30 Uhr Gottesdienst

Kurzfristige Änderungen in der derzeitigen Situation sind jederzeit möglich. Infektionsschutz-Konzept: Eine medizinische Mund-Nasen-Maske (z. B. FFP-2) im Kirchengebäude ist verpflichtend.

## Jehovas Zeugen, Schwetzingen

Aufgrund der aktuellen Situation finden die Gottesdienste von Jehovas Zeugen in deutscher und rumänischer Sprache aus Rücksicht auf die Gesundheit aller bis auf Weiteres interaktiv per Videokonferenz zu Hause statt. Die Einwahldaten erhalten Sie unter 06202/21256.

#### Sonntag, 01.08.

09:30 Uhr Besprechung anhand des Wachturm-Artikels vom Mai: „Jehova gibt dir Kraft“ gestützt auf 2. Korinther 12:10

10:10 Uhr Übertragung des Samstagnachmittag-Programms des Regionalen Kongresses unter dem Motto: „Durch Glauben stark!“ mit dem ersten Teil des Bibeldramas ‚Daniel – Glaube prägte sein Leben‘ und dem Vortrag ‚Einen harten Kampf für den Glauben führen‘

#### Dienstag, 03.08. (Rumänisch), Donnerstag, 05.08.

19:00 Uhr Schätze aus Gottes Wort: Neben dem wöchentlichen Bibelleseprogramm 5. Mose 22-23 werden unter anderem die Themen behandelt: „Wie durch das Gesetz Jehovas Fürsorge zum Ausdruck kam – für Tiere“ und „Warum durfte ein Israelit nur von Ausländern Zinsen verlangen und nicht von seinen Landsleuten?“

20:05 Uhr Es wird der dritte Teil von Kapitel 11 aus dem Buch „Die reine Anbetung Jehovas endlich wiederhergestellt“ besprochen: „Wächter im 1. Jahrhundert“

Informationen zu Jehovas Zeugen finden Sie auf [www.jw.org](http://www.jw.org)

## Impressum

**Herausgeber:** Gemeinde Brühl  
Internet: <http://www.bruehl-baden.de>  
E-Mail: [buergemeisteramt@bruehl-baden.de](mailto:buergemeisteramt@bruehl-baden.de)

**Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen:** Bürgermeister Dr. Ralf Göck oder Vertreter im Amt.

**Verantwortlich für den Anzeigenteil:** Klaus Nussbaum, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot

**Druck und Verlag:** Nussbaum Medien St. Leon-Rot GmbH & Co. KG, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 873-0  
Internet: [www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)

**Anzeigenberatung:** K. Nussbaum Vertriebs GmbH, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 5449-0,  
Internet: [www.knvertrieb.de](http://www.knvertrieb.de)

**Zuständig für die Zustellung:** G.S. Vertriebs GmbH, Josef-Beyerle-Str. 2, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0,  
E-Mail: [info@gsvertrieb.de](mailto:info@gsvertrieb.de)  
Bürozeiten: Mo. – Mi., Fr. 8 – 17 Uhr;  
Do. 8 – 18 Uhr; Sa. 8 – 12 Uhr  
Zusteller: [www.gsvertrieb.de](http://www.gsvertrieb.de)

**Bildnachweise:**  
© Fotos Rubrikenbalken: Thinkstock

## Nachhaltigkeit

**Papier**  
Das eingesetzte Papier ist aus deutscher Produktion (Augsburg/Bayern). Es besteht zu ca. 75 % aus Altpapier. Der verwendete Holzschliff wird aus Durchforstungsholz von nachhaltig bewirtschafteten Wäldern gewonnen.

## Energie

Wir verwenden zu 100 % zertifizierten Strom aus Wasserkraft und vermeiden damit Umweltauswirkungen – keine CO<sub>2</sub>-Emission, kein radioaktiver Abfall.

**Mehr Informationen:**  
[www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)

– Anzeigen –

Deutsche Stammzellspenderdatei

Member of the SKD

**Deutsche Stammzellspenderdatei Heimat für Lebensretter**

**Deutsche Stammzellspenderdatei (DSD) Jetzt als Stammzellspender registrieren!**

[www.deutsche-stammzellspenderdatei.de](http://www.deutsche-stammzellspenderdatei.de)

## Kultur in Baden-Württemberg

30.000 Besucher zur Halbzeit bei Banksy in Heidelberg

### Oberbürgermeister Eckart Würzner empfängt die Ehrengäste mit einem Geschenk

Voller Spannung und mit Begrüßungsgeschenk erwarteten der Heidelberger Oberbürgermeister Eckart Würzner und die Ausstellungsleiterin Yvonne Talarico den 30.000 Besucher der Ausstellung „The Mystery of Banksy – A Genius Mind“ in der halle02 in Heidelberg.

Das Ehepaar Wiebke und Thomas Ruda besuchten gemeinsam die Ausstellung und freuten sich sehr über diesen unerwarteten Empfang. „Mit solch einem Aufgebot haben wir nicht gerechnet – Toll, dass wir die 30.000 Besucher sind!“ Beide freuen sich auf kulturelle Unterhaltung und den spannenden Rundgang durch die Welt des gefeierten Street-Art-Superstars.

Oberbürgermeister Würzner überreichte den beiden einen farbenfrohen Blumenstrauß und eine Baumwolltasche mit einer großen Auswahl an Merchandise-Artikeln zur Ausstellung.

#### Auf Erfolgskurs

Yvonne Talarico, die Ausstellungsleiterin, äußerte sich außerdem positiv zum weiterhin anhaltenden Besucherstrom nach der Hälfte des Ausstellungszeitraums: „Das Interesse ist weiterhin sehr groß, sodass viele Besucher eine lange Anreise auf sich nehmen, um sich diese kulturelle Vielfalt nicht entgehen zu lassen.“ Die Heidelberger Ausstellung ist zur Halbzeit mit bis dato 30.000 Besuchern auf Erfolgskurs, und das trotz massiver Corona-Einschränkungen wie reduzierte Besucherobergrenzen.



Der Heidelberger Oberbürgermeister Eckart Würzner (2.v.r.) hat gemeinsam mit der Ausstellungsleiterin Yvonne Talarico (r.) das Ehepaar Thomas und Wiebke Ruda als 30.000 Besucher begrüßt. Foto: FotoAgenten / A. Löffler

#### Besucher

Dass die Besucher aus einem weit entfernten Umkreis anreisen, findet sich auch in den Besucherumfragen wieder: Rund 27 % der Befragten kommen aus Heidelberg selbst, knapp 48 % kommen aus einem Umkreis bis 20 km und 25 % haben mehr als 20 km Anreise auf sich genommen.

Noch bis 12. September ist die Ausstellung „The Mystery of Banksy – A Genius Mind“ in der halle02 zu Gast. Der Eintritt erfolgt unter den jeweils aktuell geltenden Hygiene- und Abstandsregelungen. Das Mitführen eines negativen Corona-Testergebnisses ist nicht nötig.

#### Zeitfenster buchen

Um die Besucherströme optimal lenken zu können, ist die Buchung eines Zeitfensters erforderlich. Mit dem Timeslot-Ticket ist der Zugang zur Ausstellung innerhalb des gebuchten Timeslots möglich, die Verweildauer ist dabei zeitlich unbegrenzt.

Wer flexibel bleiben oder Tickets ohne zeitliche Bindung verschenken möchte, für den sind sogenannte Flex-/Geschenktickets die richtige Alternative. Mit ihnen ist der Zugang zur Ausstellung jederzeit möglich, sie sind jedoch coronabedingt nur in begrenzter Anzahl verfügbar. (lm)

#### The Mystery of Banksy - A Genius Mind

**Ort**  
halle02 im Güterbahnhof  
Zollhofgarten 2  
69115 Heidelberg

**Ausstellungszeitraum**  
30. April  
bis 12. September 2021

**Tickets**  
Eintrittskarten sind unter [www.mystery-banksy.com](http://www.mystery-banksy.com), an allen bekannten Eventim-Vorverkaufsstellen und an der Tageskasse erhältlich.

**Bilingual & barrierefrei**  
Texte in deutscher und englischer Sprache. Die Ausstellung ist rollstuhlgerecht.

**Öffnungszeiten**  
DI/MI/SO 10 - 18 Uhr  
DO/FR/SA 10 - 20 Uhr  
(letzter Einlass eine Stunde vor Schließung)

**Weitere Informationen**  
[www.mystery-banksy.com](http://www.mystery-banksy.com)



lokalmatador

Viele weitere Bilder & Videos und alle Infos zur Banksy-Ausstellung finden Sie unter:

[www.lokalmatador.de/webcode/thema-3079/](http://www.lokalmatador.de/webcode/thema-3079/)

#### Vorteil für Abonnenten und Nussbaum Club-Mitglieder

**Bis 31.08.2021 gibt es 10 % Rabatt auf Familien- und Erwachsenentickets**

für „The Mystery of Banksy“  
69115 Heidelberg

[www.lokalmatador.de/webcode/vorteil-8842/](http://www.lokalmatador.de/webcode/vorteil-8842/)

Bitte beachten Sie die aktuellen Corona-Auflagen vor Ort.



## Soziales regional

Soziales Engagement muss anerkannt werden

### Rotary Club Schwetzingen - Kurpfalz würdigt fünf Projekte mit Vorbildcharakter

Schwetzingen (jr). „Wir arbeiten immer ein halbes Jahr auf diesen Abend hin“, freute sich Projektkoordinator Harald Weimer vom Rotary Club Schwetzingen – Kurpfalz, als er am Montag der Vorwoche seine Clubkolleginnen und -kollegen und die geladenen Gäste im Schwetzinger Welde Brauhaus begrüßte.

Gemeinsam hatte man sich dort eingefunden, um die diesjährigen Preisträger der Rotary-Awards zu ehren, die die Schwetzinger Rotarier in diesem Jahr bereits zum sechsten Mal verleihen. 21 Vereine und Institutionen hatten sich um die mit bis zu 5000 Euro dotierten Förderpreise beworben, fünf hatte die Jury als Preisträger ausgewählt. Und alle fünf waren am Montagabend anwesend, um den Preis entgegenzunehmen und ihre Projekte vorzustellen.

#### Präsenz zeigen

Auch Rotary-Präsident Dr. Hans-Jürgen Scholz zeigte sich begeistert: „Der Award ist für uns ein wichtiges Thema, denn wir wollen hier in der Region Präsenz zeigen.“ Die Möglichkeit zur Bewerbung hatten Vereine und Institutionen aus den Orten rund um Schwetzingen.

#### Hilfe für die Helfer

Ein Verein, den die Corona-Krise im vergangenen Jahr getroffen hat, ist das Schwetzinger Rote Kreuz. Frederik und Birk Adam, die den ersten Award des Abends entgegennahmen, waren sichtbar froh über die Unterstützung, hatte ihr Verein doch im vergangenen Jahr wie so viele andere mit den Folgen der Krise zu kämpfen. Wichtige Einnahmequellen seien weggebrochen, doch das teils kostenintensive Material muss natürlich weiter in Stand gehalten werden um für Notfälle, Bevölkerungsschutz und Feuerwehreinätze gut gerüstet zu sein. Einsatzrucksäcke, ein Stromaggregat und eine Schaukeltrage können dank der Rotarier nun erneuert und angeschafft werden. Harald



Die diesjährigen Preisträger-Projekte des Rotary Awards.

Foto: jr

Weimer zeigte sich überzeugt, dass die 3380 Euro der Fördersumme bei den Rotkreuzlern genau richtig aufgehoben ist: „Gerade die vergangenen Tage haben gezeigt, wie wichtig es ist, dass wir uns auf Organisationen wie das DRK verlassen können.“

#### Rückzugsort

Ein weiteres Projekt, das die Juroren begeistert hat, ist der Raum der GRN-Klinik für Palliativpatienten. 4500 Euro stellen die Rotarier dem Verein zur Förderung der Palliativversorgung an der GRN-Klinik dafür zur Verfügung. Eine Summe, über die sich Schatzmeister Christoph Tröscher und die Vorsitzende Anne Arend-Schulten sehr freuten. Arend-Schulten erklärte, was es mit dem Raum auf sich hat: Er soll schwerkranken Menschen und Schmerzpatienten auf der Palliativstation die Möglichkeit geben, auch außerhalb des Krankenzimmers einen geschützten Ort der Ruhe und der Begegnung zu finden. Aber auch für die Angehörigen bietet der Raum die Möglichkeit des Rückzugs und zum Gespräch mit den Ärzten und der Familie.

#### „Wiederholungstäter“

Richtige „Wiederholungstäter“ sind die Wieslocher „Wiesel“. „Wir kennen uns schon“, lacht Past-President Prof. Dr. Michael Hauth bei der Begrüßung, denn er hatte die Sportler der TSG Wiesloch damals besucht. Alle anderen sind erstaunt, was aus den Preisträgern von 2017 inzwischen geworden ist: Aus der kleinen, inklusiven Handballtruppe ist inzwischen eine

stattliche Vereinsabteilung geworden, mit fünf Handballteams teils im Ligabetrieb und einem Angebot, das von Selbstverteidigung und Laufsport bis hin zu Triathlon reicht. Erfolge bei den Special Olympics in Kiel, die Teilnahme an den World Games in Abu Dhabi oder an internationalen Turnieren bestätigen eindrucksvoll die Erfolgsbilanz von Trainerduo Jutta und Thorsten Wallenwein und ihren Schützlingen. Alles inklusiv, versteht sich. Mit der Fördersumme des Awards soll nun der nächste Traum wahrwerden: „Berlin, wir fahren nach Berlin“, freuen sich Andy Bech und Jasmin Bokalawsky, beide aktive Handballspieler bei den „Wieseln“, darüber, im kommenden Jahr dank der Award-Fördersumme von 5000 Euro bei den Nationalen Spielen antreten zu können. Und ihre Trainer ergänzen: „Durch den Rotary Club konnten wir unsere Visionen verwirklichen, ohne die Unterstützung wäre das unmöglich.“

#### Ein Zuhause für Rocco & Co.

Über Award Nummer vier an diesem Abend konnten sich Sven Berlinghof und sein Team freuen. Der 1. Vorsitzende des Vogelparks Plankstadt stellte die Arbeit des Vereins vor und erklärte auch, wofür die 5000 Euro benötigt werden. Zwar habe er ein junges Team, so Berlinghof, allerdings auf einem alten Gelände: „Die alte Papageien-Voliere war in die Jahre gekommen, jetzt brauchen wir eine neue.“ Und dank der Rotarier wird das nun eine „Deluxe-Fünf-

Sterne-Voliere“, in Eigenleistung gebaut, versteht sich. Statt auf vorher 16 können sich Edelpapagei Rocco und seine Freunde nun auf 72 Quadratmetern austoben. Schließlich werden Papageien wie er bis zu 60 Jahre alt – ein Grund mehr, den Tieren das jeweils größte und schönstmögliche Zuhause zu bieten.

#### Starke Kinder

SeSiSta – diese Abkürzung steht für Selbstbewusst – Sicher – Stark. Das Konzept von Selbstverteidigungslehrer und Gewaltpräventions-Experte Jürgen Mörixbauer ist bereits in vielen Schulen und Kindergärten der Region bekannt und bewährt. Gefahren erkennen, einschätzen und bewältigen, Nein sagen können ist nämlich schon für die Kleinsten extrem wichtig. Auch an der Humboldtschule Plankstadt fanden die Präventionskurse zur Selbstbehauptung und Gefahrenvermeidung speziell für Kinder bereits statt – und alle waren begeistert. Konrektorin Yvette Weber und Friederike Naber vom Förderkreis der Schule freuen sich, dass sie jetzt dank der Förderung durch den Award mit 3140 Euro allen Schülerinnen und Schülern der Schule dieses Angebot machen können. Vor allem Kinder, deren Eltern die Teilnahme nur schwer finanzieren können, profitieren von der Möglichkeit.

#### Positives Fazit

„Tolle Projekte – wir sind happy“, lautet das Fazit von Harald Weimer zum Anschluss deshalb logischerweise. Und Past-President Prof. Dr. Michael Hauth, unter dessen Ägide der Award noch fiel ergänzte: „Rotary eröffnet Möglichkeiten lautete das Motto im letzten rotarischen Jahr. Sie machen etwas aus diesen Möglichkeiten.“ Und sein Amtsnachfolger Dr. Hans-Jürgen Scholz pflichtete ihm bei: „Nutzen Sie die Chance auch weiterhin, denn wir möchten Vereine und Institutionen auch künftig wieder motivieren, einen Förderantrag bei uns einzureichen.“



STEILDACH / FLACHDACH  
ABDICHTUNGEN  
DACHFLÄCHENFENSTER



Seit 2001  
für Sie tätig

**DACHDECKEREI KRUPP GmbH**  
Neugärtenring 88 • 68766 Hockenheim  
Tel.: 0 62 05 - 92 36 44 • Mobil 01 60 / 96 22 99 99

**#URLAUBZUHAUSE**

**45%** auf jede MARKISE  
Corona-Update: Bitte vereinbaren Sie einen Termin unter Tel. 0 63 22 / 959 312 0

**38 Jahre**  
**DITTMAR**

**Bensheim - Speyer - Grünstadt - Bad Dürkheim**  
[www.markisen-dittmar.de](http://www.markisen-dittmar.de)

**GRATIS:** Zu jeder neugekauften Markise einen Markisen-Motor im Wert von **€ 300,-**



Im Notfall 24 h  
telefonisch erreichbar

**Pflegedienst Triebskorn gGmbH - Ihr Dienst für häusliche Altenpflege und Krankenpflege**

- Grund- und Behandlungspflege
- Palliativpflege, Demenz-Betreuung
- Mobile Beratungen
- Betreutes Wohnen
- Zertifizierte Wundversorgung
- Versorgung mit Pflegehilfsmitteln

Viele Menschen möchten im Alter, bei Krankheit oder Behinderung in ihrer vertrauten Umgebung wohnen. Wir helfen ihnen dabei - mit unserer langjährigen Erfahrung im Pflegedienst und einem qualifizierten Personal.

Bürozeiten Mo-Fr 9.00-13.30 Uhr. **Tel:** 0 62 02 / 70 29 61  
Sprechzeiten jederzeit nach telefonischer Vereinbarung. **Mail:** info@pflagedienst-triebskorn.de  
**Web:** www.pflagedienst-triebskorn.de

Mannheimer Straße 1, 68782 Brühl ■ Hildastraße 9, 68775 Ketsch

## ÄRZTE



**Zahnarztpraxis Verena Christ**

**Liebe Patienten/-innen,**  
**wir machen Urlaub vom 09.08.2021 bis einschließlich 27.08.2021.**

Ab dem 30.08.2021 sind wir zu den üblichen Sprechzeiten wieder für Sie da.

Den Notdienst bzw. die Vertretung entnehmen Sie bitte unserem Praxisaushang bzw. dem Mitteilungsblatt.

**Ihre Zahnarztpraxis Verena Christ**  
Schönauer Straße 29, 68723 Plankstadt, Telefon 06202 21411  
[www.zahnarzt-christ.de](http://www.zahnarzt-christ.de)

## GASTRONOMIE

*Lum Clubhaus der Hundefreunde*

Nach unserer Schließung wegen Hochwasser öffnen wir unseren Biergarten ab **Freitag, den 30. Juli**, wieder zu den gewohnten Zeiten.

*Abhol- und Lieferservice besteht weiterhin*  
**Wir freuen uns sehr auf Ihren Besuch!**

**Aktuelle Öffnungszeiten:**  
Di. - Sa. ab 16.30 Uhr  
So. ab 11.00 Uhr  
Durchgehend warme Küche

Täglich Hähnchen, Schnitzel, Spare Ribs, Burger, Salate & wechselnde Wochengerichte

**Hanfäcker 11 • 68782 Brühl / Rohrhof**  
**Tel.: 0 62 02 - 59 08 996**

**Essen auf Rädern – Qualität von Ehrenfried**  
**Komplett-Menü inkl. Salat nur 7.10 €**

Frisch gekocht und heiß geliefert! – auch für Vegetarier –  
Probierpreis für Neukunden: 3 Menüs zu je 5 € gültig vom 02.08. bis 08.08.2021

**Mo.** Pfälzer Kartoffelsuppe mit Bockwurst (Schwein) und Dampfndel  
**Di.** Kaiserschmarrn, dazu süße Soße mit Vanillegeschmack  
**Mi.** Ratatouillegemüse mit Rosmarinkartoffeln und Knoblauch-Dip  
**Do.** Schweizer Wurstsalat (Schwein) mit Käse und Zwiebeln, Butter und Ciabattabrötchen  
**Fr.** Eieromelett mit Rahmspinat und Salzkartoffeln  
**Sa.** Bratwurst (Schwein) in Soße mit Wirsinggemüse und Kartoffelpüree  
**So.** Frikadelle (Rind/Schwein) mit Karottengemüse und Petersilienkartoffeln

**Kostenlose Bestellhotline 0800-347 36 37**  
weitere Angebote: [www.ehrenfried.de](http://www.ehrenfried.de)



**Malteser**  
...weil Nähe zählt.

ab **€ 6,45**

**Lecker. Vielfältig. Zuverlässig.**  
**Malteser Menüservice**

*Auch an Sonn- und Feiertagen!*

Für Neukunden bieten wir eine Probeweche zum halben Preis an.  
Weitere Informationen unter **0800 30 20 10 3** (kostenfrei)  
[www.malteser-wiesloch.de](http://www.malteser-wiesloch.de)

**Fragen zur Zustellung Ihres Mitteilungsblattes:**  
**07033 / 69 24-0**  
[www.nussbaum-lesen.de](http://www.nussbaum-lesen.de)



## TRAUER



*Wenn die Kraft zu Ende geht,  
ist es kein Sterben, sondern Erlösung.*

In tiefer Trauer nehmen wir Abschied von meinem lieben Mann,  
Vater, Opa und Uropa

## Klaus Boch

\* 4. April 1937 † 22. Juli 2021

In Liebe und Dankbarkeit  
**Christel Boch**  
**Andrea und Jürgen Zirnstein**  
**mit Jan und David mit Familien**  
**Uwe und Esther Boch**  
**mit Anna-Lena, Lennart, Shane und Mikel**  
**und alle Angehörigen**

Brühl, den 24. Juli 2021

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Mittwoch,  
den 04. August 2021 um 13.00 Uhr auf dem Friedhof in Brühl statt.  
Von Beileidsbekundungen bitten wir abzusehen. Kondolenzliste liegt auf.



# MAY

## Bestattung & Vorsorge

☎ 0172/ 7 10 12 89

♦ Brühl ♦ Hockenheim

♦ St. Leon

[jochen.may@gmx.de](mailto:jochen.may@gmx.de)



Foto: PatriciaDz/Stock/Thinkstock

## BESTATTUNGEN

Tel.: 0 62 02 - 970 38 48

[www.bestattungen-seitz.de](http://www.bestattungen-seitz.de)

Tag und Nacht für Sie erreichbar!

*Seitz*

*Ihr Trauerfall in guten Händen.*

# BRÜHL • Mannheimer Str. 41

TRAUER

**BESTATTUNGSINSTITUT** G m b H  
**ALEXANDER KLEIN**

Menschlich • Individuell • Fachlich



Ab sofort mit hauseigener Trauerfloristik. Angefertigt durch unsere Floristin nach individuellen Wünschen.

*Komplettservice aus einer Hand.*

Schubertstraße 37  
 69214 Eppelheim  
 06221 / 76 33 50

Dreieichenweg 1  
 68723 Oftersheim  
 06202 / 970 45 35

Im Trauerfall 24h erreichbar | [www.best-klein.de](http://www.best-klein.de)



*Ausgelitten hab ich nun,  
 bin am frohen Ziele  
 von den Schmerzen auszuruhen,  
 die ich nicht mehr fühle.*

Wir haben Abschied  
 genommen von

**Rudi Falk**  
 \* 7. Juni 1935  
 † 15. Juli 2021

In stiller Trauer  
**Deine Schwestern  
 Waltraud Meyer  
 und Gertrud Hantke  
 sowie alle Angehörigen**

Alles hat seine *Zeit*,  
 es gibt eine *Zeit* der Freude,  
 eine *Zeit* der Stille,  
 eine *Zeit* des Schmerzes, der Trauer  
 und eine *Zeit* der dankbaren Erinnerung.




**STRAUB**  
 BESTATTUNGEN


Überall,  
 wo Sie uns brauchen.

In der Region Schwetzingen,  
 Plankstadt, Oftersheim, Brühl,  
 Hockenheim und Umgebung.

*Der Unterschied  
 macht den Moment aus.*

*Lernen auch Sie uns kennen.*

[www.straub-bestattungen.de](http://www.straub-bestattungen.de)  
 ☎ 06202 - 12031




**Brühler Bestattungsinstitut**  
**GREDEL** (Inhaber BVS Gaa & Co. Schwetzingen)  
 Rheinauer Straße 15  
 68782 Brühl

☎ 0 62 02-7 15 28

Rund um die Uhr für Sie erreichbar

Wir sind seit über 50 Jahren  
 der Bestatter Ihres Vertrauens







## Überregionale Coupons Nutzen Sie Ihre Vorteile als Leser!

Der Coupon ist **vor dem Zahlungs- bzw. Kassivorgang** vorzulegen, um den Vorteil in Anspruch nehmen zu können. Bei individuellen Preisvereinbarungen entfällt der Vorteil. Gegen den Verlag besteht von Seiten des Couponbesitzers kein Rechtsan-

spruch auf Gewährung der Vorteile beim Leistungspartner. Sie können alle Partner auf [www.lokalmatador.de/vorteilsclub](http://www.lokalmatador.de/vorteilsclub) einsehen. Wichtiger Hinweis: Bitte beachten Sie die aktuellen Corona-Auflagen vor Ort.

**NUSSBAUM Club**

**20 % Rabatt auf Ihren Einkauf**

Klassische und moderne Basics, edle Dessous, trendige Funktionswäsche sowie Nachtwäsche, Home-/ Loungewear werden am Stammsitz auf der Schwäbischen Alb bzw. in Europa produziert.

Kann im Online-Shop eingelöst werden. Pro Person kann der Vorteil nur einmal in Anspruch genommen werden. Der Vorteil ist nicht mit anderen Rabatten oder Nachlässen kombinierbar.

**Gültig bis 30.11.2021**

Code: shop\_20

**Comazo GmbH & Co. KG**  
Martin-Luther-Str. 1  
72461 Albstadt  
[www.comazo.de](http://www.comazo.de)

**NUSSBAUM Club**

**25 % Rabatt auf Premiummitgliedschaften**

**Vertrauensvolle Kinderbetreuung**  
Wir vermitteln Kinderbetreuung für Familien, die einen Babysitter, eine Nanny oder eine Tagesmutter brauchen.

Der Jahreszugang (Komfortplus) ist vom Rabatt ausgeschlossen. Der Vorteil ist nicht mit anderen Rabatten oder Nachlässen kombinierbar. Keine Barauszahlung möglich.

**Gültig bis 31.12.2021**

Code: Babysitter25

**hallobabysitter.de**  
Donnerschwee Str. 42  
26123 Oldenburg  
[www.hallobabysitter.de](http://www.hallobabysitter.de)  
info@hallobabysitter.de

**NUSSBAUM Club**

**1 € Nachlass auf regulären Eintrittspreis für Erwachsene**

Das Zeppelin Museum ist ein Erlebnisort der besonderen Art: Es bietet die weltweit umfangreichste und bedeutendste Sammlung zur Geschichte und Technik der Zeppelin-Luftschiffahrt.

Der Vorteil ist nicht mit anderen Rabatten oder Nachlässen kombinierbar. Pro Person/Tag nur einmal gültig. Keine Barauszahlung möglich.

**Gültig bis 31.12.2021**

Ausschneiden und vor Ort einlösen

**Zeppelin Museum Friedrichshafen**  
Seestr. 22  
88045 Friedrichshafen  
Tel. 07541 38010

**NUSSBAUM Club**

**Bei Buchung deiner Gruppen-Erlebnisreise schenken wir dir einen Lowe Alpine „Kulu“-Reiserucksack im Wert von 189,95€!**

**Abenteuerreisen für junge Erwachsene:** Lust auf pures Erleben, bewusste Abenteuer und magische Momente in bester Gesellschaft? Wir bieten Abenteuerreisen an, die den Reisenden die Welt fühlen lassen.

Der Rucksack wird nach Bestätigung der Buchung im Aktionszeitraum zugesandt.

**Gültig bis 31.12.2021**

Code: Nussbaum2021

**Feel the World Travel GmbH**  
Gütenbergstr. 77a  
70187 Stuttgart  
Tel. 0711 21952615

**NUSSBAUM Club**

**10 % Rabatt auf die regulären Fahrpreise**

**Ballooning 2000 - das pure Erlebnis!**  
Schon ab 4 Gästen bis hin zu Gruppen mit 50 Personen, entführen die Heißluftballone Sie in eine Traumwelt: Stress und Hektik bleiben zurück, wenn Sie sich den Strömungen im Luftmeer überlassen!

Pro Person/Tag kann der Vorteil nur einmal eingelöst werden. Bei telefonischer Bestellung Code nennen.

**Gültig bis 31.12.2021**

Code: Nussbaum Club

**Ballooning 2000 Baden-Baden GmbH**  
Dr.-Rudolf-Eberle-Str. 5  
76534 Baden-Baden  
[www.ballooning2000.de](http://www.ballooning2000.de)

**NUSSBAUM Club**

**kostenloser Audio-Guide im Wert von 3,50 €**

Eine Reise unter die Haut. 200 einzigartige Präparate zeigen die beeindruckende Komplexität des menschlichen Körpers. Erfahren Sie mehr über Ihren Körper und Ihr persönliches Glück!

Der Vorteil ist nicht mit anderen Rabatten oder Nachlässen kombinierbar. Pro Person/Tag kann der Vorteil nur einmal in Anspruch genommen werden.

**Gültig bis 31.12.2021**

Ausschneiden und vor Ort einlösen

**Körperwelten Museum Heidelberg**  
Poststr. 35/5  
69115 Heidelberg  
[www.koerperwelten.de](http://www.koerperwelten.de)

**NUSSBAUM Club**

**20 % Rabatt auf das Familienticket\***

Der 217 m hohe Fernsehturm bietet einen einmaligen Blick auf Stuttgart, die Weinberglandschaft des Neckartals, die Schwäbische Alb und den Schwarzwald.

\*Familienticket umfasst 2 Eltern mit eigenen Kindern bis einschließlich 15 Jahre. Der Vorteil ist nicht mit anderen Rabatten oder Nachlässen kombinierbar. Pro Person/Tag kann der Vorteil nur einmal in Anspruch genommen werden. Keine Barauszahlung möglich.

**Gültig von Juli bis August 2021**

Ausschneiden und vor Ort einlösen

**Fernsehturm Stuttgart**  
Jahnstr. 120  
70597 Stuttgart  
Tel. 0711 232597

**NUSSBAUM Club**

**5 € Rabatt bei HOBEA-Germany online oder im Lager vor Ort\***

Mit ♥ in der EU handgefertigt. Stillkissen, Krabbelschuhe, Einschlagdecken und mehr.

\*ab 40 Euro Mindestbestellwert. Der Vorteil kann Online eingelöst werden und ist nicht mit anderen Rabatten oder Nachlässen kombinierbar. Pro Person/Tag kann der Vorteil nur einmal in Anspruch genommen werden.

**Gültig bis 31.12.2021**

Code: Kinder-Vorteil

**HOBEA-Germany GmbH**  
Am Surbach 14  
35625 Hüttenberg-Rechtenb.  
Tel: 06441 56996-0  
[www.hobea.de](http://www.hobea.de)

**NUSSBAUM Club**

**Exklusiver Gutschein in Höhe von 10 %**

Entworfen für Männer, die sich selbstbewusst und stilvoll kleiden, verbinden die Kollektionen von BALDESSARINI auf einzigartige Weise den aktuellen Zeitgeist mit handwerklicher Tradition. BALDESSARINI wird höchsten Ansprüchen an Qualität, Passform und Innovation gerecht. Wie keine andere Marke steht BALDESSARINI für zeitlosen Luxus mit einem Augenzwinkern.

Der Gutschein ist mehrmals pro Kunde einlösbar - jedoch nur 1 Mal pro Bestellung. Rabattierte Produkte und Bestseller (NOS) sind ausgeschlossen. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen. Es gelten die AGB.

**Gültig bis 31.12.2021**

Code: NUSS10

**Baldessarini GmbH**  
Elverdissler Str. 313  
D-32052 Herford  
[kundenservice@baldessarini.de](mailto:kundenservice@baldessarini.de)  
[www.baldessarini.com/de/](http://www.baldessarini.com/de/)

# Gewinnen Sie 1 von 15 Partnerschaften\* auf kaufinBW

Sie haben ein stationäres Geschäft?  
Sie kommen aus Baden-Württemberg?  
Sie möchten Ihren stationären Handel und  
Ihre digitale Sichtbarkeit stärken?  
**Dann machen Sie jetzt bei unserem Gewinnspiel mit!**

Nussbaum Medien fördert die lokale Wirtschaft und bindet die regionale Kaufkraft in Baden-Württemberg. Mit kaufinBW verbinden wir die Stärken des stationären Handels mit den Vorteilen des Onlinehandels. Unser Ziel ist es Sie bei Ihrem stationären und digitalen Geschäft zu unterstützen.

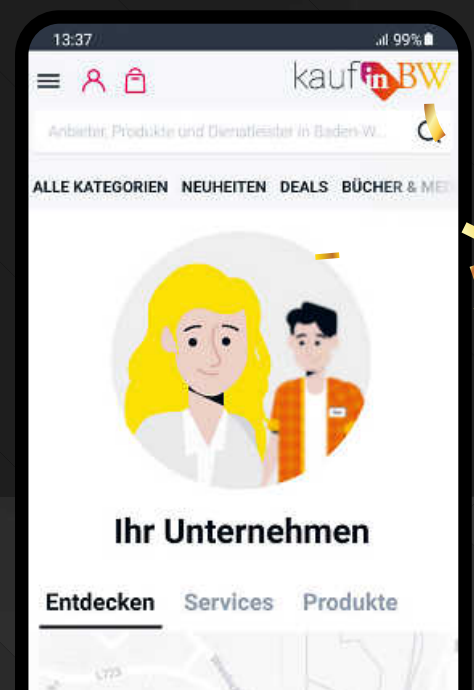


#### Sie möchten auch von kaufinBW profitieren?

Jetzt auf [kaufinbw.net/gewinnspiel](https://kaufinbw.net/gewinnspiel) am Gewinnspiel\*\* teilnehmen, im Lostopf landen und Partner\* bei kaufinBW werden!

**Wir wünschen viel Glück!**

[kaufinbw.net/gewinnspiel](https://kaufinbw.net/gewinnspiel)



\*Hierbei handelt es sich um eine Partnerschaft auf unserem Onlinemarktplatz kaufinBW. Die Laufzeit ohne Fixkosten beträgt ein Jahr und hat einen Wert i. H. v. bis zu 2.604,-€. Die Verkaufsprovision sowie die Cashback-Auszahlung werden vom Partner selbst getragen, diese sind nicht im Gewinn enthalten.

\*\*Am Gewinnspiel dürfen nur Unternehmen teilnehmen, die ihren Sitz in Baden-Württemberg haben und nicht bereits Partner sind. Eine Teilnahme am Gewinnspiel ist bis 31.07.2021 über das Formular auf [kaufinbw.net/gewinnspiel](https://kaufinbw.net/gewinnspiel) möglich. Die Gewinner werden telefonisch kontaktiert. Keine Barauszahlung möglich. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Mit der Teilnahme am Gewinnspiel erklären Sie Ihr Einverständnis mit der Verwendung Ihrer Daten, um Sie eventuell über andere Produkte oder Dienste von Nussbaum Medien zu informieren und zu kontaktieren. Ihre Daten werden nur zu Zwecken der Partnerschaft verwendet.

**NUSSBAUM**  
Club+

Exklusiv für Nussbaum Club-Mitglieder



**DIGA**  
Die Gartenmesse

Jetzt  
5 x 2  
Freikarten  
gewinnen!

## Gewinnspiel: 16. DIGA Gartenmesse

Lösungswort: »Gartenmesse-Iffezheim-21«  
Tauchen Sie vom 6. bis 8. August 2021 ein in eine aufregende Welt der Garten- und Pflanzentrends und lassen Sie sich rund um das Thema Garten, Haus und Lebensart begeistern. Das ansprechende Angebot reicht von Blumen, Pflanzen und Kräutern aller Art bis hin zur Gartentechnik und Gartenmöbeln, über dekorative Accessoires in allen Facetten.

**Teilnahmeschluss: Sonntag, 01.08.2021**

Jetzt teilnehmen per Mail an [club@nussbaum-medien.de](mailto:club@nussbaum-medien.de),  
in gut leserlicher Handschrift per Post oder nach einer einmaligen  
Registrierung unter [www.lokalmatador.de/webcode/vorteil-13287](http://www.lokalmatador.de/webcode/vorteil-13287)

Die Gewinner/-innen und andere Gewinnspiele finden Sie auf [www.lokalmatador.de](http://www.lokalmatador.de), zudem werden Sie über Ihren Gewinn schriftlich benachrichtigt. Ausgeschlossen von der Teilnahme sind Personen unter 18 Jahren sowie Mitarbeiter des Verlages und deren Angehörige. Die Teilnahme ist pro Person nur einmal möglich. Weitere Teilnahmebedingungen und sonstige Hinweise zu Gewinnspielen finden Sie unter: [www.lokalmatador.de/vorteilsclub/teilnahmebedingungen](http://www.lokalmatador.de/vorteilsclub/teilnahmebedingungen)  
Nussbaum Medien Weil der Stadt GmbH & Co. KG - Merklinger Str. 20 • 71263 Weil der Stadt - [www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)

## DIE GUTE TAT

### Damenfahrrad zu verschenken.

Tel. 06202/4090630

## VERMIETUNG

### Tiefgaragenstellplatz

in Brühl-Rohrhof zu vermieten, mtl. 40,- €,  
☎ Tel. 0162/6955121

### Brühl - hochwertige 5ZK2B

129 m<sup>2</sup> über 2,5 Geschosse, in unterer Wohnung in ZFH,  
in ruhiger Wohnlage. Hochw. renoviert & teilmöbliert inkl.  
stilvoller EBK. Überdachte Loggia, Terrasse, Garten in  
SW-Lage mit viel Grün. Gge/SP/Kellerraum. Gute Infra-  
struktur, viele Einkaufsmögl., nahegelegene Erholungsge-  
biete. Ab 1. Okt. für € 1.490,- zzgl. NK (ca. € 200,-). Anfra-  
gen/Exposé unter: [129qmMietwohnungBruehl@gmx.de](mailto:129qmMietwohnungBruehl@gmx.de) **Bewer-**

## Anzeigenplanung leicht gemacht ...

[www.nussbaum-medien.de/mediadaten](http://www.nussbaum-medien.de/mediadaten)

**Gerne berate ich Sie rund um Ihre  
Anzeigenplanung und -buchung.**

**Diana Imhof**  
Mediaberaterin (Innendienst)  
Tel. 06227 5449 1206  
[Diana.imhof@knvertrieb.de](mailto:Diana.imhof@knvertrieb.de)



**Wünschen Sie eine persönliche  
Beratung in Ihren Räumlichkeiten?**

**Stefan Grün**  
Mediaberater (Außendienst)  
[Stefan.gruen@knvertrieb.de](mailto:Stefan.gruen@knvertrieb.de)



**K-NUSSBAUM**  
VERTRIEBS GMBH

**K. Nussbaum Vertriebs GmbH**  
im Auftrag von Nussbaum Medien St. Leon-Rot GmbH & Co. KG  
Opelstraße 29 • 68789 St. Leon-Rot • [www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)



Jetzt einfach  
buchen unter:  
[www.nussbaum-kleinanzeigen.de](http://www.nussbaum-kleinanzeigen.de)

## Sie suchen nach einer passenden Immobilie oder Wohnung?

Buchen Sie Ihre private Anzeige ganz einfach und  
bequem online und sichern sich 50 % Onlinerabatt.

Auf [www.nussbaum-kleinanzeigen.de](http://www.nussbaum-kleinanzeigen.de) finden Sie passende  
Anzeigenmuster zu unterschiedlichsten Anlässen.

**NUSSBAUM**

[www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)



## IMMOBILIEN-KAUFGESUCHE

Junges Paar **SUCHT** zwecks Familiengründung

**Haus** gerne auch **renovierungsbedürftig!**



Zuschriften unter Chiffre CD-B60/04619 an **NUSSBAUMMEDIEN** St. Leon-Rot GmbH & Co. KG, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot

## MIETGESUCHE

62 jähriger Nichtraucher, ohne Haustiere

**Einfamilienhaus zum mieten gesucht**

in Brühl, Oftersheim / Schwetzingen, Hardwaldsiedlung & näherer Umgebung.

**Bonitätsnachweis vorhanden !**

Über Ihren Anruf würde ich mich sehr freuen.

Telefon: 0174 843 3006

E-Mail: [alfred.hess@tutanota.de](mailto:alfred.hess@tutanota.de)

Webseite: [alfredhess-dormmethode.de](http://alfredhess-dormmethode.de)

*DANKE, für all Ihre Hilfe  
Ihr Alfred Hess*

**Wir suchen für unseren Mitarbeiter eine 1- bis 2-Zimmerwohnung,**

max. 550,00 Euro warm, in Schwetzingen, Hockenheim, Brühl und Umgebung. Info bitte an:

**Elektrotechnik Brenzinger**

✉ [info@elektrotechnik-brenzinger.de](mailto:info@elektrotechnik-brenzinger.de) • ☎ 06202-9501676

**Eigenheim mit Garten gesucht.**

Junge deutsche Familie mit Tochter (2) sucht EG-Wohnung mit Garten oder Haus zur langfristigen Miete. Ab 3 Zimmern, 90 - 120 qm, bis 1500€ Warmmiete. Beide Berufstätig, Schufaauskunft liegt vor. Vorzugsweise in Plankstadt und Umgebung. ✉ Zuschriften an [chiffre-wds@nussbaum-medien.de](mailto:chiffre-wds@nussbaum-medien.de) oder an Nussbaum Medien, 71261 Weil der Stadt unter Chiffre 777/18539

## STELLEN

jobsuche **BW**

**Putzhilfe für Privat-Haushalt**

in Schwetzingen gesucht für wöchentlich 3 Stunden, Tel. 0172 6348168



Bereich Südwest

### BEWEGENDE ARBEIT

Die Firma **HABERLAND ZERSPANUNGSTECHNIK** vertreibt als Exklusiv- und Stützpunkthändler seit fast 25 Jahren erfolgreich Werkzeuge führender Her-

steller für die Zerspanungsindustrie. Mit unserem werkzeugspezifischen Know-How optimieren wir die Prozessabläufe unserer Kunden und legen daher Wert auf bestmöglich technisch ausgebildete Mitarbeiter. Um unser Wachstum weiter ausbauen zu können, suchen wir zum schnellstmöglichen Eintritt für unsere Verkaufsgebiete Baden-Württemberg, Hessen und Rheinland-Pfalz einen Technischen Verkäufer im Außendienst (m/w/d)

**1 DAS SOLLTEN SIE MITBRINGEN:**

Sie verfügen über besondere Kenntnisse in der Zerspanung und haben gerne Umgang mit Menschen? Sie suchen die Herausforderung Ihre Leidenschaft für die Zerspanung mit unseren Kunden zu teilen und sind motiviert einen Kundenstamm auf- bzw. auszubauen? Sie verfügen über Verhandlungskompetenz und geschäftlichem Weitblick sowie das Streben voran zu kommen und die Umsatzentwicklung stetig zu optimieren?

**2 WIR BIETEN IHNEN:**

... ein leistungsorientiertes Gehalt, ein neutrales Firmenfahrzeug und sämtliche Kommunikationsmittel zum erfolgreichen Verkauf. Ein außergewöhnlich umfangreiches Verkaufsprogramm führender Werkzeughersteller sowie technische Weiterbildungen werden Sie schnell auf die Erfolgspur bringen. Nutzen Sie die Gelegenheit als technischer Verkäufer im Außendienst bei **HABERLAND ZERSPANUNGSTECHNIK!**

**3 JETZT BEWERBEN!**

Greifen Sie die Chance auf Veränderung und persönlichen Erfolg und senden Sie uns Ihre Bewerbung mit Ihren Gehaltsvorstellungen an unsere Personalabteilung mail: [personal@h-zt.de](mailto:personal@h-zt.de).

Haberland Zerspanungstechnik  
Neckarstraße 11  
74862 Binau

Bei weiteren Fragen können Sie uns telefonisch unter der 06263-8274 erreichen  
Ansprechpartnerin: Alena Haberland



ZAHNMEDIZIN IM SALUTEM  
PRAXISKLINIK HEIDELBERG



Zahnmedizinische Fachangestellte ZFA  
Praxismanagerin PM  
(m/w/d)

Die Zahnmedizin im Salutem in Heidelberg ist eine große Praxis mit 5 Zahnärzte/nnen. Die Zahnarztpraxis arbeitet zahnmedizinisch auf höchstem technischen und digitalem Niveau. Unsere tägliche Arbeit ist darauf ausgerichtet, dass sich unsere Patienten bei uns sehr wohlfühlen und gut versorgt sind. Wir suchen eine/n engagierte/n und motivierte/n Zahnarztthelfer/in und Praxismanager/in in Vollzeit.

#### Ihre Aufgaben

- Die allgemeine Stuhlassistenz
- Vor- und Nachbereitung der Behandlung
- Aktuelle Behandlungstechniken mit mod. Technik
- Digitales Röntgen (DVT, Endo-Mikroskop etc.)
- Betreuung der Patienten
- Übergeordnete Praxisorganisation für die gesamte Praxis zur Sicherstellung des reibungslosen Ablaufs für alle Praxisbereiche
- Gute EDV Kenntnisse Dampsoft, MS Office, Excel, Outlook

#### Ihr Profil

- Abgeschlossene Ausbildung zur/m Zahnmedizinischen Fachangestellten (u. a. Berufseinsteiger & Wiedereinsteiger)
- Abgeschlossene Ausbildung oder Quereinsteiger, Erfahrung als Praxismanager/in von Vorteil
- Selbstständige Arbeitsweise, gute Auffassungsgabe sowie Organisationsgeschick
- Eigenverantwortliche, sorgfältige und systematische Arbeitsweise
- Einfühlsamer Umgang mit Patienten und Teamgeist
- Gepflegtes Erscheinungsbild und gute Deutschkenntnisse

#### Das wird Ihnen geboten

- Mehrbehandlerpraxis
- Fortschrittliche technische und digitale Ausstattung
- Abwechslungsreiche Tätigkeit
- Geregelte Arbeitszeiten
- Bezahlung über dem Durchschnitt
- Förderung Ihrer Fort- und Weiterbildung
- Praxis-Events

IHR ANSPRECHPARTNER  
ANDREAS RÖTGER

EPPELHEIMER STRASSE 8  
D-69115 HEIDELBERG

TEL: +49 171 991 4952  
EMAIL: [CONTACT@ZM-SALUTEM.DE](mailto:CONTACT@ZM-SALUTEM.DE)

**Wir suchen Dich!**

Du hast idealerweise eine Ausbildung im Versicherungswesen oder bereits Branchenerfahrung? Einen lockeren Humor, Du bist aufgeschlossen und magst den empathischen Umgang mit Menschen?

Dann ergänzt Du als **kaufm. Aushilfe (m/w/d)** auf 450-€-Basis im Innendienst unser Team.

**Bei Arbeitszeit nach Absprache übernimmst Du u.a. folgende Aufgaben:**

- Telefonservice • Verwaltung • Ablagetätigkeiten • Datenpflege
- Terminvereinbarungen

Wir freuen uns auf Deine telefonische Bewerbung unter 06202-575110.  
**Versicherungsmakler Michael Vasiliadis** • Erzberger Str. 12 • 68782 Brühl  
[www.versicherungen-vasiliadis.de](http://www.versicherungen-vasiliadis.de)

Wir suchen für unsere Facharztpraxis für Allgemeinmedizin eine

**Medizinische Fachangestellte (m/w/d)**

in Vollzeit mit Erfahrung im aktuellen Praxisablauf und sozialer Kompetenz sowohl im Team als auch im Umgang mit Patienten.

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung.

**Praxis Dr. med. Dagmar Binder**

Gutenbergstr. 53 • 68775 Ketsch

E-Mail: [dr.d.binder@web.de](mailto:dr.d.binder@web.de) • Mobil 0160-96658082

Wir stellen ein:

**Gartenbau-Techniker/-Meister (m/w/d)**

**Gärtner-Baumpfleger (m/w/d)**

**Gartenbau-Helfer (m/w/d)**

**Straßenbauer/Maurer/Pflasterer (m/w/d)**

Besuchen Sie unsere Homepage: [www.holz-stein.info](http://www.holz-stein.info)  
Bewerbungen an 06221 / 75 55 33 oder [sm@holz-stein.info](mailto:sm@holz-stein.info)

**Holz & Stein** Garten- und Landschaftsbau  
Mo.-Fr. 8.00-17.00 Uhr, Sa. 8.00-13.00 Uhr



**SERVICELEISTUNGEN**  
ARBEITEN RUND UMS HAUS

Wir suchen ab sofort einen

**Hausmeister (m/w/d)**  
auf 450-€-Basis

Ihr Aufgabengebiet umfasst allgemeine Hausmeistertätigkeiten sowie diverse kleinere Instandhaltungsarbeiten für diverse Objekte.

Ihre Bewerbungen senden Sie bitte an:

E-Mail: [info@bb-serviceleistungen.de](mailto:info@bb-serviceleistungen.de)

Mobil: 0157 33 99 41 45

Im Auftrag der Bühler Hausverwaltung GmbH, Schwetzingen

**Gehen Sie gerne mit Menschen um?  
Haben Sie eine Leidenschaft für Kaffee?**

Wir suchen mehrere Mitarbeiter/-innen für unsere Esso-Tankstelle mit integriertem Café in Schwetzingen.

Wenn Sie in einem überschaubaren Team mit direkten Vorgesetzten arbeiten möchten, dann sind Sie bei uns genau richtig als

**Mitarbeiter/in**

in Vollzeit, Teilzeit oder auf 450-€-Basis im Schichtbetrieb im Bereich Café und Tankstelle.

Wir setzen von Ihnen Teamgeist, einen freundlichen Kundenumgang, Flexibilität, selbstständiges Arbeiten und Engagement voraus. Egal, welche Vorkenntnisse Sie haben:

Eine sorgfältige Einarbeitung ist bei uns selbstverständlich!

Wenn wir Ihr Interesse geweckt haben, dann senden Sie uns bitte Ihre Bewerbung an [bewerbung@minera.de](mailto:bewerbung@minera.de) zu oder rufen Sie uns direkt an unter 06202 / 21304. [www.minera.de](http://www.minera.de)



Stadt  
**Schwetzingen**

Wir suchen zum **1. September 2022** für verschiedene Berufe

**Auszubildende (m/w/d)**

- Bachelor of Arts –  
Digitales Verwaltungsmanagement
- Bachelor of Arts –  
Fachrichtung Messe-, Kongress- und Eventmanagement
- Verwaltungsfachangestellter
- Fachangestellter für Bäderbetriebe
- Fachkraft für Abwassertechnik
- Praktikant im Rahmen des Berufskollegs zum  
staatlich anerkannten Erzieher
- Anerkennungspraktikant zum staatlich anerkannten  
Erzieher

Weitere Informationen erhalten Sie unter [www.schwetzingen.de/ausbildung](http://www.schwetzingen.de/ausbildung). Fragen beantwortet Ihnen gerne das Team des Hauptamtes unter 06202/87-101.

Wir freuen uns über Ihre Online-Bewerbung **bis 30. September 2021** unter [www.schwetzingen.de/stellenangebote](http://www.schwetzingen.de/stellenangebote).



Für unser Team suchen wir zum  
nächstmöglichen Zeitpunkt:

**MOBILE REINIGUNGSKRAFT** – m/w/d  
in Voll- oder Teilzeit

Wir erwarten gute Deutschkenntnisse, ein freundliches Wesen und Führerschein Klasse B. Sie sind motiviert, flexibel einsetzbar und neuen Herausforderungen gegenüber offen?

Dann freuen wir uns auf ihre aussagekräftige,  
schriftliche Bewerbung an:

**B+O Ambulanter Pflegedienst**  
z.Hd. Frau Pliskat  
Mannheimer Landstr. 25  
68782 Brühl

Telefon: 06202 / 708-804  
weitere Informationen unter:  
[www.bo-ambulanterpflegedienst.de](http://www.bo-ambulanterpflegedienst.de)



## Anbieter der Woche

### Wir lieben Big Green Egg

70376 Stuttgart

#### „The Ultimate Cooking Experience“

Beim Grillexperten erhältst du unter anderem den "Big Green Egg", der weitaus mehr ist als ein einfacher Grill. Das moderne Outdoorgerät paart die jahrhundertealten Weisheiten der japanischen Kamado-Tradition mit innovativster Keramiktechnologie.

Finde das passende Modell und profitiere beim Aufbau-service von der langjährigen Erfahrung des Serviceteams. Der Grill mit Kultstatus ist ein Garant für einzigartige

Geschmacksfeuerwerke, jedoch längst nicht das einzige Highlight im Sortiment.

Die Begeisterung fürs Grillen gibt das freundliche Team gerne an dich weiter und berät dich individuell und fachkundig. Für alle, die das Grillfeuer direkt entfachen wollen, bietet Wir lieben Big Green Egg eine umfangreiche Auswahl an Zubehör von Messern bis hin zum Fleischthermometer alles, was das Herz begehrt.



snap Schale „Sotonga“



Big Green Egg Chicken deluxe



CookPerfect Comfort Thermometer - Black



Big Green Egg Fisch Ahoi!

Versandkostenfrei

Diese und viele weitere Angebote auf:

[kaufinbw.de/biggreeneegg](http://kaufinbw.de/biggreeneegg)

\*Nur solange der Vorrat reicht. Alle Preise inkl. MwSt. Produkte können von Abbildung abweichen. Für Druckfehler keine Haftung.



## AUSSICHTEN ZUM VERLIEBEN

Unsere maßgefertigten Gardinen verleihen Ihren Räumen neuen Charme und sind echte Unikate.

**Jetzt Termin vereinbaren!**



Mannheimer Straße 113  
68723 Oftersheim

Tel. 06202-9530500

E-Mail: [info@wolf-dmn.de](mailto:info@wolf-dmn.de)  
Website: [www.wolf-dmn.de](http://www.wolf-dmn.de)

## GOLD-ANKAUF

Goldschmuck, Zahngold, Uhren, Goldmünzen

**Juwelier Antalya**

Schwetzingen (Fußgängerzone) • Tel. 06202 283918

## Als Entsorgungsfachbetrieb kümmern wir uns um Ihren Dreck ...

... und fahr'n ihn sauber, **PREISWERT** weg!

**Sperr-, Gewerbe-, Sondermüll,  
Bauschutt u. Holz  
Entrümpelungen, Haushalts-,  
Büro- und Gewerbe-Auflösungen**  
schnell und preiswert

Mini-Container

**Container Weis** Tel. **06224 71030**  
Entsorgung GmbH

- Inhabergeführt
- Kompetente und freundliche Beratung
- Herstellerunabhängig
- Zulassung für alle Krankenkassen
- Mittwochs lange Sprechstunde bis 20 Uhr
- Barrierefreier Zugang

**KELPUTH HÖRAKUSTIK**  
mehr als nur Bahnhof verstehen  
... im Bahnhof Schwetzingen an Gleis 1



Telefon 06202 95 46 999  
Bahnhofanlage 3 • 68723 Schwetzingen  
[www.kelputh-hoerakustik.de](http://www.kelputh-hoerakustik.de)

Wir kaufen

**Wohnmobile + Wohnwagen**

Tel. 03944 36160  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.





## RECHTSANWÄLTE IN DER REGION



Mehr zum Thema finden Sie auch auf  
[www.lokalmatador.de/recht](http://www.lokalmatador.de/recht)

## Dana Groen

**Rechtsanwältin**  
**Fachanwältin für Familienrecht**

Kolpingstr. 1 – 68782 Brühl  
 Telefon 06202 4093096  
[www.kanzlei-groen.de](http://www.kanzlei-groen.de)  
 E-Mail: [kanzlei-groen@web.de](mailto:kanzlei-groen@web.de)



### Tätigkeitsschwerpunkte:

Familienrecht, Mietrecht, Erbrecht,  
 Verkehrsrecht, Allgemeines Zivilrecht

## Mario Bauer

RECHTSANWALT

Heidelberger Straße 6 | 68782 Brühl  
 Fon 06202 74092 | Fax 06202 74094



Schwerpunkte und weitere Informationen: [www.kanzlei-bauer-bruehl.de](http://www.kanzlei-bauer-bruehl.de)

### Ja zur Glasfaser in einer Eigentümergemeinschaft

In einer Wohnungseigentümergeinschaft war man sich nicht einig, ob die Immobilie einen Glasfaseranschluss erhalten soll oder nicht. Bei der entscheidenden Abstimmung gab es eine Gegenstimme. Die Justiz musste nach Information des Infodienstes Recht und Steuern der LBS klären, ob dieses Veto den Anschluss verhindert oder nicht. Im Urteil wurde darauf hingewiesen, dass bei für die Art der baulichen Veränderungen, die für den Anschluss an das Glasfasernetz erforderlich ist, im Prinzip eine Einstimmigkeit erforderlich sei. Ausnah-

men seien nach dem Gesetz bei Fernsprech-, Rundfunk- und Energieanschlüssen vorgesehen. Hier gebe es zwar im Hause schon eine Basisversorgung, jedoch müsse man von zeitgemäßen Erfordernissen der Datenübertragung ausgehen. Das sei heute ein Teil der Grundversorgung. Der Kläger müsse deswegen die Schaffung eines Anschlusses dulden. Die Beeinträchtigung durch entsprechende Erdarbeiten sei auch nur zeitlich befristet. (Amtsgericht Plön, Aktenzeichen 75 C 11/19). (ots/ Bundesgeschäftsstelle Landesbau- sparkassen LBS/red)

Weitere Artikel finden Sie auch unter  
[www.lokalmatador.de/recht](http://www.lokalmatador.de/recht)

### Fiktive Ausgaben

Der Erwerber einer Immobilie kann Schadenersatz für Mängel an seinem Objekt anhand eines Kostenvoranschlages verlangen, ohne zuvor selbst mit hohen Geldbeträgen in Vorleistung gegangen zu sein. So urteilte nach Information des Infodienstes Recht und Steuern der LBS die höchst- richterliche Rechtsprechung. (Bundesgerichtshof, Akten- zeichen V ZR 33/19)

#### Der Fall

Schon bei Vertragsschluss über den Verkauf einer Eigentumswohnung war den Parteien bekannt, dass in der Vergangenheit bei einer Schlafzimmerwand Probleme mit Feuchtigkeit bestanden hatten. Der Verkäufer verpflichtete sich, beim Wiederauftreten solcher Schäden für deren Beseitigung aufzukommen. Tatsächlich wurde dieser Mangel später erneut festgestellt. Die Käufer forderten rund 8.000 Euro. Der Verkäufer weigerte sich, solche „fiktiven“ Mängelbeseitigungskosten zu begleichen.

#### Das Urteil

Es spiele keine Rolle, ob der

neue Eigentümer die fälligen Arbeiten tatsächlich ausführen lasse oder sich mit dem Mangel abfinde, entschied der Bundesgerichtshof. Die entsprechende Zahlung, deren Höhe im Streitfall durch ein Sachverständigengutachten geklärt werden müsste, habe der Schadenersatzpflichtige trotzdem zu leisten. Ein Anspruch auf Umsatzsteuer besteht allerdings nur, wenn diese tatsächlich angefallen ist. Der Senat bezog sich in seinem Urteil auf die höchst- richterliche Rechtsprechung vom sogenannten „kleinen Schadenersatz“, der im gesamten Kaufrecht genau solch eine Regelung vorsehe. Im Werkvertragsrecht, das zum Beispiel bei Neubauten im Verhältnis zwischen Bauherr und Architekt gilt, gibt es das nicht. Hier könne der fiktive Schadenersatz nach Meinung des BGH zu einer Überkompensation führen - etwa dann, wenn nur die vereinbarte Fliesenfarbe nicht exakt getroffen ist, aber trotzdem ein kompletter Austausch der Fliesen bezahlt werden müsste. (ots/ Bundesgeschäftsstelle Landes- bau- sparkassen LBS/red)

Weitere Artikel finden Sie auch unter  
[www.lokalmatador.de/recht](http://www.lokalmatador.de/recht)





# IMMOBILIENMAKLER AUS DER REGION

[www.lokalmatador.de/immobilien](http://www.lokalmatador.de/immobilien)

Foto: Bim/E+/Getty Images

## Hilfe in Immobilienfragen

Wer zum ersten Mal ein Haus verkauft, betritt völliges Neuland. Abgesehen von diversen Vorschriften und Gesetzen gibt es noch eine Reihe weiterer Aspekte, die für Laien oft unüberschaubar sind. Immobilienmaklerinnen und Immobilienmakler stehen dabei kompetent zur Seite. Sie helfen aber auch bei anderen Fragestellungen.

Zu Beginn steht eine Immobilienbewertung. Um eine realistische Einschätzung zu erhalten, sollte man sich keinesfalls auf Online-Tools verlassen. Jedes Objekt ist anders und nicht selten erlebt man nach einem richtigen Gutachten eine große Diskrepanz zu dem, was das Tool im Internet errechnet hat. Für die Wertermittlung stehen dem Makler verschiedene Methoden zur Auswahl, die sich nach dem Ziel und der jeweiligen, individuellen Situation richten. Nicht jedes Verfahren zur Immobilienwertermittlung ist für jeden Zweck geeignet. Dann geht es an die Vermarktung, um poten-

zielle Interessenten zu finden. Hierbei gibt es auch einiges zu beachten, denn die ansprechende Darstellung eines Hauses oder einer Wohnung geht heute trotz der großen Nachfrage über das reine Putzen hinaus: Home Staging wird immer öfter angewandt, um eine Immobilie im besten Licht erscheinen zu lassen. Hierbei ist von kleinen Schönheitsreparaturen bis zur kompletten Einrichtung alles denkbar. Professionell gemachte, gute Fotos und ggf. 3D-Rundgänge sind ein Muss, um den Interessenten vorab die Schokoladenseiten zu präsentieren. Aus den Interessenten

wird schließlich eine Vorauswahl getroffen und Besichtigungen finden statt. Immobilienmakler aus der Region helfen aber nicht nur Verkäufern, ihre Immobilie zu veräußern. Selbstverständlich stehen sie auch auf der Käuferseite mit Rat und Tat zur Verfügung und unterstützen dabei, eine Wohnung oder ein Haus zu finden.

### (Ver-)mieten

Nicht immer geht es jedoch um den Verkauf oder Kauf einer Immobilie. Manchmal soll sie auch vermietet werden. Da Wohnraum knapp ist und die

Nachfrage hoch, kann es für Vermieter schnell unübersichtlich werden, geeignete Mieter zu finden. Sich mit den Interessenten zu treffen und Termine zu finden, ist mit einem großen Zeitaufwand verbunden und raubt so manch einem oft den letzten Nerv. Umgekehrt ist es genauso, eine Wohnung zu finden ist gar nicht so leicht. Auch hier helfen Makler und kümmern sich um eine Vorauswahl, führen Besichtigungen durch und beraten umfassend. So haben Eigentümer den geringsten Aufwand und Mieter finden schnell ein neues Zuhause. (ao)



**Ihre Immobilienexperten** in der Region für alle Fragen rund um Ihre Immobilie, ob Immobilienbewertung, Energieausweis, Kauf, Verkauf auch auf Rentenbasis und Vermietung. Profitieren Sie von unserer über 40-jährigen Erfahrung. **Rufen Sie uns an, mit uns kann man reden!**

**GARANT**  
IMMOBILIEN

Telefon: 0621 84 55 78-0  
mannheim@garant-immo.de  
[www.garant-immo.de](http://www.garant-immo.de)



Foto: Kerkez/Stock/Getty Images Plus



**Büro Hockenheim | Michael Findling**  
Tel.: 06205-28312921 michael.findling@lbs-sw.de



**In beste Hände abzugeben.**  
Verkauf mit einem guten Gefühl. Und Bonusprogramm.

**5** Ihr 5 Sterne Makler.  
Kompetent. Nah. Fair. Persönlich. Servicestark.

[www.lbs-immosw.de](http://www.lbs-immosw.de)



ANZEIGE

# EXPERTENTIPP



## BEIM IMMOBILIENVERKAUF DIE NERVEN BEHALTEN

Unerwartete Ereignisse stellen Immobilienbesitzer vor besondere Herausforderungen. Ganz gleich ob Scheidungskrieg, ein plötzlicher Pflegefall oder eine zerstrittene Erbengemeinschaft: In einer spannungsgeladenen Situation treten Meinungsverschiedenheiten und unterschiedliche Erwartungen noch deutlicher zu Tage und machen eine klare und sachliche Betrachtung des Objektes meist unmöglich. Da gehen etwa die Ansichten in Bezug auf den Verkaufszeitpunkt oder den möglichen Verkaufserlös mangels Erfahrung oft weit auseinander.

Hinzu kommt, dass Familienmitglieder Objekte eher nach emotionalen Kriterien bewerten – z.B. ob sie positive oder negative Erinnerungen damit verknüpfen. Nimmt eine solche heterogene Gruppe den Verkauf selbst in die Hand, können Kaufinteressenten versuchen, zu ihrem Vorteil Einfluss auf die Erben zu nehmen.

In Eigenregie werden Objekte in einer solchen Ausnahmesituation für gewöhnlich weder schnell noch zum bestmöglich erzielbaren Marktpreis verkauft. Denn: Neben subjektiven Empfindungen und gefährlichem Halbwissen der Beteiligten fehlt es vor allem an Verkaufsroutine. Ein professionelles Verkaufsteam kann hingegen helfen, Angebot und Verkauf strukturiert durchzuführen. Von der Begutachtung der Immobilie auf Bauzustand, Lage und Potenzial über das professionelle Exposé und Marketing bis hin zur notariellen Vorbereitung sind dann Experten am Werk.

Professionelles Vorgehen verhindert außerdem, dass der Immobilienverkauf in einer emotional befrachteten Situation wie etwa einem Erbstreit oder Scheidungsprozess zu einem zusätzlichen Konfliktfeld gerät. Indem man einen unabhängigen Fachmann mit dem Verkauf betraut, kann das Geschäft objektiv, rational und klar strukturiert durchgeführt werden.

Bekannt aus  
der Fernseh-  
Werbung  
bei RTL  
und NTV

### DIE KÖNIGSKINDER IMMOBILIEN

Verkaufen Sie Ihre Immobilie, Ihr Gewerbeobjekt, Ihr Grundstück (egal ob bebaubar oder nicht, egal ob Abrisshaus) an unsere bonitätsstarken, vorgemerkten Kunden (Finanzierung liegt vor) **oder einfach direkt an uns.\***

**0800 5800 200**  
**Kostenlose Hotline**

\* vorbehaltlich einer internen Prüfung

Ansprechpartner:  
**Dr. Wilken und Dr. Barth**



**EIN STARKES TEAM  
AN IHRER SEITE**



**KÖNIGSKINDER  
IMMOBILIEN**

**Werden Sie Franchisenehmer.  
Werden Sie ein Königskind.**

info@koenigskinder.de | www.koenigskinder.de



## Förderungen für Ersterwerber

**Der Wunsch nach Wohneigentum bei jungen Familien wächst derzeit so schnell wie die Immobilienpreise. Doch gerade für Ersterwerber gibt es hohe finanzielle Hürden. Staatliche Förderungen können ein Sprungbrett sein.**

Am Anfang steht die Wohnungsbauprämie: maximal 70 Euro für 700 Euro angespartes Eigenkapital pro Jahr. Die Einkommensgrenzen liegen für Alleinstehende bei 35.000 Euro zu versteuerndem Jahreseinkommen, für Verheiratete bei 70.000 Euro. „Damit profitieren viele Ersterwerber vom staatlichen Zuschuss zum Eigenkapital“, weiß Finanzberater Ralf Oberländer. Das tatsächliche Bruttoeinkommen darf sogar höher ausfallen, weil bestimmte Versicherungsbeiträge oder Kinderfreibeträge davon abgezogen werden. Die Wohnriester-Förderung lässt sich beim Bauen, Kaufen oder Modernisieren in die Finanzierung einbauen. Die Grundzulage pro Erwachsenem beträgt 175 Euro, die Kinderzulage 300 Euro, vor 2008 geborene Kinder erhalten 185 Euro. Einkommensgrenzen gibt es keine, allerdings folgt im Rentenalter eine nachgelagerte Besteuerung.

### KfW-Förderung bei Neubau oder Kauf

Wer ausreichend Eigenkapital gespart hat, kann Anlauf zur Finanzierung nehmen. Auch hier helfen Förderprogramme: So unterstützt die staatliche KfW-Bank den Kauf von selbstge-

nutztem Wohneigentum mit bis zu 100.000 Euro, beispielsweise für Grundstücks-, Material-, Arbeits- oder Baunebenkosten. Wer eine Immobilie kauft, kann die Förderung für den Kaufpreis oder die Kosten für die Instandsetzung verwenden. Das KfW-Wohneigentumsprogramm kann mit anderen Förderungen der KfW kombiniert werden. Wer nachhaltig oder energieeffizient bauen will, findet Unterstützung bei der KfW und der neuen Bundesförderung für effiziente Gebäude (BEG). Sie ersetzt seit dem 1. Juli die bisherigen Förderungsprogramme. Die BEG fördert auch den Austausch von Ölheizungen in bestehenden Gebäuden. Die Förderung für eine neue, ressourcenschonende Heizanlage im Austausch für eine Ölheizung beträgt je nach Typ zwischen 30 und 45 %. „Zur förderfähigen Investition zählen die Kosten für Neuanschaffung, Installation und Inbetriebnahme sowie Nebenkosten, die für die Umsetzung der Maßnahme unmittelbar notwendig sind“, weiß Ralf Oberländer. Auch die zahlreichen Fördermöglichkeiten auf Kreis- und Kommunalebene sollte man mit einem Baufinanzierungsexperten vor Ort genau analysieren. (Bausparkasse Schwäbisch Hall/red)



## BARES FÜR WA(H)RES!

Liebe Leser, werfen Sie Altes nicht weg, sondern machen Sie Altes zu Barem!

### SERIÖSER PRIVATSAMMLER AUS HEIDELBERG

kauft alte Musikinstrumente, Porzellan, Bernstein, Nähmaschinen/Schreibmaschinen, Ferngläser, Blechspielzeug, Puppen, Münzen, alte Möbel, Zinn, Teppiche, alte Pelze, alten Goldschmuck/Armbanduhren, alte Kronleuchter, Orden, Militaria, alte Bilder, alte Gläser, alte Fotoapparate ...

Seriöse Abwicklung, Barzahlung, VHS *hygienisch & kontaktlos*

Freundliche fachliche Beratung durch

Herrn Rebstock in Heidelberg ☎ 0152 24726948 oder 06221 3926971

## SCHULTZ GmbH

SCHLOSSEREI | METALLBAU | MEISTERBETRIEB

Tür- und Fenstergitter gegen Einbruch  
Türen und Tore  
Treppen-/Balkon- und Außengeländer  
Reparaturarbeiten und Blechbearbeitung  
Schlosserarbeiten in Stahl, Edelstahl und Aluminium



PLANKSTADT Wilhelmstraße 37a | 68723 Plankstadt  
Fon 062 02.4656 | www.schlosserei-schultz.de



## Raumausstattung Boch



Wir bespannen auch Ihre alte Markise neu!



Gardinen · Bodenbeläge · Sonnenschutz  
Polsterarbeiten · Tapezierarbeiten · Insektenschutz

Friedrichstr. 14 · 68782 Brühl ☎ 0 62 02 / 7 17 84  
Werkstatt: Wilhelmstr. 2c · www.raumausstattung-boch.de

## SCHUHMACHER Behälterbau GmbH

Stahlbau • Schlosserei • Öltankservice

Lieferung von Heizöltanks aus Kunststoff und Stahl  
Reinigung und Entsorgung von Heizöltanks  
TÜV-Zulassung nach § 19.1 WHG  
EINBAU VON TANK-INNENHÜLLEN  
69214 Eppelheim • Handelsstr. 11 • Tel. 06221 765260

## Auch in der Corona Zeit sind wir für Sie da!

# hülter GmbH

Einbauküchen • Elektrogeräte  
Technischer Kundendienst



Hülter GmbH • 68723 Oftersheim • Walldorfer Str. 10

☎ 0 62 02 / 5 10 00 • Fax 0 62 02 / 5 24 66 • E-Mail: huelter-oftersheim@gmx.de

## Tiernahrung

dog & cat

Nur 3 Minuten von der B3 entfernt (Abfahrt Leimen Zentrum)

## SCHNUPPERANGEBOT ZUM KENNENLERNEN

10% Rabatt\*

\*Dieser Rabatt ist nur gegen einmalige Abgabe dieses Coupons gültig. Nicht mit anderen Rabatten und Sonderangeboten kombinierbar. Gilt nicht für Artikel, die einer gesetzlichen Preisbindung unterliegen. Die maximale Rabatthöhe beträgt 10% Aktion gültig bis 31.08.2021.

## Tiernahrung und Zubehör für

Hunde

Katzen

Vögel

Nager

Fische

## Großes Angebot an BARF-Produkten für Hunde

dog & cat Tiernahrung GmbH  
Adam-Müller Straße 8  
69181 Leimen  
Tel. 06224 18 999 40  
Fax 06224 18 999 41

info@dogandcat-tiernahrung.de  
www.dogandcat-tiernahrung.de



Öffnungszeiten:  
Montag - Samstag  
09.30 - 19.00 Uhr



## Gewerbeverein Brühl & Rohrhof

## Baum & Garten

Raphael Orban  
Garten & Landschaftsbau (GaLaBau)

- Gartenplanung und Gestaltung • Grünanlagenpflege, Bepflanzungen
- Pflasterarbeiten, Kiesbeetanlagen • Baum-, Hecken und Strauchschnitt
- Baum- und Problemfällungen, Baumpflege (Seilklettertechnik)
- Hausmeisterservice • Neu: Grabpflege

68782 Brühl • ☎ 06202 272845 • Mobil 0151 61017189 • www.baum-garten-orban.de



# AVR aktuell

Kompetenz für grüne Energie!

Dienste für die  
Umwelt, Dienst  
an der Umwelt



## Keine Viren, kein Staub, keine Pollen:

### Der neue Luftreiniger ProActiveAir

Saubere und gesunde Luft in Innenräumen ist heute wichtiger denn je. Das wird ohne Frage so bleiben, auch nach Corona. Zuhause oder im Büro wollen wir uns deshalb rundum wohl und sicher fühlen, und das nach Möglichkeit ohne großen technischen Aufwand zu betreiben. Mit dem neuen mobilen Luftreiniger ProActiveAir bietet die AVR Energie jetzt eine innovative und energieeffiziente Lösung – kurzfristig realisierbar, langfristig wirksam! Eine intelligente Wirkkombination aus Ionen und aktiviertem Sauerstoff sorgt dafür, dass die Raumluft selbst als Schutzbarriere fungiert. Sämtliche Aerosole, Partikel, Viren und Bakterien werden zu 99,9% sofort entfernt und nicht im Raum verwirbelt. Mit nur einem Gerät machen

Sie Räume bis zu 160 m<sup>2</sup> oder 400 m<sup>3</sup> komplett „clean“. Ideal auch für Allergiker, die endlich wieder richtig durchatmen können!

**Zwei Gerätegrößen verfügbar, je nach Bedarf und Fläche. Zertifiziert nach DIN 16798-3. Sprechen Sie uns an, wir beraten Sie gerne! Von der Bedarfsanalyse über die Planung bis zur Inbetriebnahme.**

Nähere Infos unter [avr-energie.de](http://avr-energie.de)

Hohe Wirksamkeit von unabhängigen Laboren offiziell bestätigt!



Ich stehe Ihnen gerne zur Verfügung!

**Udo Bellmann**  
Technischer Vertrieb

☎ 07261/931-252

📞 0172/7298087

@ Udo.Bellmann@avr-energie.de



## Strom bequem zu Hause tanken mit der

### AVR KlimaWallbox®

- Einfache Montage durch Elektrofachkraft oder Installationsservice
- Wartungsfrei, keine Folgekosten
- Stromsparender Stand-by-Modus im Ruhebetrieb

**Unser besonderes Angebot für Sie:**

**AVR KlimaWallbox Home Eco**  
bereits ab 470 EUR (inkl. MwSt.)

Weitere Infos unter [avr-energie.de](http://avr-energie.de)  
oder der Telefon-Nr. 07261/931-555



So geht intelligente Ladetechnologie. Mit der AVR KlimaWallbox tanken Sie Ihr Elektrofahrzeug sicher, bequem, einfach und komfortabel.

- Geeignet für Garagen, Carports oder den Außenbereich
- Kompakte Abmessungen und besonderes Design
- Intuitiv bedienbare, kostengünstige Plug-and-Play-Lösung

**BIOMÜLL**  
kann mehr.

# FINGER WEG VON PLASTIKTÜTEN.

AUCH KOMPOSTIERBARE PLASTIKTÜTEN  
DÜRFEN NICHT IN DIE BIOTONNE.



[www.avr-wirfuerbio.de](http://www.avr-wirfuerbio.de)



Eine Initiative der deutschen  
Abfallwirtschaftsbetriebe. Vielen  
Dank für Ihre Unterstützung.

#WIRFUERBIO

[www.wirfuerbio.de](http://www.wirfuerbio.de)